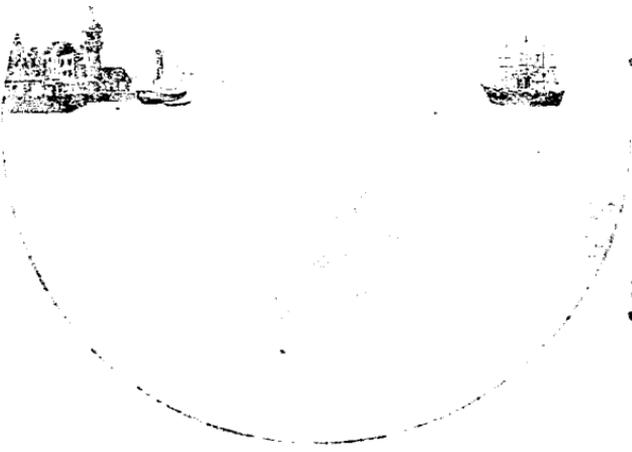




SE
M
KS
2



癸卯年
新報叢刊



本社告白



啓者本書定例凡閱本報癸卯全年者照例奉送不加分文其閱半年或定閱全年而未交足報費者恕不送本社當依此辦理按照各代派處之已清帳與否然後酌量分寄凡閱者如已向代派處交足報費而未得取此書者即是該代派者未曾清帳與本社故本社扣起未寄請向該代派者理論可也至閱者如確未清帳亦請即日交與該經手人俾得寄與本社即當將此書及以後之報陸續照寄實爲兩便望代派及閱報諸君鑒之

編輯兼
發行者

馮 紫 珊

印刷者

陳 侶 笙

發行所

橫濱山下町
百六十番

新 民 叢 報 社

上海
發行所

四馬路老巡
捕房對面

新 民 叢 報 支 店

印刷所

橫濱山下町
百六十番

新 民 叢 報 活 版 部



（頓士波在）像造近最者著





徐序

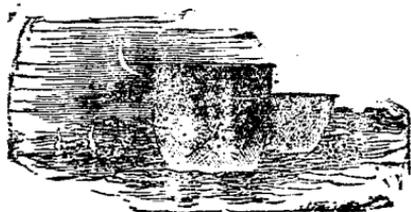
余游美數年以余所見舉美國一學校也舉美國一兵隊也舉美國一商店也舉美國一工廠也舉美國一家族也舉美國一花園也以語任父任父曰良信吾因而返觀比較於我祖國覺我同胞匪惟不能自治其國而已乃實不能自治其鄉自治其家自治其身乃至所行者不能謂之路所居者不能謂之室所臥者不能謂之榻此豈恥惡衣惡食亦以覘文明程度之標準也吾又覺吾同胞乃至言者不能謂之能言立者不能謂之能立步者不能謂之能步此甯細故耶國民之體魄即一國強弱所由基也細故如此大者可知矣余非崇拜西人者余倔强之僻性凡知我者靡不知之雖然余以我民族與彼民族比較余惟有怵息余惟有流涕余不忍道余又不忍不道任父之在美也余與之同游者月餘任父將爲游記余尼焉旣乃見其稿則皆余之所欲言而不能言者也且彼以十月間所觀察所調查乃多爲吾三年間所未能見及人之度量相越不亦遠耶以是公諸世其影響於民族前途者必非淺渺豈徒小道可觀云爾

任父案序乃弁數言光緒廿九年十二月同學三水徐勤



自序

余游新大陸日拉雜有所記將詮次爲一小冊君勉至紐約尼余曰子毋爾凡游野蠻地爲游記易游文明地爲游記難子以爾許之短日月游爾許之大國土每市未嘗得終一旬淹所見幾何徒以遼豕爲通人笑耳余頷其言欲中止者屢顧性好弄翰有所感觸不能不筆之積數月碎紙片片盈尺矣自一覆視雖管蠡之見可笑實甚然容亦有爲內地同胞所未及知者宋人之獻其曝曝甯足貴惟獻焉者之愚誠欲已不自己也因積兩旬之力詮次叢稿旣成乞於君勉而布之志余愼諫之咎且以自贖癸卯除夕著者識



新大陸游記目次

徐序

自序

凡例

由橫濱至加拿大

一至二二葉

(一) 首塗——舟中

(二) 至加拿大——全加拿大華人數

(三) 溫高華之繁盛——華人之生計——工業——商業——華日之小商比較

(四) 加拿大之限制華工——與各地禁例比較——白人待華人之兩法——加拿大華工廢至之理由——誰之過歟

(五) 中國維新會之起點——選舉法之試行——總會所樹礎之典

(六) 美國總統盧斯福之太平洋演說(其一)——二十世紀太平洋之勢力圈——歐洲列國之猜忌——盧斯福之太平洋演說(其二)——文明中心點之遷移

——地中海時代——北遙時代——大西洋時代——太平洋時代——十九

世紀初之太平洋——美國太平洋勢力漸進之略史——咄咄逼人——太平洋

洋之主人翁——我國其猛省——美國之公言——中國辜負太平洋

(七)

現世界之第二鐵路——加拿大首都阿圖和——加拿大何故不合併於美國乎——其理由一、二、三、四、五、六、——加拿大與中美南美諸國之得

失——世界第一之國會議堂——滿地可之一瞥

由加拿大至紐約

二二至六八葉

(八)

紐約之歡迎——全世界現在之第二都會將來之第一都會——生計上都市之結集——全世界商業之中心點

(九)

紐約所產怪物托辣斯——托辣斯之意義——托辣斯之沿革——全世界總資本之小半數在數人掌握中——一八九九年以後之托辣斯資本表——四

十三萬有奇之資本——托辣斯之利十二條——托辣斯之弊一條——美國

現今之最大問題——美國對於托辣斯與論之變遷——關於托辣斯問題之

書籍及雜件——國際托辣斯及其關係於中國

(十)

美國亞細亞協會——美英工業進步之比較——英國工業之牛耳已被奪於美——競爭舞臺東漸之由

(一) 美國將來最危險之大問題——近兩年海外移民國別表——近二十五年移民比較表——意奧俄最盛——北歐日少南歐日多——條頓民族衰退之消息——羅馬之覆轍可憂——國化力不足恃——道德上之影響——政治上之影響一、二、三、四、五、六、七、——歐洲移民與中國移民之利害比較

——選舉權之重要——中國人失權利之由——共和政體一大缺點

(二) 猶太人之大勢力——猶太人左右紐約市政——猶太人之團結力——猶太人之名士——中國何敢望猶太——猶太人之惡德

(三) 旅行之感情——住地底住地面住地頂——鴿籠蛛網百足之蟲——公園——公園與衛生及道德之關係——路易第十四宮中物——格蘭脫之墓

——自由島——數千萬枝之電燈

(四) 黑蘭之紐約——貧民窟之情狀——財產分配之大懸絕——慈善事業及其效果——以人為機器且為機器之奴隸——智者愈智者愈愚——大勢滔滔返於專制——女權不過表面上佳話

(五) 社會黨員之來謂——社會主義與中國——社會主義者一種之迷信也——社會主義之實力——訪商界之拿破侖——摩爾根氏——摩爾根之贈言——

學術最偉偉——三大托辣斯之成功——全世界之原動力——並世兩人錢
 (二六)紐約華人及其生計——李鴻章雜碎——西人嗜用華醫——中國商業之漸
 色

由紐約至哈佛波士頓……六九至八二葉

(二七)謁容純甫先生——中國初次出洋學生留學地——前學生留美者之情狀
 ——耶格大學中國學生之名譽——自種人哈然變色——耶路大學擬設分
 校於中國——教育權可假人否

(二八)波士頓之維新會——共和政治之發光點——自由祖國之祖百有一人——
 新世界石——勃黎福創行共和政之略史——波士頓與美國合衆自立之關
 係——一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、——拋棄英茶之港口——

詩——英美兵第一次交綏之地——詩——華盛頓點兵處——華盛頓奪英
 堡寨處——獨立前之禮拜堂

(二九)世界最古之市立圖書館——世界最古之報館——古報館之價值——嗜報
 國民——每日出報數次至十數次——博物院所藏中國宮內器物——觀殿
 佛大學——世界最美麗之漁船

由紐約至華盛頓

八三至一〇九葉

(二〇) 晏閣雅之大公園——「喀別德兒」之莊殿——世界第一美麗之圖書館——

祖國文字——大統領官邸之質素——華盛頓紀功華表——國文銘石之辱

國——華盛頓留學生

(二一) 訪外務大臣海氏——訪大統領盧斯福——盧斯福畧傳——極端之進取主義——

義——門羅主義性質之大變化——門羅主義之起源——門羅主義之內容

兩方針——其變遷之歷史——亞美利加者美國人之亞美利加世界者美國

人之世界——盧斯福之演說門羅主義——門羅主義所向無敵——其意何

居

(二二) 大統領之權力及職掌——大統領平時權力小戰時權力大——大統領與立

法部之關係——三權鼎立之實行——歷任大統領何故多庸材乎——其理

由——一、第一流人不入政界——二、大總統可以用庸才——三、異才

爲國民所忌——四、異才不利於候補——五、省界之競爭——與其得良大

統領毋甯得良候補者——六、高才之士多有不願爲大統領者——大總統

者黨派之傀儡也——共和政體之流弊——今後之變遷

(三) 美國最奇一事曰無首都——華盛頓不足以當首都——紐約費城波士頓芝加哥聖路易皆非首都——各省亦無首府——其理由——中國亦無首都——華盛頓市民無選舉權——選舉區之疆界——第一流人物何故不投身政界乎——其理由一、二、三、四、五、六、七、

(四) 華盛頓雜記

由紐約至費城

一一〇至一一九葉

(二五) 獨立時代國會所在地——訪獨立廳——會議憲法之堂——自由鐘——自由鐘出浴——維廉濱遺像——宣讀獨立獻文處——華盛頓慰恤傷兵處

——維廉濱遺物

(二六) 觀海軍造船所——美國海軍與現任大總統盧氏之關係——海軍嚆矢——與海軍僅七年——西班牙戰役時美國之海軍力——美國最近海軍力——盧斯禮之海軍演說一、二、——列國海軍比較——美國人猜忌兵備之舊

——謬見

由紐約至波地摩必珠卜

一二〇至一二九葉

(二七) 波地摩——必珠卜——烟市——鋼鐵大王卡匿奇——善散財之豪傑——

助自助者——普天下圖書館之大禮越——獨立紀念日——詩。

(二八)太平洋海電通信祝典——太平洋海電之二線——十二分鐘繞地球一周

——九分鐘繞地球一周——二萬四千六百六十英里之電線——美國與太

平洋海電之關係——太平洋海電與中國之關係——工價最昂

由必珠卜至先絲拿打紐柯連……………一三〇至一三五葉

(二九)先絲拿打——詩——奴隸省——寡頭政體——黑人審判問題——黑人之

自由虛名耳——最可笑者一事——待黑人之私刑——所謂文明者吾知之

矣——西班牙風

由紐柯連至聖路易……………一三六至一三七葉

(三〇)世界博覽會——工人之辱國

由聖路易至芝加哥……………一三八至一四七葉

(三一)文明西漸之潮流——東西諸市人口進步比較表——芝加哥大學——體操

場——圖書館——美國無國立大學

(三二)西寶雪地——宗教界之拿破侖——廢醫藥——市制——杜威之歡迎——生

理與心理之關係——野心向於中國——杜威與摩爾根——耶教之大乘法

(三三)芝加哥雜記——詩

由芝加高至汶天拿省.....一四八至一五二葉

(三四)大北鐵路——偉人占士比兒——大北鐵路之三大利益——全世界農業制

度最完美之區——落機山中浴溫泉——詩——全世界第一大公園——待

華人最酷之市——維新會之聯術部

由汶天拿省至舍路砵命.....一五三至一六二葉

(三五)紅印度土人——滅種之歷史——雜記

(三六)大北輪船公司——現世界空前之第一大船——商戰舞臺之中心及歐亞距

離航利之比較——船舶容積之增大與商戰進步之影響——太平洋與蘇彝

士之決鬥

(三七)砵命之盛會——美國之巴拿馬政策——有鐵血無公法——英之為葬士與

美之巴拿馬——哀哉巴拿馬——國恥之一事——詩

由砵命至舊金山.....一六三至二〇一葉

(三八)華人性質試驗場——華人所長——華人所短——人數畧計——職業類別

——洗衣業——漁業——廚工業——農業——探礦業——製紙煙燻綫書

業——奪我執業之自由——通事——中國雜貨店——日本雜貨店——裁

縫業——飲食店——醫生——傳教——學生——婦女兒童——無業

賭業——賭亦爭外利之一道

(三九) (甲) 公立之團體——會館之組織——各會館之主席——三色四邑——國語

統一之必要 (乙) 公共慈善之團體 (丙) 商團 (丁) 各縣之慈善團

體——宗教上之習慣 (戊) 族制之團體——其勢力——聯族團體——歷

史上民族思想之發展 (己) 秘密之團體——其歷史——其內容 (庚) 文

明之團體——保皇會之總部及支會——學生會——青年尙武會——教會

同源總局——八種九十六團體——報館之發達

(四〇) 中國人之缺點——有族民資格而無市民資格——有村落思想而無國家思

想——只能受專制不能享自由——自由之試驗——經過之歷史——其議

事法——其選舉法——金山以外之人又如何——多數政體之不適——無

高尚之目的——精神的文明之根本——華人性質雜論——休息者人生一

要件——勤而不敏——人種強弱之比較——遷華埠之議——一睡五百元

——中國人不會行路不會講話

(四一) 美國留學生——余關於留學之意見——斯丹佛大學——卜技利大學戲園

由舊金山至羅省技利……………二〇二至二〇三葉

(四二)羅省之歡迎——美人以菲律賓兵丁菲律賓

歸途……………二〇四至二二八葉

(四三)歸途——美國政治畧評(其一)——村落思想——由舊金山至紐約經過十

一國——兩重之政府兩重之愛國心——各省政府之發生遠在聯邦政府以

前——組織美國之兩原素——自由非由革命而得——歷史上共和政體之

天然發達——小共和國中復有小共和國

(四四)美國政治畧評(其二)——聯合第一著——聯合第二著——中央公會之無

力——美人之僻見——當時幾陷於無政府——聯合第三著——制定憲法

之困難——憲法實行之困難——各省之猜忌——數偉人強制而成

(四五)美國政治畧評(其三)——政治進步之四大時期——兩大政黨之起原——

哈彌兒頓與邁化臣——自由之木鐸——秩序之保障——遮黨之全勝——

政黨之衰——第二次政黨——中央集權黨勢力復振——國權省權問題之

消滅——哈彌兒頓之精神復活

(四六)美國政治畧評(其四)——政治家貪黷之原因——政治家多中下才——以

官俸爲餌——統領一易官舍爲空——宮爲請謁者所踞倒——語上與詔
下——政黨之兵卒政界之風也——非民主之弊——亦民主之弊——共和
政治之最大缺點——市政之腐敗——選舉之頻數——選舉之次數四五倍
于歐洲——政治史即黨派史之令本

【四七】美國風俗雜評——婦女之地位——其外文——其內容——職業及法律上
之權利——婦人選舉權——婦人加入政界之非宜——勞力者之地位——
優待勞力者如他國之優待軍人

【四八】歸舟雜記——加拿大維新會議會之成立——電報九十六通

記華工禁約 (附錄一)

(一) 其歷史

加緯寬尼爲中國人血汗所造——同治年之條約——美工與華工之衝突
——衝突最劇時代——沙地黨起——加緯寬尼省一八七九年之新憲法
——華民不聊生——沙地黨亡——光緒六年北京條約——初禁——光
緒二十年華盛頓條約

(二) 禁例

條約語意之曖昧——累次禁例之年月及款目——禁例類例——華人之有入美權利者——華人之許暫入美境者——合例人華入境之限制——例中之挑別苛禁——普通之苛禁——對於游學者之苛禁——對於商人之苛禁——對於注冊華工之苛禁——對於外籍華人之苛禁——堵截來路——適爾虞詭——暫入美境者之苛待——雜例

(三) 旅美華人人數統計

最近之估計——初至者多為太平餘黨——最盛時期——禁後減退之消息——每年減少萬人之比例——將來之豫測——華人與美國西部之關係

(四) 美人排斥華人之論據

禁逐華人之原理——一論文——其原理一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、——著者之案語——我亦不能辭其咎——公論非盡派——強權世界

(五) 華人對於禁約之運動

旅美華民全體之公稟——禁約由來——兩大政黨對於工黨之情狀——關稅問題為抵制一妙術——抵制之理由——外交消息之祕鑰——問題之主

眼——美人之感情——此問題關係于全國——每年國貨之出入五六千萬
——稟稿之附片——檀香山菲律賓弛禁問題——改正條約中關於工人資
格之語詞——其二——免上岸留難之苛例——求歸國復來者之便益——
尊重現居美境者應得之權利——免假道之苛禁——不能藉口傳染病相阻
止——定入口審問時之法律使與常案同——查冊暴舉之節制——應紙事
件——護照之給還——巴太連機器之廢止——游學生之特別保護——工
人之眷屬——商店之夥伴——此事非不可挽救——檀香山新中國報之建
議——外說思想發達——先聲

美洲遊學指南 (附錄二)

遊學美洲之特色——美洲大學之比較——大學校之課程——入大學校之
程度(原文附)——大學校之年限——學期——入中學之程度——海陸軍
學校——女學生——遊學之經費——勸身前所當置之衣服——護照——
上岸之情形

附圖書目錄

新世界(石第二)——獨立廳議事堂(第二)——自由鐘(第三)——美國會

- 議聯邦憲法之圖(第四)——清教徒之禮拜堂(第五)——美京華盛頓國
 (第六)——華盛頓白宮(第七)——華盛頓紀功碑(第八)——華盛頓圖書館
 (第九)——富蘭克林之墓(第十)——紐約最大之旅館(第十二)——紐約最
 高之樓(第十二)——紐約鐵線橋(第十三)——紐約空中鐵路電車(第十四)
 ——紐約大公園之噴水池(第十五)——費爾特費流車停車場(第十六)
 ——技利大學戲園(第十七)——芝加哥大學校(第十八)——紐約郵政局
 (第十九)——紐約市會堂及其前之市街(第二十)——落磯山脈風景(第廿
 一)——舊金山海口(第廿二)——黃石園之奇景(第廿三、四、五)——聖
 路易博覽會全圖(第廿六)——波士頓大學女學生(第廿七)——加拿大保
 皇會議事之圖(第廿八)——中國留學生(第二十九)——砵命市中國少
 年會兵操圖(第三十)——留學美國高等學校及中學校之中國女學生(第
 卅一)——美洲土人之生活(第卅二)——舊金山太平洋岸海狗山(第卅
 三)——容純甫先生(第卅四)——杜威博士(第卅五)

華盛頓新圖書館



第九圖

富蘭克令之墓(在費城)



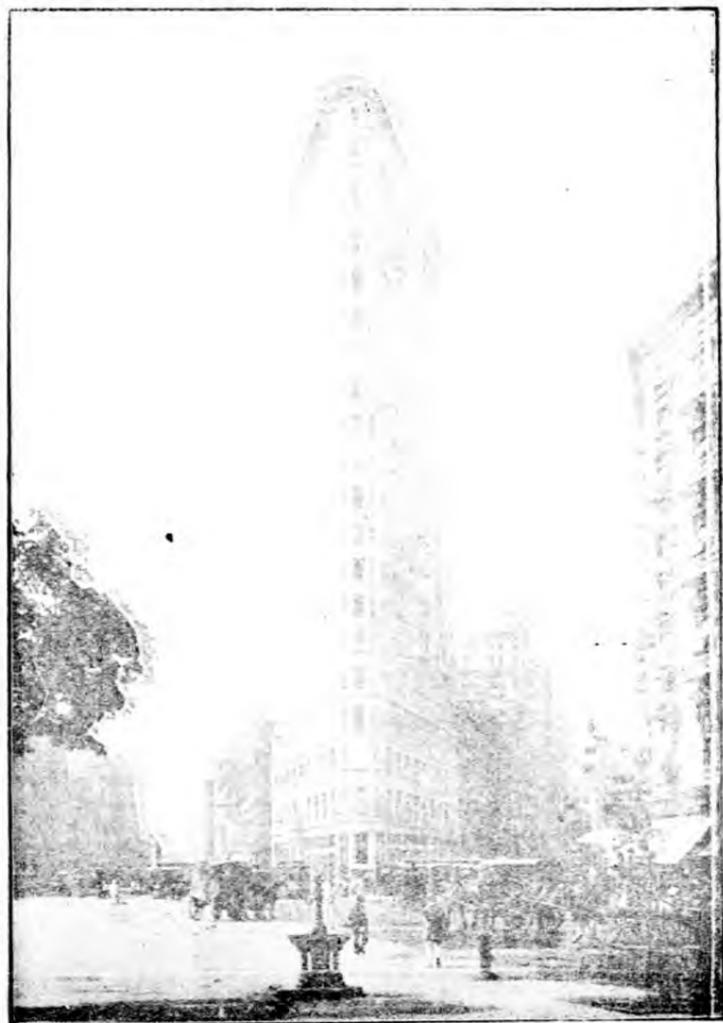
第十圖

館 旅 之 大 最 約 初

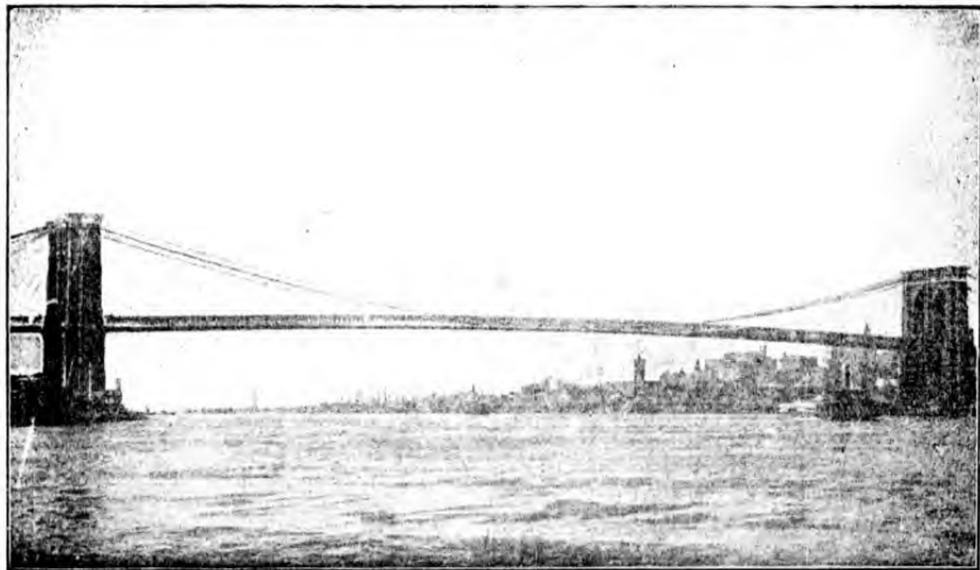


第十一圖

樓之高最約紐

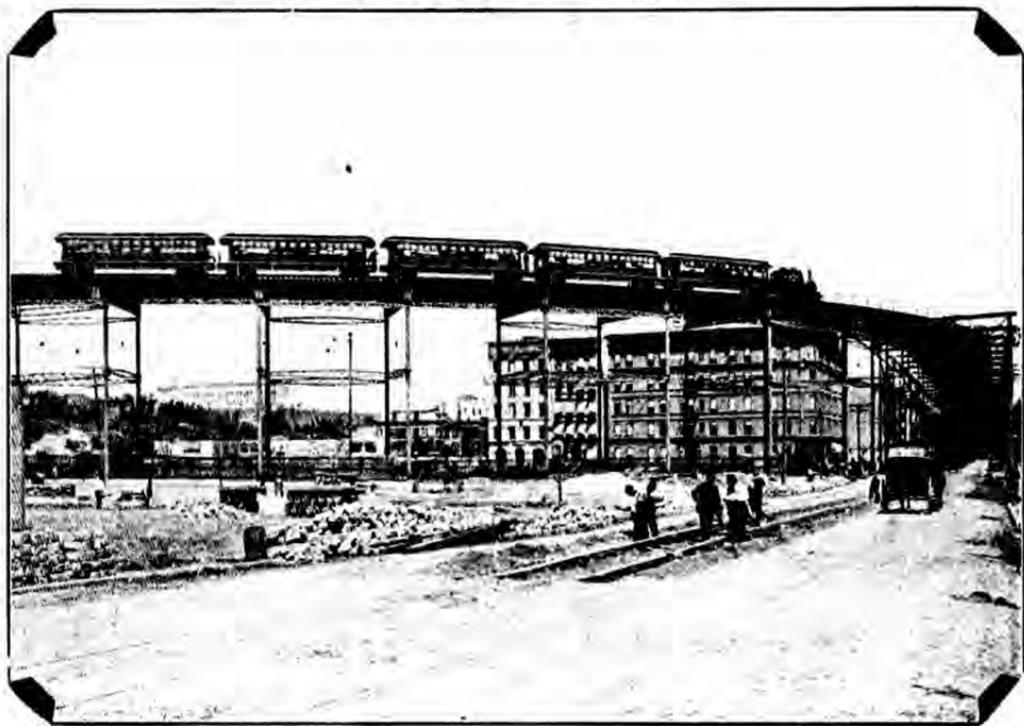


紐約鐵橋



第十三圖

紐約空中鐵路電車



第十四圖

紐約大公園之噴水池

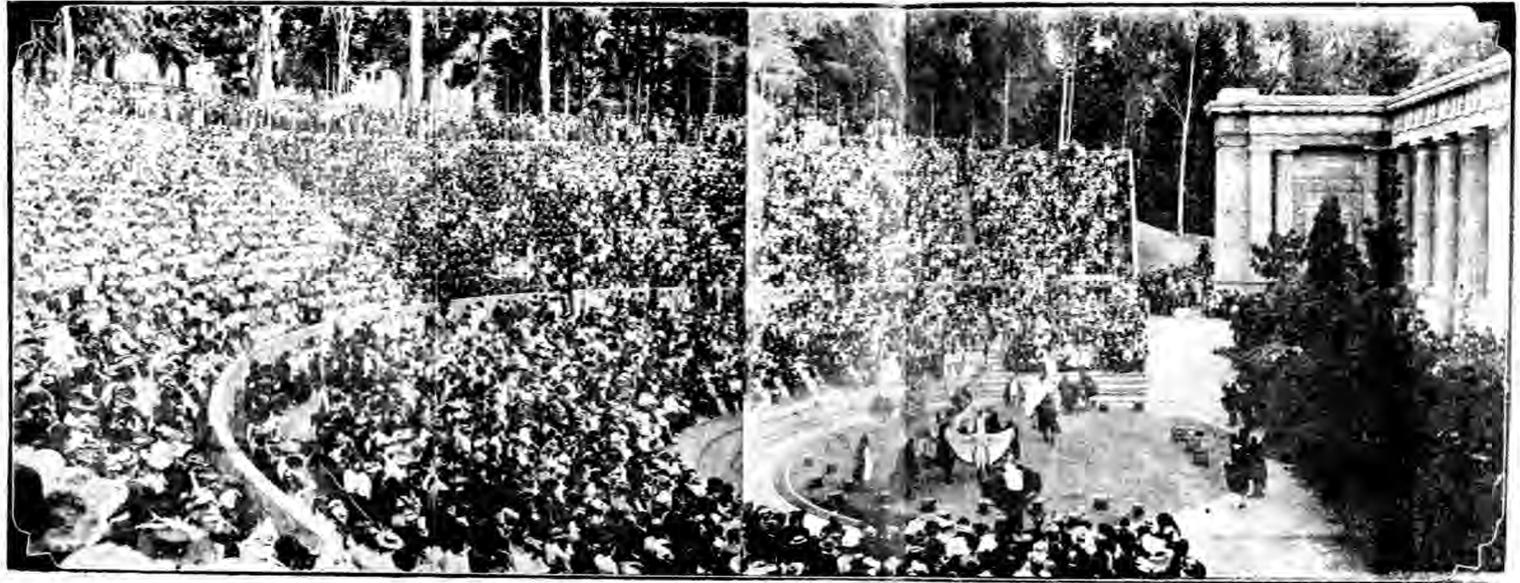


第十五圖

場車停車流費特爾費



下 利 大 學 戲 園

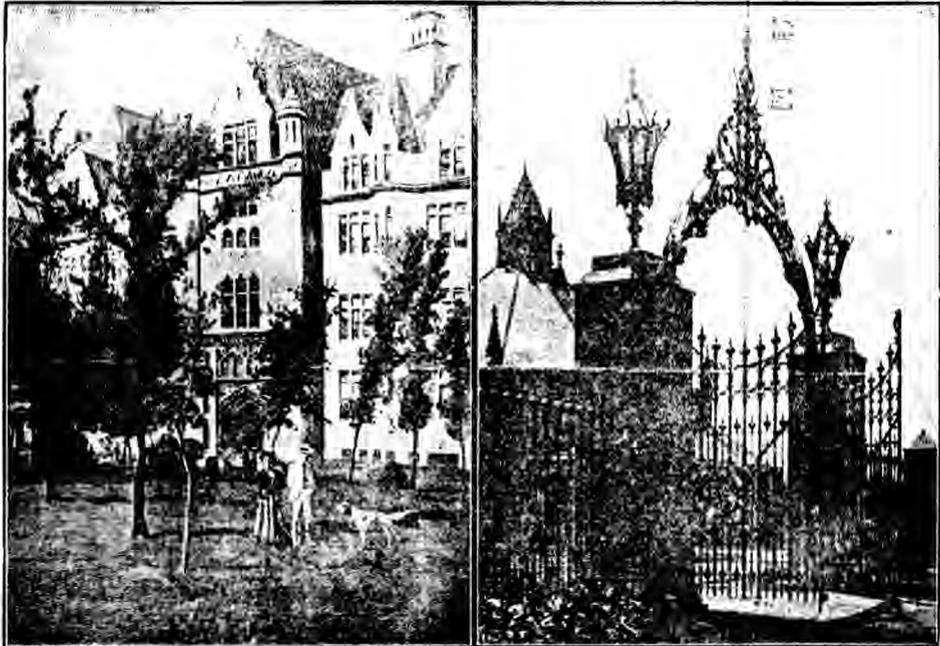


局政郵約紐



第十九圖

校學大高加芝



第十八圖

紐約郵政局



第十九圖

街市之前其及堂會市約紐

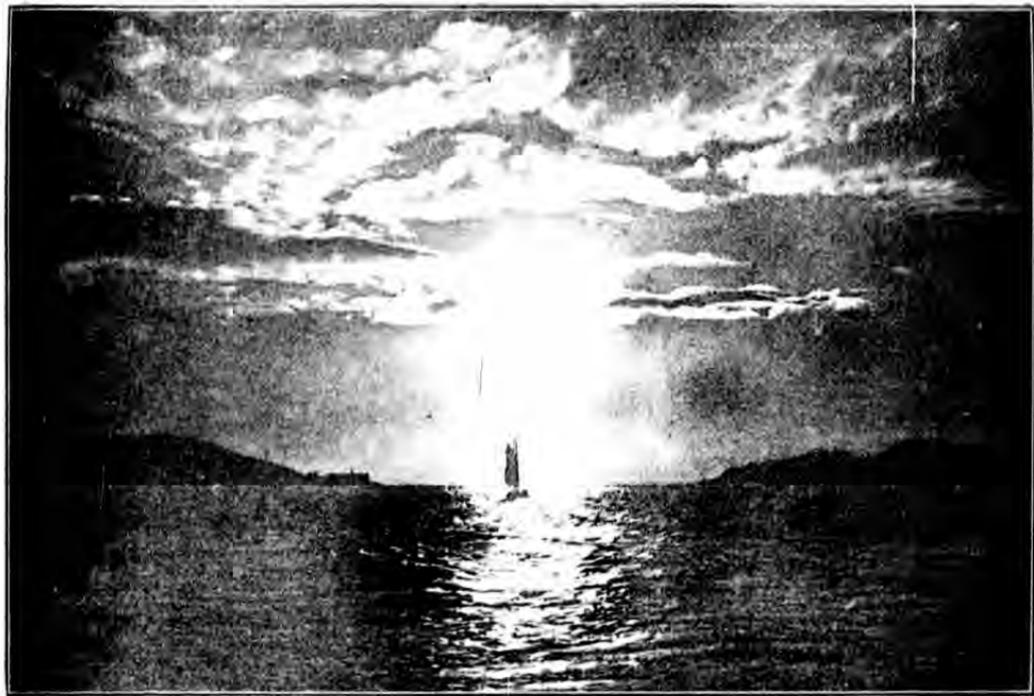


落機山脈風景



第二十一圖

日 海 山 金 舊



第二十二圖

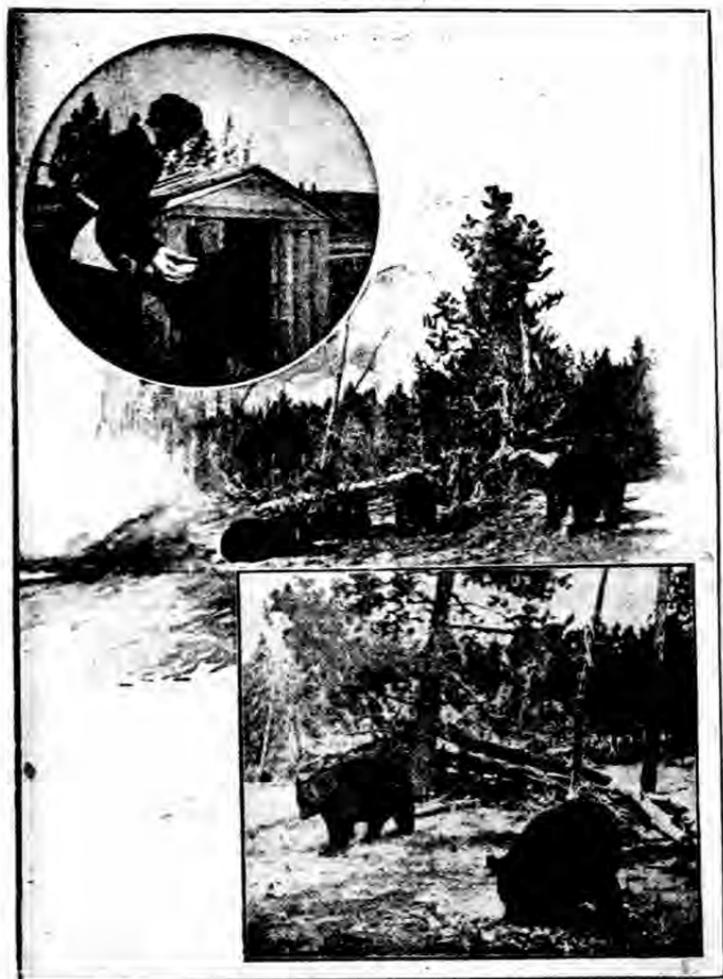
景奇之園石黃
(一 其)
乳石之立露然天



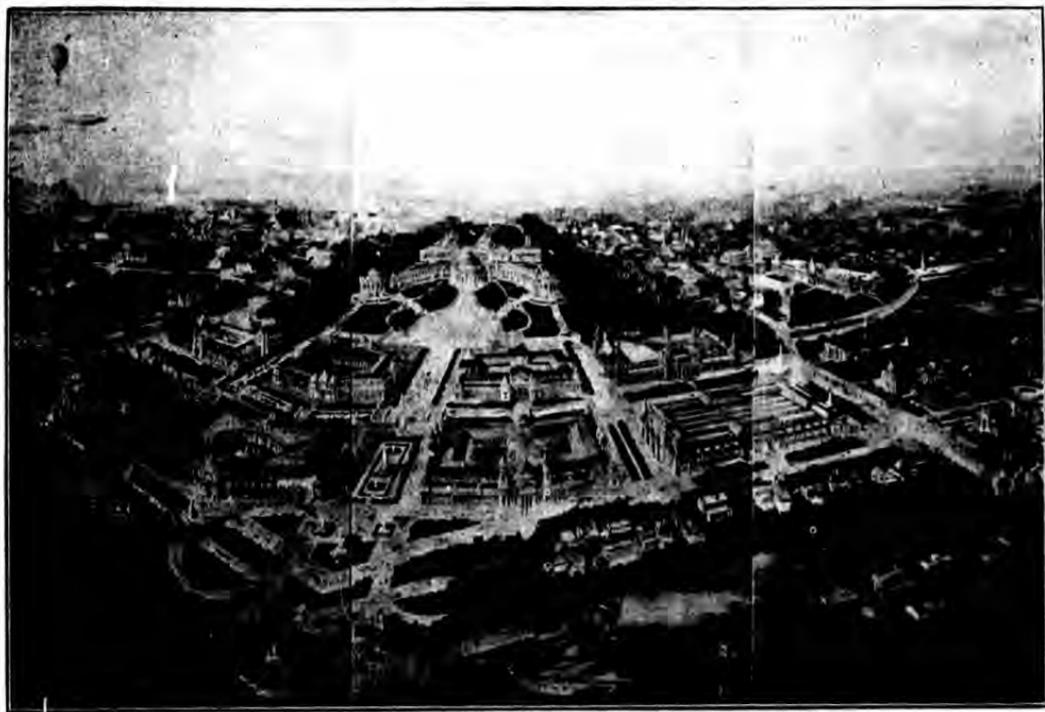
黃石園之奇景
(其二)
定期噴出之溫瀛



景奇之園石黃
(三 其)
熊之人擾不人避不



聖路易博覽會全圖



坡士頓大學女學生



加拿大保皇會議事之圖



中國留學生



第二十九圖

圖操兵會年少國中市命林



第三十圖

留學美國高等學校及中學之中國女學生



劉采蘭

康同璧

葉美蓉



黃瓊鳳



薛錦琴

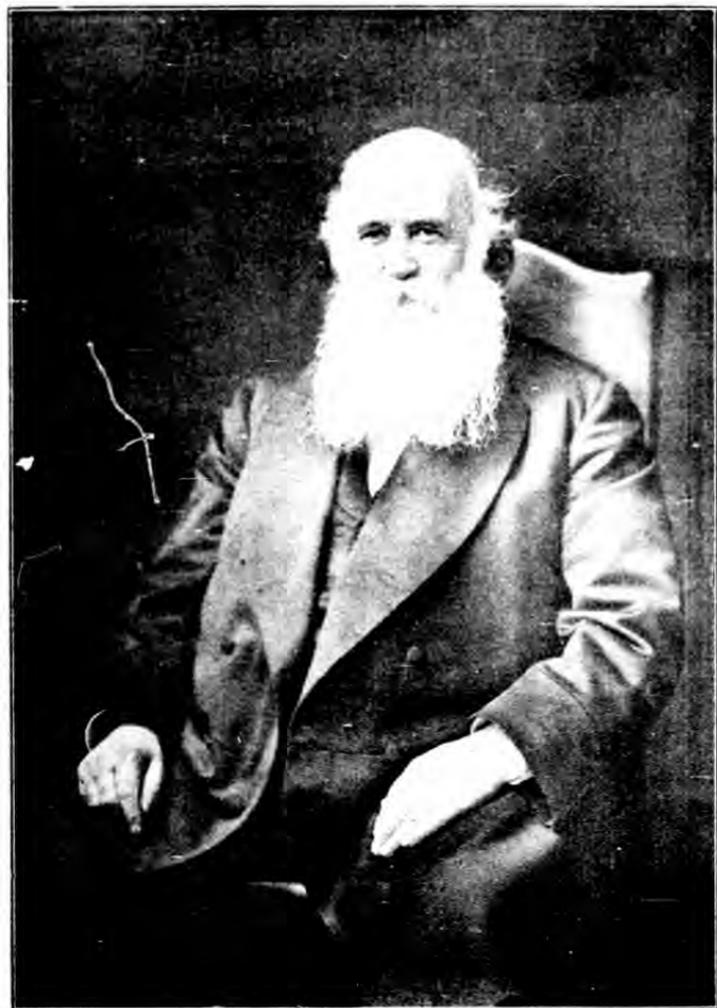


趙淑蘭

容純甫先生



杜成博士



第三十五圖

新大陸游記

飲冰室主

人記

由橫濱至加拿大

(一)

余蓄志游美者既四年。己亥冬。舊金山之中國維新會初成。諸同志以電見招。即從日本首塗。前所作二十世紀太平洋歌。所謂『逝將適彼世界共和政體之祖國』者是也。道出夏威夷島。即檀香山。夏人繫維之。約留一月行。既而防疫事起。全市華僑塵宅付一炬。環島不通行。旅者數閱月。於是余自庚子正月。至五月。蟄居夏威夷。六月十七。嚴裝往美。忽得上海電。促之歸。遂以二十日回馬首而西。道日本返上海。遽聞漢口之變。志不遂。遂折而南。由香港而星加坡而檳榔嶼而印度。繞澳大利亞洲一週。辛丑四月。經菲律賓復至日本。居日本者又幾兩年。至是始續舊游。實癸卯正月廿三日也。

舟中

廿六日爲余三十一初度。余頻年奔走海內外。未嘗有所終三年淹。其尤奇者。則年年今日。必更其地。十年來無一重複。自癸已在家鄉一度生日。諸母猶喚以飴餈棗栗之類。爾後甲午此日在黃海舟中。乙未此日在京師。丙申此日在上海。丁酉此日在武昌。戊戌此日在洞庭湖舟中。己亥此日在日本東京。庚子此日在夏威夷島。辛丑此日在澳洲雪梨市。壬寅此日在日本東海道瀛車中。今年癸卯今日。在太平洋。嘻。此亦一詩料也。成詩一章。

十年十處度。初度頗感勞。生未有涯日。月苦隨公碌。碌人天容得某。栖栖莊嚴地。嶽來何暮。芻狗年華住。且佳一事未成已中歲。海雲凝望轉低迷。

(二)

至加拿大

二月初六凌晨。舟入加拿大屬溫哥華島之海口。兩岸青山。如送如迎。左英屬。右美屬。山皆秀麗。灌木如葦。舟行於朝曦融曳之間。頗極快游。

午後一點鐘。舟抵域多利。維新會同志李君福基等。迎於碼頭者數十人。停舟十五分鐘。即啓行。溫哥華及二埠之同志葉君恩。劉君章。軒李君佑樞等。亦至

全加拿大華人
人數

域多利相迎夕。間抵溫哥華。同人迎於碼頭者復白餘。

英屬加拿大凡分七省。其沿太平洋海岸者爲布列地士哥倫比亞省。British Columbia 計加拿大全屬華人約二萬。而哥倫比亞省居十之六七焉。哥倫比亞省之首府曰域多利。Victoria 其附近大都會曰溫哥華。Vancouver (華人俗稱咸水埠) 曰紐威士綿士打。New Westminster (華人俗稱二埠) 一切華商華工皆麇集於此。計全加拿大華人人數大略如下。

域多利 五千餘

溫哥華 四千餘

紐威士綿士打 一千

天寅米 一千

奶麼 五百

卡拉布 一千

噶黎 一千

滿地羅 二千餘

阿圖和

二百餘

其餘散在各市者

約三千餘

十餘年前 C. P. R. 公司築大鐵路之時。華人來者最衆。計全盛時代殆不下七八萬人。鐵路成後。需工漸少。今僅有此數。

(三)

溫哥華之繁盛

溫哥華市距今十五年前一林莽耳。自太平洋鐵路公司（西名爲 *Canada Pacific Railway Co.* 省名爲 C. P. R. 公司）開大鐵路橫截大陸以通紐約。鑿歐洲交通東方之孔道。又開中國皇后、日本皇后、印度皇后三船來往於日本及中國。其鐵路之車站輪船之碼頭皆以溫哥華爲終點。故溫哥華驟盛。哥倫比亞省本以域多利爲首府。今則勢力全趨於溫哥華矣。地價驟漲至百數十倍。吾華人十五年前來此者既實繁有徒。從無一人肯買地以牟大利者。雖或西友勸之。亦莫或應。此亦學識不足不能與西人競爭之明證也。

華人之在加拿大者。生計殊窘蹙。遠不逮在美國。其工人之不得職業者十而

五六。困苦不可言狀。商人恃工人爲生。工業衰故商業亦衰。蓋商於此間者皆非有大資本營大事業。不過專辦本國日用飲食之物。售諸工人以取利耳。故工人來者少。則商店自少。工人困苦則商利益微。吾所至夏威夷澳洲各地皆同一現象。而加拿大爲尤甚。

哥倫比亞省之工人。以做沙文魚爲最多。計每年魚來時。業此者每月可得美金三十元至六七十元不等。然每年惟四月至七月爲魚來時節耳。自餘數月。凡業魚者皆無所得業。束手坐食。故歲入恒不足以自贍也。

日本人在此者亦以魚爲業。然日人則採漁也。華人則製魚也。採魚每日每人工價優於製魚者數倍。然此地西人限華人非已入英籍者不得採魚。故雖以此區區之利權亦不得與他族競。

製魚業之外。惟有厨工洗衣工爲大宗。厨工最上者每月可得美金七八十元。最下者十餘元耳。洗衣工工價甚微。大約每月美金十餘元。滿地羅洗衣工最多。以其地爲加拿大之最大都會也。其餘尙有採礦工伐木工等。然不多。

合觀哥倫比亞省之商業。專指華商域多利埠凡商店百四十餘家。溫哥華五十餘家。紐威士綿士打二三十家。其數不可謂不盛。然與西人貿易者不過一、二家耳。其餘皆恃華工以爲養者也。中國雜貨店居十之七八。而域多利埠則以製販鴉片爲一大宗。蓋鴉片入口稅輕。易於牟利也。但所牟者亦皆華人之利而已。大半銷入美國。近則美國查稅極嚴。故所銷歲減。其餘則洋服裁縫店有十餘家。稍爭西人利益於一二而已。

商於此者以賭博爲一專門業。幾於無家不賭。以區區之溫哥華埠。而番攤館有二十餘家。白鴿票廠有十六七家。他埠亦稱是。吾常稽其每月銷費之數。每一番攤館受工者約五六人。每人每禮拜薪工美金六元內外。每館地一間租錢每月約美金四十元。通計溫哥華攤館每月之支費。約在美金六千元內外。爲中國通用銀者萬二千元矣。每年當銷費十五萬元矣。白鴿票及其他雜賭之銷費亦稱是。是每年溫哥華一埠之資本蝕於賭者將三十萬。合計哥倫比亞全省。歲蝕至百萬矣。所生之利。不足以償所分。華人生計之日蹙也。固宜。

華日之小商
比較

日本人亦最嗜賭。聞其每年輸與華人者約在美金十六萬元云。溫哥華一埠此亦爭外利之一道歟。

日本人之不能商務尤甚於中國。計日人在此者殆四千人。而無一稍完之商店。吾昔曾至木曜島。在澳洲之東北隅見其地有日本人二千而極貧。有中國人不滿一

百而頗富。詰其由。則此數十中國人。即恃彼二千餘日本人之貿易。以致富者也。而二千日本人中。竟不能立一商店。因疑華人商務之天才。過於日人。遠甚。今觀此地。益信。

雖然。華人商務之天才。只能牟本國人之利。只能牟東方人之利。然與歐美人相遇。輒挫敗。則有此天才。而不知擴充故也。

(四)

加拿大之限制華工

哥倫比亞省亦有限制華工之例。前此每一人登岸。須納稅金一百元。(美金)近則增至五百元。合中國通用銀千餘元矣。此案自五年以前。已提出於本省議院。久未通過。今年則提出於加拿大之總議院。以四月初一日通過。千九百

○四年正月一日實行。自此以往吾華工來此地之路又絕矣。一歎。白人之殖民地。除南亞美利加及南洋海峽羣島以外。幾無一不限制華工。其限制之例種種。以余所知者。則

與各地禁例
比較

美國及其屬地。皆與中國申明禁約。嚴定法律。一切勞働者。皆不許至。禁約

詳下
編

澳洲之烏修威省徵稅金一百磅。華銀千元

澳洲之域多利省坤錫蘭省。限每船容積五百噸者。則每次許搭華工一名。每五百噸遞進一名。不許逾額多載。

澳洲之西澳南澳兩省。限能解英語五十句以上者。乃可登陸。

此一千九百年以前之例也。其時澳洲諸省各自分治。華人在甲省上陸者。不許闖入乙省。自一千九百年一月澳洲聯邦成。六省合而為一。其已登陸者。各省許通來往。然此後限制之例益苛。今則雖納稅金。亦不許至。雖職位。亦不許容。其苛禁殆更甚於美國矣。

紐西蘭島徵稅金三十磅。華銀三百元

白人待華人
之兩法

加拿大徵稅金一百元。華銀二千元今增至五百元。華銀一千元

夏威夷、古巴、菲律賓。昔皆許華工自由。逮隸美後。一從美例。古巴近已獨立。若當其政府新易時。解此禁。自非難。惜我國政府。恬不以爲意。今無及矣。

白人之待華人。惟有兩法。其一。則既居其地者。一切應守之法律。與彼民平等。惟限制我不許來。其二。則來去任我自由。惟居其地者。設特別法律。以相待。其第一。法川之於白種人。多他種人少之地。如美洲、澳洲是也。其第二。法用之於白種人。少他種人多之地。如南洋羣島、安南、暹羅諸地是也。要之。不許與彼平等而已。

吾昔在澳洲。聞吾華工。每一人至其地者。率須費七八百金。其船位之價。不過百金耳。何以餘費之鉅。至於如是。蓋因坤士蘭域。多利兩省。限噸位。每船率僅能載四五人。而欲往者之數。殆十倍之而未已。故必須報名候補。候補或至五年。六年不得。故競以多金賂船行之司事。甲以三四百得一位。乙以五六百奪之。丙又以七八百奪之。故遂至以七八百爲定價也。其事殆與官場之捐儘。先班。

者同矣。尋常西人以三百金得頭等船位。而我華人乃以七八百金得三等船位。可歎。

華人之往澳洲者。其目的地率在烏修威。雪梨市者烏修威之首府也。以千金之稅不易納也。

故由噸位以過域多利或坤士蘭。然後復由彼兩省間道以潛入烏修威境。

兩省皆烏修威之鄰境。謂之偷過界。偷過界被拿獲者。除照徵稅金百磅外。仍加罰五十磅。

無賞可罰則下獄一年。獄滿仍逐出境。

加拿大屬覓工甚難。而華人來此絡繹不絕者何也。蓋由此偷過界以入美境。

也。去年一歲上陸於域多利溫哥華兩埠者五千餘人。其入美境者殆十而六。

七他歲稱是。

此間華商有專以導人偷過界爲業者。每人索賄美金二百餘元。其賄則美境之稅關及駐溫哥華之美領事皆有分潤云。故今日華工之改入美境者。亦須華銀七八百元乃得達。蓋來加拿大之稅金二百元。入境之賄四五百元。其餘船費車費不過百餘元耳。以祖國數萬里膏腴之地。而使我民無所得食。乃至

歐洲列國之
猜忌

盧斯福之太
平洋演說
(其二)

最大之責任。凡國民欲增進其幸福與其名譽。不可不先納其代價。苟不爾者。亦疲茶之國民已耳。嗚呼。我同胞。吾信諸君。吾信吾國民。吾深。謝。彼。蒼。之。以此絕好機會。昇於二十世紀時代之我同胞也。吾爲諸君。賀。嗚呼。機會不可逸。吾儕今者。以吾祖宗遺傳活潑進取之精神。對於此問題。吾祝吾儕大成功之日。不在遠也。

嗚呼。何其言之自負乎。而大統領之自負亦即全國民自負之代表也。此演說之語。飛達歐洲。歐洲各國奔走相告。各報館羣起而睨之。而德國爲尤甚。伯林公報論之曰。『美國之懷抱野心。以欲盜太平洋。匪伊朝夕。至其明目張胆。無忌憚。以言之。自此度始。雖然。我歐洲列國。其與太平洋有切密之關係者。亦不。少。盧斯福之佳夢。殆未易遽踐也。』其餘各報。同時爲此等議論者。亦雜。遞。相。接。笑。罵。之。聲。殆不可聽。據當時美國各報所譯載。

未幾盧斯福至舊金山。更爲第二次之太平洋演說。其氣焰益高。茲譯錄如下。
(前略)余之未親覩太平洋也。余已爲國中主張帝國主義者之一人。(拍

文明中心點
之遷移

地中海時代

北適時代

掌）及今親見之。而益信夫欲進吾美於強盛之域。爲我子孫百年之大計。含帝國主義。其末由也。（拍掌）在今世紀中。惟能在太平洋上占優勝權者。爲能於世界歷史上占優勝權。請言其理。人類權力舞臺之中心點。自陸而陸。自海而海。恒變動而無已時。以吾輩所記憶。若上古之小亞細亞。文明埃及文明。其與海運關係者。雖絕少。泊夫腓尼西亞人。勃興以來。地中海遂爲歷史之中樞。若喀西士。若希臘。若羅馬。皆以其軍艦商船。以爭產業。上軍事上之牛耳。繫何故乎。蓋國民興盛之要。具舍此末由耳。彼羅馬之霸九州。全在其掌握地中海航權之時代。是其例矣。雖至羅馬滅亡之後。其南方海濱。爲全歐文明之中堅者。猶亘數世紀。地中海之勢力。不亦偉耶。彼俾尼士志。挪亞諸市府之發達。即在彼時也。

雖然。權力日漸推移。北方諸國。稍嶄然顯頭角。商船貿易。日以發達。而北海。波羅的海。及比斯加灣。（按）Biscay灣。今法蘭西與西班牙接壤之海灣也。沿岸諸市。日見興旺。而冒險勇敢之商人。來往於大西洋之歐岸者。如織。此奈渣蘭半島。（按）班葡兩國之總名。諸市發

大西洋時代

太平洋時代

十九世紀初
之太平洋

達之原因也。英荷班葡法諸國競張幟於海外。一以博名譽。一以謀大洋上利益之優先權耳。其後遂尋得好望角航路與美洲新大陸。於是大西洋海權左右世界。其位置與昔時之地中海同。

今也以懸崖轉石之機。其大運乃直趨入於世界最大之洋。而此最後之大規模。非以文明國民之力。無由開拓之。嗚呼。天將以太平洋畀其第一之驪子。今正其時矣。

今吾與諸君觀十九世紀之初。此厯大之太平洋。何物之與其與波濤衝激。航行稍遠者。惟少數之捕鯨船耳。宅於其中之島嶼。與環於其旁之岸原。曾未能一脫泰古原人之情狀。其在洋之東。猶有舊式之帆船。稍游弋於中國日本印度間。若吾美大陸之西鄙。則依然爲紅夷之巢穴。眺其海岸。惟時見剝木之舟。(按)吾中國古代言剝木爲舟。今地球上此種舟尙不少。吾於印度嘗試乘之。三點兩點與波上下而已。此豈遠而不過一世紀以前事耳。何圖僅及百年。當本世紀之初。其狀態之變遷遽乃若此。其地位之重要。殆有非吾輩擬議所能及者。位於其南之澳洲。

美國太平洋
勢力漸進之
略史

聯邦既已突兀湧現。日本亦非復昔日之日本。駸駸乎欲與列強爭中原。鹿而彼中國者老朽垂死。歐洲列強共盡勢力於東亞大陸。而吾合衆國亦以同時擴其版圖。若加鱒。寬尼。若阿利根。若華盛頓。寬尼省最大之市。舊金山即加鱒根省最大之市。舍路即華盛頓省最大之市。三市實太平洋東岸之中堅也。吾國人旅于是者甚衆。昔也石田。今也天府。矣至如阿拉悉加也。(按) 太平洋北一島。夏威夷也。檀香山。菲律賓也。皆次第內隸爲我郡縣。海岸線之擴張。馴使吾美一躍而立於太平洋一等國之位置。若吾國民能以精心果力利用此地理上之優勝乎。吾信其將來以平和之手段制此莫大之霸權。決非難矣。(拍掌) 今者洋底之海電既已告成。洋面之大航船亦已著手。世之論者至有謂此船爲當今船中之王者矣。(按) 詳地峽運河之開鑿。權其必歸於我手。殆又可斷言也。(拍掌) 馬尙未自立。而彼連河者。實使我大西太平洋兩洋之沿岸地。忽相聯屬。其所裨於我商業。上海陸軍上者至重且大也。且我國民非好戰也。而迫於不得已。使我無端而出於征討。菲律賓之舉。不謂之天助焉。不得也。我國民乎。我輩苟不願爲劣者弱者。

不願以墮落之歷史貽我子孫則猛進猛進以實行我所懷抱之壯圖今其時哉（拍掌）

凡欲以大國民自負者必當思將由何道使吾國在世界上得占偉大之地位且持續之故不進則必退國家存亡皆在此點吾國民萬不可以不占此地位勢使然也而加罅寬尼省諸君之責任尤加一層何也吾國之國力將皆由此金門（按）舊金山海口之名而進也（拍掌）

嗚呼我同胞諸君吾今深慶吾國之得此好機會吾又深信吾國民之智識勇氣毅力視此機會猶高一級焉此吾所爲歡喜無量者也（拍掌）吾國民其毋曰吾從事於此大業與否吾將擇焉何也人各有天職天職者天所命也吾能辭乎（拍掌）若猶欲超然於世界活劇之外而袖手旁觀焉非惟不可抑亦不能矣今後之美國將大成功乎將大失敗乎其機皆決於今日故夫小國之國民在世界之舞臺執小役斯可也何也物理則然也苟以大國民而執小役者吾以爲不如死之爲愈矣（拍掌）（下略）

我國民其狂

吾在報中見盧斯福此演說文之後。吾怵怵焉累日。三復之不能去焉。夫其曰。執世界舞臺之大役。曰實行我懷抱之壯圖。其大役壯圖之目的地。何在乎願我國民思之。

美國之公言

此雖盧斯福一人之言。實美國之公言也。自德國報紙之冷嘲熱罵。頻數相加也。美國報紙與之舌戰者。全國囂然焉。

世界大勢日集中於太平洋。此稍知時局者所能道也。世界大勢何以日集中於太平洋。曰以世界大勢日集中於中國。故此又稍知時局者所能道也。若是乎其地位可以利用此太平洋以左右世界者。宜莫如中國。中國不能自爲太平洋之主人翁。而拱手以讓他人。吾又安忍言太平洋哉。雖然。吾之所不忍言者。又甯止一太平洋哉。

(七)

中國辜負太平洋

四月三日。由溫哥華首途。乘汽車往紐約。即 *P. & N. Co.* 公司之鐵路也。此鐵路橫貫美洲大陸。長三千餘英里。實中國萬里矣。當俄國西伯利亞鐵路未成。以

前此路實世界第一之長綫。

美國鐵路。雖貫大陸者數線。然非全成於一公司之手。

當初議建築時。資本家

多目笑之。募股份。應者寥寥。謂其工程之斷難就也。今則利數十倍矣。加拿大

聯邦之鞏固。實自此鐵路始。鐵路與國政羣治之關係。偉矣夫。

行經落機大山而東。層峰積雪者千餘里。馮車所經行最高點。距海平殆三千尺。以機器車三座。推挽始得上。沿山螺旋。蜿蜒而進。一目見三鐵路。若作平行線形。亦一壯觀也。車中有感。口占一絕。

四月猶爲踏雪游。光明世界入雙眸。山靈知爲誰辛苦。如此華年也白頭。

行五日抵阿圖和。阿圖和爲加拿大首都。總政府在焉。加拿大之政體。與澳洲略同。名雖英屬。實則一獨立國也。七省各自有政府。各自有議院。復合爲一聯邦。有聯邦之總政府。有聯邦之總議院。其性質亦皆大類美國。

加拿大與美國。萬里接壤。僅地圖上以一直線爲界。其歷史上發達相類。其現行政體相類。顧何以百餘年來不合併於美。此實一疑問也。考其歷史。當獨立戰爭時。美軍侵入加拿大者亦數次。然其時美國以十三省起義。祇求完十二

加拿大何致
不合併於美
國乎

加拿大首都
阿圖和

其理由一

省之自由獨立而已。他猶非力所能及也。而加拿大東部之殖民，其時西部全未開闢加拿大美國皆法國人最占勢力。至今猶然美國之倡獨立者皆前此清教徒之子孫。其信仰其習慣皆與加拿大東部之民不相容。故彼時不能合併。此其理由一。千八百一十二年。英美海戰開。彼時美人併吞加拿大之志始萌芽。然戰端不久即熄。且美國國力未充。猶未以外競進取爲國是。至千八百二十三年。門羅爲總統時。宣告亞美利加與歐羅巴之關係。即今日美國人所奉爲金科玉律之「門羅主義」是也。其宣言中有云。「歐羅巴諸國現在之屬國及殖民地。在美洲者。美國決不干涉之。且將來亦不干涉之。」云云。此門羅主義。在今日固一變爲進取的。而在十年以前則一向皆爲保守的也。以此之故。苟加拿大非有自謀叛英之舉。則美國勢不得強迫之。此其理由二。英政府自美國獨立以後。其對殖民地之政策一變。舍干涉主義。而取放任主義。加拿大無論屬英無論合美。其所得政治上自由之權利等耳。而何必爲此一舉。此其理由三。迨南北戰爭以後。全美國人狂熱於戰事。倡併吞加拿大之論者。一時沸騰。然老練之政治

其理由二

其理由三

其理由四

其理由五

其理由六

加拿大與中
美南美諸國
之得失

家見夫經營南部諸省。已經爾許艱難。深察夫國羣之離合。由歷史上自然發達。不能強求。故持重之論勝。而併吞之論卒不敵。此其理由四。自茲以往。而英美兩國之感情。日加親密。同種同文。相友相助之義。深入於兩國民之腦中。苟從事併吞。勢不得不訴於兵力。而兩國民皆有所不欲。此其理由五。自公司橫貫大陸之鐵路既成。加拿大聯邦之力。日以鞏固。且大西洋海運日盛。一日。故其與母國之關係。亦日親一日。至於今日。美國雖銳意實行帝國主義。而加拿大之勢力。亦已不可侮。此其理由六。吾研究此問題。欲以茲六者解釋之。其猶有未盡歟。則非吾游客皮相之所能道也。

位於美國之北者。爲加拿大。位於其南者。爲中美南美諸國。以名義論。則加拿大者。君主國之一附庸也。中南美諸國者。則獨立之共和民主國也。以實際論。則加拿大。人所獲之自由。所享之幸福。以視中南美諸國。何如。使加拿大。非以宏毅慎重之條頓人種。爲其中心點。而一任彼輕浮傲慢無經驗之拉丁人種。主持之。半條頓及他人種居其半。妄爲無謀之革命。獨立。則其現象。或竟與今之

世界第一之
國會議堂

祕魯巴西同。未可知也。天下事有與名實不相屬者。此類是矣。

阿圖和國會議堂。其結構之美麗。在世界諸國會中。號稱第一。余至此得保守黨領袖褒爾君之介紹。徧游之。誠壯觀也。全廈以紅白大理石相間構造。居中最最大座。爲上下議院。左右兩座。其大稍遜。爲行政各部官公署。亦可見英人之視立法重於行政也。堂中於上下議院之外。復有實業會議所。藏書樓。書記房。議員治事室。議員休憩室等。俱極壯麗。堂中一高塔。凡拾五百餘級。始達絕頂。全市皆歷歷在目矣。其中最偉觀者爲藏書樓。樓爲一圓形。凡六層。藏書三十一萬冊。在堂下一望。可以盡見之。

滿地可之一

初十日。抵滿地可。滿地可者。加拿大最大之都會也。人口約四十餘萬。工商業大盛。視西部各市。過之遠矣。其中法國之移民強半。市內除最旺之一隅外。多有以英語不能通行者。吾未嘗至法國。觀此亦可以見法人社會之一斑焉。凡在阿圖和二日。在滿地可五日。其地素未有中國維新會。至是始設。人心大好。會所咄嗟成立焉。

紐約之歡迎

由加拿大至紐約

(八)

四月十六日。由滿地可抵紐約。以午後九點鐘至。維新會同人迎於車站者數百。華人市皆罷工。觀者如堵。余直至華人戲院。演說片刻。表謝意。座中西人亦多。並以英語謝其歡迎。

居紐約凡兩月餘。其間由紐約而適波士頓。而適華盛頓。而適哈佛。而適費爾特費。而皆復返於紐約。實居紐約者不過一月。其間接見邦人。接見報館訪事。演說。赴宴。費時日十之八九。殆無餘晷。以及游覽調查之事。所觀察草草殊甚。僅以夜間藉字典及舌人之助。一閱報紙。或訪問於其市民。欲以評論此世界第一都會。所謂隔靴搔癢也。姑就所觸。隨記一二。

全世界現在
之第二都會
將來之第一
都會

紐約當美國獨立時。人口不過二萬餘。其時美國中一萬人以迨十九世紀之中葉。驟進至七十餘萬。至今二十世紀之初。更驟進至三百五十餘萬。為全世界中第二之大都會。英國倫敦第一。以此增進速率之比例不及十年必駕倫敦而上之。此

又○普○天○下○所○同○信○也○今○欲○語○其○龐○大○其○壯○麗○其○繁○盛○則○目○眩○於○視○察○耳○疲○於○聽○聞○口○吃○於○演○述○手○窮○於○摹○寫○吾○亦○不○知○從○何○處○說○起○

生計上都市
之結集

斯賓塞言。野蠻時代。以生產機關爲武備機關之供給物。文明時代。以武備機關爲生產機關之保障物。十九世紀以來。歐美各國。殆皆日趨重於生產一事。而美國又其尤著者也。考現在各國都市之趨勢。皆由政治上之結集一變爲生計上之結集。故古代希臘之雅典。斯巴達等市。大率爲政治上兵事上。奠安防禦而設。及中世著名之意大利市府。亦爲政權發達之地。凡市之以政治而結集者。雖極繁盛。而總有所限量。至於以都市爲生產機關之總匯。則其發達之速率。有不可思議者。現世之大市。莫不皆然。而紐約則尤爲純粹之生產機關。而無所攙雜者也。

若倫敦。若柏林。若巴黎。若維也納。若羅馬。皆當今第一等都會也。一國中政治之中心點。在是。商業之中心點。在是。乃至文學美術之中心點。莫不在是。獨紐約不然。惟爲商業之中心點而已。雖然。商業者。位於美國。凡百事物之第一位。

全世界商業
之中心點

紐約所產怪
物「托辣斯」

托辣斯之意

者也。故觀美國之菁英於紐約焉可也。且紐約不徒爲美國商業之中心點而已。又實爲全世界商業之中心點。然則觀二十世紀全世界生存競爭之活劇亦於紐約焉可也。

(九)

紐約市於前世紀與今世紀之交產一怪物焉。曰「托辣斯」。此怪物者產於紐約而其勢力及於全美國。且蹶蹶乎及於全世界。質而言之則此怪物者其勢力遠駕亞歷山大帝拿破侖第一而上之者也。二十世紀全世界唯一之主權也。吾欲考求其真相也有年。今至紐約而始得此機。

托辣斯者原文爲 *Trust* 譯言信也。其用之爲一特別名詞者自一八八二年而大盛於最近之五年中。托辣斯者何以數公司乃至數十公司之股份之全數或過半數委託之於所謂「托辣斯梯」*Trustee* 者（即可信之人之意）而此「托辣斯梯」或數人發回一證券於股東。自此以後此托辣斯梯有全權管理各公司之營業或分析或合併或擴充悉聽其指揮而以所得利益分配於股

東托辣斯者。以政治上之現象譬之。則猶自各省並立而進爲合衆聯邦也。自地方分治而進爲中央集權也。質而言之。則由簡人主義而變爲統一主義。由自由主義而變爲專制主義也。

托辣斯之滔

托辣斯之濫觴。起於一八八二年之煤油托辣斯。即世所稱煤油大王洛奇佛兒之所手創也。爾後一八八三年。綿油托辣斯成。一八八六年。蒸餅托辣斯成。一八八七年。製糖托辣斯成。其利益昭昭。聳動一世耳目。自茲以往。舉國皆狂熱於托辣斯。及於今日。而美國全國之資本。其在各托辣斯之支配下者。殆十而八。夫美國者。今世界第一之資本國也。美國資本。殆占世界全部資本之半。然則現今世界資本總額之小半數。全歸於此。最少數之托辣斯。梯諸人之手中也。嘻。豈不異哉。豈不偉哉。

全世界總資本之小半數。在數人之掌握中。

今欲語托辣斯之盛況。特將紐約四季叢報所列最近五年托辣斯之資本表。譯錄如下。

一八九九年以後之托辣斯

千八百九十九年一月以後設立之托辣斯資本表

(附注)其資本一千萬元以下者原文不錄

新資本表

(托辣斯名)

(設立年)

(資本金)

(美金)

聯合製銅公司(附注)以公司代托辣斯名下同	一八九九年	一五五、〇〇〇、〇〇〇圓
美國農業聯合公司	一八九九年	三三三、六〇〇、〇〇〇圓
美國蔗糖公司	一八九九年	二〇、〇〇〇、〇〇〇圓
美國自由車公司	一八九九年	三六、四九六、四〇〇元
美國黃銅公司	一九〇〇年	一〇、〇〇〇、〇〇〇元
合衆國製鐵公司	一九〇一年	八二、四六六、六〇〇元
合衆國製車公司	一八九九年	六〇、〇〇〇、〇〇〇元
亞美利加製雪茄烟公司	一九〇一年	一〇、〇〇〇、〇〇〇圓
亞美利加草絲公司	一八九九年	一三、〇八三、〇〇〇圓
亞美利加製草公司	一八九九年	三三三、〇二五、〇〇〇圓
美國製冰公司	一八九九年	四一、七〇五、〇〇〇元
美國製網公司	一八九九年	二〇、〇〇〇、〇〇〇元
國民製造餅乾公司	一九〇一年	一一、一二七、〇〇〇元
美國機關車(即火車頭)公司	一九〇一年	五〇、四一二、五〇〇元

美國機械公司	一九〇二年	一〇,〇〇〇,〇〇〇元
美國裝填公司	一九〇二年	二〇,〇〇〇,〇〇〇元
美國農器公司	一九〇一年	七五,〇〇〇,〇〇〇元
美國汽車裝飾公司	一八九九年	二二,〇〇〇,〇〇〇元
美國水喉公司	一九〇〇年	一〇,二九五,七〇〇元
美國造船公司	一八九九年	一五,五〇〇,〇〇〇圓
美國鑄鉛及磷製公司	一八九九年	一〇〇,〇〇〇,〇〇〇圓
美國鼻烟原料公司	一九〇〇年	二三,〇〇一,〇〇〇元
美國鋼鐵製物公司	一九〇二年	三〇,〇〇〇,〇〇〇元
美國窗牖玻璃公司	一八九九年	一七,〇〇〇,〇〇〇元
美國羊毛公司	一八九九年	四九,七九六,一〇〇元
美國箋紙公司	一八九九年	三九,〇〇〇,〇〇〇元
美國販賣商聯合公司	一九〇一年	一五,〇〇〇,〇〇〇圓
大西洋樹膠鞋公司	一九〇一年	一〇,〇〇〇,〇〇〇圓
牛奶業聯合公司	一八九九年	二〇,〇〇〇,〇〇〇元

中央鑄造公司	一八九九年	一八、〇〇〇、〇〇〇元
芝加高氣學器具公司	一九〇二年	一〇、〇〇〇、〇〇〇元
植民地木料及箱篋公司	一九〇二年	一五、〇〇〇、〇〇〇元
室內禦寒禦暑器具公司	一九〇一年	一七、〇〇〇、〇〇〇元
聯合烟捲公司	一九〇一年	二六二、六八九、〇〇〇元
五穀屬類生產物公司	一九〇二年	八〇、〇〇〇、〇〇〇元
美國水鋤鋼鏡公司	一九〇〇年	五〇、〇〇〇、〇〇〇元
東方鐵器公司	一九〇一年	一九、七七三、一〇〇元
亞美利加電氣公司	一八九九年	二〇、三六八、四〇〇元
電車公司	一八九九年	一八、四七五、〇〇〇元
佛耶門煤炭公司	一九〇一年	一八、〇〇〇、〇〇〇元
壘關公司	一八九九年	一六、八二一、五〇〇元
哈比遜倭加鎔化公司	一九〇二年	二五、七五〇、〇〇〇元
萬國收糶公司	一九〇二年	一二〇、〇〇〇、〇〇〇元
萬國製鹽公司	一九〇一年	三三、〇〇〇、〇〇〇元

萬國製造蒸氣筒公司	一八九九年	三一、一五〇、〇〇〇元
約翰郎格靈製鋼公司	一九〇二年	三〇、〇〇〇、〇〇〇元
煤炭及煤氣公司	一八九九年	三九、四七〇、〇〇〇元
國民製造火柴公司	一九〇〇年	五五、五六三、〇〇〇元
國民煤氣公司	一八九九年	一〇、〇〇〇、〇〇〇元
國民化藥及製造模型公司	一八九九年	二三、八三八、四〇〇元
國民防火公司	一八九九年	一二、五〇〇、〇〇〇元
國民精鍊白糖公司	一九〇〇年	二〇、〇〇〇、〇〇〇元
紐英倫紡績公司	一八九九年	一五、五七七、〇〇〇元
紐約船渠公司	一九〇一年	二八、五八〇、〇〇〇元
太平洋鐵器公司	一九〇二年	一〇、〇〇〇、〇〇〇元
濱士溫尼亞省製網公司	一九〇一年	三四、二五〇、〇〇〇元
必珠卜釀酒公司	一八九九年	二六、〇〇〇、〇〇〇元
必珠卜煤炭公司	一八九九年	五九、七三一、〇〇〇元
農家壓搾器公司	一八九九年	一〇、〇〇〇、〇〇〇元

鋼鐵車公司	一八九九年	三〇,〇〇〇,〇〇〇元
活版字製造公司	一九〇一年	一一,五〇〇,〇〇〇元
鐵路用鋼條公司	一九〇二年	二〇,〇〇〇,〇〇〇元
共和國製鐵公司	一八九九年	四八,二〇四,〇〇〇元
帝國油漆用器公司	一八九九年	二〇,〇〇〇,〇〇〇元
樹膠用物製造公司	一八九九年	二六,四一〇,一五元
士洛士佛得製鋼公司	一八九九年	一八,二〇〇,〇〇〇元
士丹特製造公司	一九〇〇年	一七,二五〇,〇〇〇元
聯合輪船公司(大西洋)	一九〇二年	一七〇,〇〇〇,〇〇〇元
聯合製紙及製袋公司	一八九九年	二七,〇〇〇,〇〇〇元
製管及製紙公司	一九〇二年	三〇,〇〇〇,〇〇〇元
製銅公司	一九〇二年	五〇,〇〇〇,〇〇〇元
全國果品聯合公司	一八九九年	一五,三六九,五〇〇元
製靴機器聯合公司	一八九九年	二二,六五六,〇〇〇元
合衆國煤炭、鐵管、及鑄鎔公司	一八九九年	二五,〇〇〇,〇〇〇元

合衆國棉紗公司

一九〇一年

一三、一〇〇、〇〇〇元

合衆國建築公司

一九〇二年

六六、〇〇〇、〇〇〇元

合衆國精製公司

一九〇一年

一二、八〇八、三〇〇元

合衆國造船公司

一九〇二年

七一、〇〇〇、〇〇〇元

合衆國鋼鐵大聯合公司

一九〇二年

一、三八九、三三九、九五六元

世界烟草公司

一九〇一年

一〇、〇〇〇、〇〇〇元

華治尼阿煤鐵公司

一八九九年

一八、九七〇、〇〇〇元

合計

四、三二八、〇〇五、六四六元

四十三萬萬
有奇之資本

以上所列。除鐵路托辣斯及一八九八年前所立之托辣斯未計外。其資本總額已四十三萬萬零一千八百萬有奇。以現在中國銀價之比例。實當上海香港通用銀九十萬萬元有奇。計美國現在通用貨幣之數。二十五萬萬有奇。而鋼鐵托辣斯。以一公司之資本。而居其半額。其氣象之偉大。真不可思議。不可思議。

考托辣斯之所由起。原爲防自由競爭生產過度之病。實應於今日時勢。不得

不然也。而其流弊亦自不少。今刺取各家言其利害者而平論之。

托辣斯之利。

- (一) 可以利用最新最大最敏之機器而盡其所長所用資本勞力視前此爲少而所產物品視前此爲多。
- (二) 資本既合併則需用原料多需用多則其購之也較廉原料價廉則製出之物其價亦隨而廉。
- (三) 以工場多之故可以實行分業之學理使日趨精密則庸工各盡其長成物良而速。
- (四) 以資本多之故能有餘力以利用廢物造出種種附屬副產物使無棄材而正產物之價亦得更廉。
- (五) 以全國本業皆合同故能節制生產毋使有羨不足因以免物價之漲落無定而資本公司無時常倒閉之患勞力者亦不至被牽涉而失其業。
- (六) 能經營附屬事業擴張外國販路。

(七)能淘汰冗員節減薪費

(八)凡一切競爭之冗費如告白費運動費等皆可以節省

(九)以其工場徧於全國故可以節省運送費使本公司與販賣人皆食其利

(十)以製品多故能隨時立應買客之求使生計界之信用日堅實

(十一)以資本雄大故不假借貸無畏外界市場之恐慌即有借貸其息亦廉

(十二)可以交換智識獎勵技術爲全社會之利益

托辣斯之弊

(一)以全權委諸一二人之專制苟不得其人則全局失敗

(二)以規模太大故統一之監督之大非易易

(三)獨占一業莫與之競則生產技術之改良進步將中止

(四)淘汰多數之工場採用省力之機器許多勞傭因以失業

(五)以壟斷利益故有相競爭者以種種手段摧滅之使小資本家不能自存

(六)以獨占之故強以廉價勒買原料品使生產家蒙其害強以高價售出製

七

八

九

美國現今之
最大問題

美國對於托

造品使消費家蒙其害

(七) 以獨占之故所製產之物雖日雜粗窳以欺市衆而莫敢誰何

(八) 濫用保護關稅之權利其製造品售出外國價或更廉售於本國者反更貴

(九) 以獨占之故勞力家舍彼處別無餬口之途因得任意尅減工價延長作工時刻

(十) 其資本估價多報浮數號稱百萬者其實不過五十萬或二三十萬一有失敗則其托辣斯證券攪亂市場

以上所陳左右袒兩說之大略在是矣。要之最近十年間美國全國之最大問題無過托辣斯政府之所焦慮學者之所討論民間各團體之所譁囂調查新聞紙之所研究爭辯舉全國八千萬人之視線無不集於此一點故欲知美國之國情必於托辣斯欲知世界之大勢必於托辣斯

托辣斯之初出也。全國視爲怪物。視爲妖魔。政府務所以摧抑掃除之。殆與現

辣斯輿論之
變遷

時中國政府之謀擢鋤新黨者無以異。故自一八八九年至一八九九年。凡二十八省之政府。發布法律。以禁止托辣斯。華盛頓政府亦隨之。然卒不可禁。民間之組織托辣斯者。易其名而用其實。而發達且日盛。一日至千九百年以後。舉國輿論幡然一變。知此物之發生。由於天演理勢。相迫使然。愈遏之則其勢愈盛。而弊亦愈深。於是禁遏之政策一變為補救之政策。而托辣斯之機體乃今漸確立矣。

今舉一八九七年以後之出版書籍及雜件。其關於托辣斯問題最詳博確實而有力者。列數種如下。

(甲) 政府調查報告書及托辣斯會議事錄

- (一) 美國上下議院聯合調查托辣斯會之報告書(一八九七年)
- (二) 芝加哥及聖路易之托辣斯調查會議事錄(一八九九年)
- (三) 美國調查工業委員會之報告書及美國保工局報告書(一九〇〇年)
- (四) 芝加哥反對托辣斯會議之報告書(同上)

關於托辣斯
問題之書籍
及雜件
調查報告書
五種

(五)美國生計學會總會演說集(同上)

(乙)民間之著述

(一)以托辣斯爲適應於現今生計界實天演使然無可逃避。而因詳論其起原利益流弊及謀所以補救之法者。

Jenks, Trusts Problem,

Harpers, Restrain of Trade,

Collier, Trusts,

Halle, Trusts and Industrial Combination in United States,

(二)攻擊托辣斯者

Ely, Monopole and Trusts,

Clark, Trusts,

(三)頌揚托辣斯謂其功德巍巍爲全社會各階級人之利益者。

Gorton, Trusts and the Public

要之托辣斯實二十世紀之驕兒。必非以人力所能摧沮。此今世稍有識者所
同知也。自今以往。且由國內托辣斯進爲國際托辣斯。而受害最劇者。必在我

關係

中國。然則我輩不能以對岸火災視此問題也明矣。至其起原其利害其影響及吾國今後對之之策。吾將別著論論之。

(十)

美國亞細亞協會

廿六日。赴亞細亞協會之宴。座中美國人二十三。日本人二。中國人並余而六。其美國人類皆紐約市中實業家之有力者也。此會之目的。全在生計上。於政治上毫無關係。然東方稍知名之人至者。必饗宴焉。前公使伍。現公使梁。皆嘗到演說。宴梁後半月而余至。席間總幹事赫欽士。先起演說。極言美國無利中國土地之意。惟願保和平興商務。余亦照例述感謝之詞。並言中國若不得良政府。則世界之平和。終不可得。列強狃於現政府一日之安。欲在此亂機滿地之市場。殖其產業。非預備數倍之保險費。不可。或又欲利用現政府之昏弱。而因以攫特別之權利。吾信其將來之或失。必不償現在之所得云云。余約演四十五分之久。此後繼演者尙十數人。率皆照例附和余言。

次日訪赫欽士於其家。赫氏復極言中國之平和擾亂。其影響於美國者甚大。

猶太之名士

中國何敢望
猶太

者有幾耶。彼曷爲爾爾。則以紐約者。猶太人之紐約也。動紐約則動全美國。動美國則動全世界。而俄人虐殺事件。遂招天下公憤。於此見中國人之生命賤於猶太人遠矣。此役也。紐約市捐救濟金千餘萬。全美國合捐二千餘萬。紐約之華人亦有助者。聞美國猶太公會。建議欲盡迎旅俄之同胞。至新大陸云。近世猶太人最有名者。如英國前大宰相侯爵的士黎里。爲保守黨魁。與格蘭斯頓爭政權數十年。其最著也。既今紐約市中。若西士弗氏。爲紐約財界之雄。每年捐助教育事業。常在萬金以上。若士特拉夫氏。兩任土耳其公使。爲美國第一等外交家。若立溫德列氏。現任紐約高等法院長。爲法律名家。自餘類此者。不可枚舉。紐約「每月叢報」嘗彙舉現世界重要人物屬於猶太族者。凡四十八人。各國皆有揭其小傳。及其肖像。

嗚呼。以數千年久亡之國。而猶能廓然團成一族。以立於世界上。且占其一部。分之。大勢力焉。則其民族之特色之實力。必有甚強者矣。不然。彼巴比倫人。腓尼西亞人。今何在也。即希臘人。羅馬人。其今昔之感。又復何如也。吾中國。今猶

號。稱。有。國。也。而。試。問。一。出。國。門。外。人。之。所。以。相。待。者。視。猶。太。爲。何。如。而。我。國。人。之。日。相。軋。轢。相。殘。殺。同。舟。而。胡。越。鬪。室。而。戈。矛。者。視。今。之。猶。太。人。又。何。其。相。反。耶。吾。黨。猶。覺。囂。然。曰。中。國。將。爲。猶。太。將。爲。猶。太。嗚。呼。其。亦。不。慚。也。已。矣。

猶太人之惡德

猶太人之趨利若鶩。視錢如命。詐僞貪鄙。此盡人所同知也。故西國通用語。呼人之貪吝譎詐者曰「周」。周者。猶太字之原音也。吾嘗論猶太人對於本族有道德。對於本族以外無道德。雖然。凡道德者。皆愛其類。利其羣之謂耳。又豈獨猶太哉。

猶太人之不潔。與中國相類。紐約唐人街與猶太街接壤。其穢湫不相上下。

(十三)

從內地來者。至香港上海。眼界輒一變。內地陋矣。不足道矣。至日本。眼界又一變。香港上海陋矣。不足道矣。渡海至太平洋沿岸。眼界又一變。日本陋矣。不足道矣。更橫大陸至美國東方。眼界又一變。太平洋沿岸諸都會陋矣。不足道矣。此殆凡游歷者所同知也。至紐約。觀止也未。

旅行之感

住地底
住地頂
住地頂

吾聞日本游歷家皆曰。先至美國。後至歐洲者。無不驚歐洲之局促。頑舊。先至歐洲。後至美國者。無不驚美國之鶻塵。雜亂。吾未至歐洲。吾不能言之。

吾在紐約無餘日。以從事游覽。若政治上生計上社會上種種觀察。百不得一。固不待論。即風景亦所見絕稀。吾深負紐約也。初到時。有拉雜筆記百數十條。記瑣見瑣聞。及游歷。徧覆視之。覺其全屬遼東豕。故概淘汰不編入。惟略存十數條如下。

野蠻人住地。底半開。人住地面。文明人住地。頂住地面者。尋常一兩層之屋。宅是也。住地底者。孟子所謂下者爲營窟。古之五祀。有中甕。穴地爲屋。鑿澗。其上以透光。雨則溜下也。今吾國秦晉豫之間。猶有是風。北京之屋。亦往往有入門下數石級者。猶近於地底矣。紐約之屋。則十層至二十層者。數見不鮮。其最高者。乃至三十三層。眞所謂地頂矣。然美國大都會通常之家屋。皆有地窖一二層。則又以頂而兼底也。

紐約觸目皆鑄籠。其房屋也。觸目皆蛛網。其電線也。觸目皆百足之蟲。其市

觸目皆百
足之蟲

街電車也。

公園

紐約之中央公園。從第七十一街起至第一百二十三街止。其面積與上海英法租界略相埒。而每當休暇之日。猶復車轂擊人肩摩。其地在全市之中央。若改爲市場。所售地價。可三四倍於中國政府之歲入。以中國人之眼觀之。必曰棄金錢於無用之地。可惜可惜。

紐約全市公園之面積。共七千方呎。爲全世界諸市公園地之最多者。次則倫敦。共六千五百方呎。

公園與衛生及道德之關係

論市政者皆言太盛之市。若無相當之公園。則於衛生上於道德上皆有太害。吾至紐約而信。一日不到公園。則精神昏濁。理想汚下。

街上車。空中車。隧道車。馬車。自駕電車。自由車。終日殷殷於頂上。碎碎於足下。麟麟於左。彭彭於右。隆隆於前。丁丁於後。神氣爲昏。魂膽爲搖。

人言久住紐約者。其眼必較尋常人爲快。苟不爾者。則當過十字街時。可以呆立終日。一步不敢行。

以人爲機器
且爲機噐之
奴隸

智者愈智愚
者愈愚
大勢滔滔返
於專制

以救此敵乎。慈善事業易導人於懶惰而生其依賴心滅其廉恥心者也。此所以此等事業雖日興而貧民瘴之現狀亦日益加甚也。觀於此而知社會之大革命其終不免矣。

觀各公司之製造工場更令人生無窮之感。近世之文明國皆以人爲機器且以人爲機器之奴隸者也。以分業之至精至纖凡工人之在工場者可以數十年立定於尺許之地而寸步不移其所執之業或寸許之金或寸許之木磨礮焉挫送焉此寸金寸木以外他非所知非所聞也。如製針工磨尖者不知穿鼻之事穿鼻者不知磨尖之事而針以外之他工無論矣而工以外之他事業他理想更無論矣。以是之故非徒富者愈富貧者愈貧而已。抑且智者愈智愚者愈愚如彼摩爾根洛奇佛拉之徒以區區方寸之腦指揮數千兆金之事業支配數十百萬之職員歷練日多才略日出而被受指揮受支配之人其智識乃不出於寸金寸木嗚呼何其與平等之理想太相遠耶。此固由天才之使然然亦人事有以制之準是以談則教育普及之一語猶空言耳。嗚呼天下之大勢

竟滔滔日返於專制吾觀紐約諸工場而感慨不能自禁也。

紐約省統計對於男子一人而有女子六七人之比例。聞由近日東方之民。謀食於太平洋岸一帶及大北鐵路一帶者日多。而其細弱則仍居東部。故懸絕至此甚云。此事於道德上影響亦不少。美國號稱最尊女權。然亦表面上。一佳話耳。實則紐約之婦女。其尊嚴嬌貴者固十之一。其窮苦下賤者乃十之九。嬌貴者遠非中國千金閨秀之所得望。下賤者亦視中國之小家碧玉寒苦倍蓰焉。以文明之地。結婚既難。而女性復多於男性數倍。故怨曠之聲。洋洋盈耳。以華人之業賤工者。而中下等之西女。猶爭願嫁之。則其情形略可想矣。此摩門教所以歲月侵入。而賣淫業者之數。殆逾三萬。其號稱良家而有桑濮之行。者且徧地皆是也。此亦紐約黑闇之一大端也。

(十五)

廿九日紐約社會主義叢報總撰述哈利遜氏來訪。余在美洲社會黨員來謁者凡四次。一在域多利。一在紐約。一在氣連拿。一在碧架雪地。其來意皆甚殷。

社會黨員之來謁

女權不過表圖上一佳話

殷。大率相勸以中國若行改革。必須從社會主義著手云云。余謝以進步有等級。不能一蹴而幾。彼等皆云均之改革也。均之與舊社會之現狀戰也。均之艱難也。大改革所費之力。與小改革所費之力。相去不相上下。毋甯逕取其大者焉。所謂獅子搏兔與搏虎之喻也。余以其太不達於中國之內情。不能與之深辯。但多詢其黨中條理及現勢而已。大抵極端之社會主義。微特今日之中國不可行。即歐美亦不可行之。其流弊將不可勝言。若近來所謂國家社會主義者。其思想日趨於健全。中國可採用者甚多。且行之亦有較歐美更易者。蓋國家社會主義以極專制之組織。行極平等之精神。於中國歷史上性質頗有奇異之契合也。以土地盡歸於國家。其說雖萬不可行。若夫各種大事業。如鐵路礦務各種製造之類。其大部分歸於國有。若中國有人。則辦此真較易於歐美。特惜今日言之。非其時耳。社會主義爲今日全世界一最大問題。吾將別著論研究之。

吾所見社會主義黨員。其熱誠苦心。真有令人起敬者。墨子所謂強聒不舍。庶

社會主義者
一種之迷信也

社會主義之
實力

訪「商界之
拿破侖」摩
爾根氏

乎近之矣。其於麥克士德國人社會主義之泰斗之著書。崇拜之。信奉之。如耶穌教人之崇信新舊約然。其汲汲謀所以播殖其主義。亦與彼傳教者相類。蓋社會主義者一種之迷信也。天下惟迷信力爲最強。社會主義之蔓延於全世界也亦宜。哈利遜爲余言。現在全地球社會黨之投票權。合各國計之。已共有九百餘萬。而近一兩年來。其黨員以幾何級數增加。不及十年。將爲全地球政治界第一大勢力云。此其言雖不無太過。然其盛大之情況。固在意計中也。近來國際社會黨最發達。此亦人類統一之一徵兆。哈氏言日本人入黨者已有九百餘人。而中國尙無一。以余所聞在美洲有余君表進者社會主義黨員之一人也。余君親爲余言之。特未能爲該黨有所盡力耳。想會入其黨者尙不止此數。哈氏或未確知耳。哈氏極欲與吾黨聯絡拓殖此主義於我國。且欲得內地或海外之華文報數家爲其機關報。余以中國人現在之程度未足語於是。婉謝之。期以異日而已。哈氏以其黨之主義綱領等小冊子及其叢報凡數十冊見贈。余深謝之。是日下午往訪摩爾根。摩爾根者世所稱托辣斯大王。又稱現今生計界之拿破侖者也。余本無事與彼交涉。特以全美國最大魔力之人。以好奇心欲一見

摩爾根之贈言

摩爾根畧傳

之耳。彼生平未嘗往訪人。惟待客之來訪。雖以大統領及國務大臣。或關於一國財政上求助於彼。亦惟就諮之。不敢望其枉駕也。又聞彼之會客。以一分鐘至五分鐘爲度。雖絕大之問題。只以此最短短時刻決斷之。而曾無失誤。其精力眞千古無兩。余於前兩日以書道來意。求五分鐘之晤談。且約期。至是詣彼窩爾街之事務室訪之。則應接所之客數十。以次引見。眞未有過五分鐘以外者。余本無所求。且不欲耗彼貴重之時刻。故入談僅三分餘鐘而畢。彼贈余一言云。凡事業之求成。全在未著手開辦以前。一開辦而成敗之局。已決定不可復變矣。云云。此語殆可爲彼一生成功之不二法門。余深佩之。

摩爾根美國干捏底吉省人。累代皆爲美名族。父擁大資本。在波士頓創一摩爾根銀行。握大。西洋兩岸金融之權者數十年。摩氏雖藉父業起家。然自少年即富於自立之性。大學卒業後。二十一歲即入紐約之丹康查門銀行。從事實務之練習。自南北戰爭以後。美國產業勃興。而全國中各事業。其資本在數百萬圓以上者。殆無一不與摩氏有關係及一八八二年以後。美國

三大托辣斯
之成功

托辣斯漸興。野心家從事此業者踵相接。而真能成就者不過十之一二。其餘則屢起屢仆。大牽動生計界。惹起舉國物議。於是天然淘汰。優勝劣敗。其成功全歸摩氏之手。計今摩氏所倡辦。及與彼有關係之托辣斯公司等。凡三百六十餘家。全美國總資本之半額。歸彼一人支配之下。其最大者。一鐵路。大托辣斯。以千九百年成立。凡合併十一大公司。全美國最大之幹線。皆被網羅。其線路合計四萬三千三百餘英里。足以繞地球四周而有餘。其資本爲美金十萬萬零五千四百餘萬。當中國政府二十年之歲入。(二)鋼鐵大托辣斯。以千九百一年成立。凡合併八大公司。其資本爲美金十一萬萬零四千五百萬。部下職員凡二十五萬有奇。(三)輪船大托辣斯。以千九百二年成立。凡合併八大公司。有船百十八艘。八十八萬一千五百六十二噸。英美德三國在大西洋航路之船。一網而盡。嚆偉矣。當摩氏之謀設鋼鐵托辣斯也。鋼鐵大王卡匿奇不欲。乃摩氏僅一席話。而卡氏遂帖然奔走。三月事遂大定。其謀設輪船托辣斯也。欲握大西洋航權。使新舊兩大陸交通機關。入

於其手也。黎倫輪船公司者。英國最大最久之公司。其船來往大西洋者。二十九萬三千餘噸。英國百餘年。來所以左右海權者。實惟此公司是賴。摩氏之初至英也。英人聞其有建輪船托辣斯之議。目笑存之。乃亦不及數月。竟戢戢以就範圍。於是全歐人始駭汗相驚。曰。美國禍。曰。美國襲來。曰。美國統一世界。若此者。謂其原動力在摩氏一人可也。舉世錫彼徽號。曰。商界之拿破。誠哉其拿破也。摩氏至德國。德皇維廉第二出其御船迎之。與之同游宴者三日。退而語人曰。吾見當世英雄。惟有一人。曰。摩爾根。摩氏亦語皇云。使陛下而生於美國。憑藉此大舞臺。以演陛下之大手段。其鴻圖當更有不可思議者。嗚呼。使君與操。真並世之兩人傑哉。其目無餘子也。固宜。抑二十世紀以後之天地。由武力時代變為實業時代。然則今日再有一武力之拿破。亦終不免在劣敗之數。而有一實業之拿破。其并吞囊括之大業。誰又能測其所終極耶。

(十六)

紐約華人及其生計

紐約全省之華人約二萬。其在紐約市及布碌侖與紐約相連今合爲一自治團體者萬五千。大率業洗衣工者最多。雜碎館者次之。厨工及西人家雜工又次之。其餘商人則皆恃工以爲生。商店大小亦有數百家。自成一所。謂唐人埠者。每來復。唐人埠街衢爲塞。蓋工人休暇皆來集也。餘日則頗冷淡。吾儕在東方諸市演說。惟來復日聽衆闕塞。餘日則至者不及半數。

李鴻章雜碎

雜碎館自李合肥游美後始發生。前此西人足跡不履唐人埠。自合肥至後一到游歷。此後來者如鯽。西人好奇家欲知中國人生活之程度。未能至亞洲。則必到紐約唐人埠一觀焉。合肥在美思中國飲食。屬唐人埠之酒食店進饌數次。西人問其名。華人難於具對。統名之曰雜碎。自此雜碎之名大噪。僅紐約一隅。雜碎館三四百家。徧於全市。此外東方各埠。如費爾特費、波士頓、華盛頓、芝加高、必珠卜、諸埠稱是。全美國華人衣食於是者凡三千餘人。每歲此業所入可數百萬。蔚爲大國矣。

中國食品本美。而偶以合肥之名噪之。故舉國嗜此若狂。凡雜碎館之食單。莫

西人嗜用華

不大書「李鴻章雜碎」「李鴻章麵」「李鴻章飯」等名。因西人崇拜英雄性及好奇心。遂產出此物。李鴻章功德之在粵民者。當惟此爲最矣。然其所謂雜碎者。烹飪殊劣。中國人從無就食者。

西人性質有大奇不可解者。如嗜雜碎其一端也。其尤奇者莫如嗜用華醫。華醫在美洲起家至十數萬以上者。前後殆百數十人。現諸大市殆無不有著名之華醫。二三焉。余前在澳洲見有所謂安利醫生者。本不識一字。以挑菜爲生。貧不能自存。年三十餘。始以醫誑西人。後竟致富三百餘萬。及至美洲。其類此者數見不鮮。所用皆中國草藥。以值百數十錢之藥品。售價至一金或十金不等。而其門。如市。應接不暇。咄咄怪事。

西例凡業醫者必須得政府之許可。然在美國得之並不難。各醫家皆自稱在中國某學校卒業之醫學士醫學博士等。蓋美國賄賂風盛行。有錢則萬事俱辦也。自此點觀察之。則不如日本遠甚。日本唐人埠之醫生。無一能得免許狀者。

中國商業之
漸色

紐約者全世界第一大市場。商業家最可用武之地也。中國至微至賤之貨物如爆竹如葵扇如草席。每歲銷數皆各值美金數百萬。大者無論矣。然大率由美國人手經辦。中國人自辦者寥寥。統計紐約全市。其與西人貿易之商店。僅兩家而已。中國人對外競爭之無力。即此可見。謂中國人富於商務之天才者。亦謬甚矣。

紐約及東部一帶之華人。有眷屬者頗稀。不如西部之多。蓋道遠往來難之所致歟。以此之故。華童在學校者亦甚少。約計不盈百人。哥倫比亞大學。美國大學中之第一流也。吾中國學生一人。曰嚴君錦鎔。北洋大學堂官費所派遣者。學政治法律。明年可以卒業。



白種人哈然
變色

耶路大學擬
設分校於中
國

教育權可假
人否

書時。王君代表全校四千餘人致答詞。實祖國一名譽也是。次法律科第一名爲黃種人。第二名爲黑種人。第三名乃爲白種人。各報紙競紀之。謂從來未有之異數云。

聞耶路大學近擬開一分校於我上海。已有成議。或以明年秋冬間可開校云。果爾則爲吾國學者求學計。便益多矣。雖然我輩當思彼美人者。果何愛於我。而汲汲焉。乃不遠千里而來教我子弟耶。人才未始不可以養成。特不知能爲祖國用否耳。教育者何國民教育之謂也。天下固未有甲國民而能教育乙國民者。不然香港之皇仁書院。上海之聖約翰書院。其學科程度。雖不及耶路之高。然在中國固罕見矣。問其於我祖國前途。作何影響耶。吾聞耶路開學之舉。喜與懼俱矣。

余在哈佛二宿即行。五月二日至波士頓。

(十八)

波士頓者馬沙諸些省之首都。現今美國第五位之大都會。而自獨立以前。素

波士頓之維新會

共和政治之發光點

自由祖國之祖百有一人

著名譽之市府也。人口五十六萬餘。華人約三千。美國東部中國維新會之開以斯市爲最早。會成於己亥秋。至壬寅冬而大擴張。故吾黨與該市華人關係頗切密。既至。諸同志迎於車站。留學生徐君建侯偕焉。歡迎一如紐約。是夕余爲中國國旗演說。及波士頓歷史之演說。聽者頗感動。

波士頓者美國歷史上最有關係之地。而共和政治之發光點也。初英人之殖民於美洲。在千六百二年。初有新英蘭勿爾吉尼諸地之公司。而其實行共和政體者爲自今馬沙省所屬普利摩士一支之殖民。始余於五年前所爲飲冰室自由書有一條題爲「自由祖國之祖」者。其文云

北亞美利加洲有一族之人民。爲距今二百七十餘年前。其族之先人百有一人。苦英苛政。相率辭本國。去而自竄於北美洲。蓬萊蕪蕪之地。櫛風沐雨。千辛萬苦。自立之踏緒。稍萌芽焉。其初至之地。曰普利摩士。遺跡至今猶有存者。爾後有志之士接踵而來。避秦而覓桃源者。所在皆是。積百有餘年。戶口漸繁。財政漸增。至千七百七十五年。旣瀾漫於十三洲之地。遂建義旗。脫英羈勒。八年苦戰。幸獲勝利。遂爲地球上。一大獨立國。即今之美國是也。回憶此百有一之先人。於千六百二十年。

十二月二十二日。冽風陰雪中。舍舟登陸。爾足而立於大西洋岸石上之時。其胸中無限塊壘。抑塞其身體無限自由。自在其襟懷無限光明。俊偉殆所謂本來無一物者。而其一片獨立之精神。遂以胚胎孕育今日之新世界。天下事固有種因。在千百年以前。而結果在千百年以後者。今之人有欲頂禮華盛頓者乎。吾欲率之以膜拜此百有一人也。

吾夢想此境者有年。吾今乃得親履其地。撫其遺跡。余欣慰可知矣。普利摩士距波士頓僅瀛車五點餘鐘。余凌晨而往。觀所謂新世界石者。即彼百有一人初至時登岸所立之地也。二百年來。美之愛國家及外來遊客至者。每槩鑿少許懷之而歸。以作紀念。原石損壞殆半。至是以鐵柵圍之。禁採折云。徐君建侯錫其名曰新世界石。本書所載之圖。即徐君親自攝影見贈者也。見第一圖

初十七世紀之初元。英民以謀利目的。渡航美洲者漸夥。至其真爲自由主義。堅苦刻厲以行其志者。實始自此百有一人。百一人之首領爲勃黎福。實清教徒中之急進派也。當英王占士第一即位。嚴歷新教勃黎福及其黨人。乃決計出奔異國。自行其是。千六百八年率其徒赴荷蘭。寄居數年。困甚。又慮其子弟

勃黎禮創行
共和政之畧
史

波士頓與美
國合衆自立
之關係

久居異邦。失其國粹。時聞勿爾吉尼省之殖民公司爲清教會中所主持。始謀來美託庇同道。乃貸資於倫敦富商。期以七年償還。約定買巨艇盡族而行。千六百二十年。抵普利摩士。見其地饒沃宜種植。遂定居焉。不隸於勿爾吉尼。其始定制。通力合作。種植所得。悉存爲公積。而同人亦衣食於公家。無有私財。實行柏拉圖之共產主義。未幾故國人聞之。深相慕羨。來者日衆。見共產之制不可以久。乃議每夫劃田一畝爲私有。建築村邑。公議管理之法。首建議會。舉勃黎福爲伯里璽。天德小事由伯理璽處分。大事則公議公斷。凡成年者皆有會議權。至一六三八年。以居民分拓殖於各地。散處不能悉赴會。乃行代議制度。是普利摩士開關之略史也。普利摩士初時自爲一省。後乃合併於馬沙。故美國共和政團實托始於是。美國人合衆自立之端緒殆無一不發源於波士頓。當一六四三年。紅印度土人屢與殖民諸白人爲難。而英廷亦與清教會相持。於是始聯合馬沙諸些。普利摩士。干捏底吉。紐海文。四省。立一殖民總會。後普利合於馬沙。紐海文合於十捏。實今之二省。而當時分四政府也。實爲聯邦之濫觴。而其總會所在波士頓也。一六六四年。英廷頒發航海條例。欲

其一

其二

以限制殖民。遣使至新英蘭及馬沙諸省。而廷折其公使。拒不納者。波士頓人。也。一六八四年。英廷廢馬沙省之證書。美國諸殖民地皆受自治證書於英廷。或先得證書而後來。或殖民漸就。而後求得證書。特派一總督統轄新英蘭諸省。及一六八八年。馬沙人首立共和政府。復要求自治證書於英廷。其政府所在。則波士頓也。是年英王維廉第三遂給回證書於馬沙。當英法七年戰爭之役。法人大聯紅印度土人與英屬諸殖民省為難。故諸省不能不會同拒敵。於是。有亞爾拔尼。紐約省之首都也。會議實為聯邦進步之第二著。而其時。軍事會議。則在波士頓也。時華盛頓為勿爾吉尼省之副將。參與軍事會議於波士頓。自是華盛頓始著名。一七六五年。英廷創行印花稅。

其三

諸殖民地大憤。其首發難。相抵抗。使稅員懼而辭職。而印花稅得以暫廢者。則亦波士頓市民之為之也。一七六七年。英國戶部大臣湯欣厲行苛稅。設法六章。而特由英廷設一美洲總稅務司於波士頓。其首倡臨時公議。抗此新法。令各稅務司皆懼而逃匿於砲臺者。亦波士頓人也。一七七二年。居民與駐防兵首交鬪。為軍事之先聲者。又波士頓人也。其後湯氏新稅雖廢。而仍留茶稅一

其四

項。印度茶必經由英國。由英廷抽稅。乃許入美。一七七三年。英茶至波士頓。起

其五

斯大陸遊記

其六

七十五

其七

其八

其九

其十

拋棄英茶之
藉口

厚候驗。居民聞之大譁。羣起奪取茶箱。盡投諸海港。此實爲美國人對於英廷宣戰之第一著。則亦波士頓之倡也。其年英廷遣兵一小隊。以軍政治其地。而馬沙亦自設政府募民兵。一七七五年。遂有奔勾丘之戰。其最初交綏之地。則波士頓也。其年五月。復開國會於費爾特費。舉華盛頓爲統帥。其第一次戰。挫英兵之銳氣者。則首圍波士頓而奪據之也。由此論之。謂波士頓爲美國合衆自立之母。誰曰不宜。

余在波士頓九日。每以半日與國人演說談論。以半日訪尋其歷史上遺跡。手美國史一部。波士頓名勝記一部。地圖一紙。按圖而索之。初四日。往觀拋棄英茶之港口。則今爲一大街。最繁盛之區矣。街角牆上嵌一銅碑。銘曰「一七七四年。拋棄英茶處。」下復紀其事略。蓋當時有市民七人。塗面易服。爲紅印度人之裝束。夜襲英船。取其茶數十箱。投諸海云。斯事與林文忠在廣東焚燬英人鴉片絕相類。而美國以此役得十三省之獨立。而吾中國以彼役啓五口之通商。則豈事之有幸。不幸耶。毋亦國民實力強弱懸絕之爲之也。余徘徊久。

詩

美英兵第一
次交戰之地

之。得一絕句。

雀舌謂茶入海鷹起陸美國以鷹為徽章銅表摩挲一美談。猛憶故鄉百年恨。鴉烟烟滿。

白鷺潭

同日遊奔勾山。至則僅一小丘耳。一七七五年四月。馬沙民兵圍波士頓。與英駐防兵初交綏。即在此地。今有一華表。一民兵首領戰死者之銅像。華表之守護人導余徧遊全丘。逐一指點曰。某處者某兵官所立廢令之地也。某處者某兵官戰死之區也。是役也。英兵死傷千五百。美人僅四百云。余憑弔感慨。不能自禁。成一詩云。

昔遊東臺岡。日本勤王師戰勝處即今東京上野公園是也今上奔勾丘。渺竝一糞土。長留萬人謳。生命固所愛。不以易自由。國殤鬼亦雄。奴顏生逾羞。當其奮起時。磊落甯他求。公義之所在。赴之無夷猶。一射百決拾。往折來軫適。大業指揮定。噴噴凝萬眸。謂是實天幸。人謀與鬼謀。謂是某英雄。隻手迴橫流。豈識潛勢力。乃在丘民。

丘千里河出伏奔海不能休。三年隼不鳴。一擊天地秋。穫實雖今日。播種良遠。繇固知無實力不足。語大猷。即今百年後。兵銷日月浮。鋪錦作山河。琢玉爲層樓。周文與殷質。國粹兩不仇。入市觀市民。道力尙無儔。清明嚴靡氣。凜凜凌五洲。波士頓風俗之美。至今猶爲美國冠。益信樹人學。收效遠且迨。仰首嘯鴻濛。回首睨神州。先民不可見。懷古信悠悠。

華盛頓點兵處

華盛頓奪英倭樂處

獨立前之禮拜堂

翌日遊公園。有一樹爲華盛頓初次點兵處。原樹已槁。今所見其補植者也。隨遊道前斯達嶺。前此英兵所屯。華盛頓奪據之。以臨波士頓。遂獲全勝者也。有石碑示華盛頓所立處。

同日遊一禮拜堂。乃獨立前清教會之所建者。規模甚局小。體製甚古樸。實獨立時民黨屢次集議之地云。見第五圖今不復在此講道。惟以當一博物院而已。其中所陳歷史上紀念物甚多。不能備述。

(十九)

世界最古之

初六日往觀市立圖書館。設圖書館以保存古籍者。自十六世紀時日耳曼人

已行之。至以此爲公共教育之機關。實自茲館始。云于八百四十七年。波士頓市長乾士氏議徵市稅。以設市立圖書館。議會許之。即爲此館之嚆矢。越二年。英國仿其例。由議會提款以充茲事之用。于八百五十四年。英之門治斯達利物浦二市始有圖書館。實波士頓以後第一次繼起者也。以于八百九十六年之調查。則全美國中藏書三千卷以上之圖書館。凡六百二十六處。云本館所藏書凡八萬冊。其前後建築費合計美金二百六十五萬元。除總館之外。其分布於市中者。尙有分館十所。借書處十七所。云此皆館長爲余所言者。彼斷斷然以此爲波士頓市對於全世界之名譽也。

同日往觀「波士頓報」館。史家或亦以此爲世界最古之報館。云考新聞紙之起源。或云當中世之末。意大利之俾尼士已有之。由政府發行。每月一冊。用手寫。非印刷也。其在英國。則于五百八十年。額里查白女皇與西班牙交戰之時。政府亦曾發一新聞紙。出版無定期。至占士第一時。始有禮拜報。實則英國每日新聞。實自于七百九年始。而此「波士頓報」則濫觴於于七百四年。然則謂

古報館之價

此報爲報界之祖。殆無不可。距今適二百年。已不知幾易主。而其規模之宏大。亦不可思議。余往觀經三點鐘。乃畢。內容繁賾。倦於筆記矣。觀畢後館主請留一相。余每至一市。諸報館訪事皆來照相。此次又特別留記者也。

報館愈古者。則愈有價值。蓋泰西之報館。一史晟也。其編輯文庫所藏記事稿。無慮百千萬億通。所藏名人相及名勝圖畫。無慮百千萬億襲。分年排比。分類排比。吾嘗遊大新聞報館數家。其最足令吾起驚者。則文庫是也。故無論何國。有一名人或出現或移動或死亡。今夕電報到。而明晨之新聞紙即登其相。地方形勢亦然。彼何以得此。皆其文庫所儲者也。

美國當千八百五十年。全國報館僅二百五十四種。讀者僅七十五萬八千人。至千九百年。報數增至萬一千二百二十六種。讀者增至千五百十萬人。全國印出報紙總數凡八十一萬萬零六千八百五十萬部。統計全國報館平均支出費用總額一萬萬零九千二百四十四萬元。(美金)收入總額二萬萬零二千三百萬元。於戲盛哉。而倡之者實自「波士頓報」。此亦波士頓之一榮譽哉。

由紐約至華盛頓

(二十)

五月十四日由紐約至華盛頓。

「閑雅之大
八園」

華盛頓。美國京都。亦新大陸上一最閑雅之大公園也。從紐約、波士頓、費爾特費、諸煩濁之區。忽到此土。正如哀絲豪竹之後。聞素琴之音。大酒肥肉之餘。嚼鱸蓴之味。其愉快。有不能以言語形容者。全都結構皆用美術的意匠。蓋他市無不有歷史上天然之遺傳。而華盛頓市則全出於人造者也。

「喀別德兒
之攝殿」

都中建築最宏麗莊嚴者爲「喀別德兒」(Cathedral) 喀別德兒者。譯言元首之意。謂此地爲一國之元首也。喀別德兒之中央一高座爲聯邦法院。其左右兩座次高者爲上議院下議院。其後一大座爲圖書館。合稱爲喀別德兒。見第六圖題爲美國國會者舉喀別德兒之前。置華盛頓一銅像。其中央高座中門。楹楹壁蓋。皆美國歷史紀念畫。其技或繪或彫或塑。其質或金或石或木。自殖民時代獨立時代。南北戰爭時代。以至近日。凡足以與國民之觀感者。無一不備對之。令人肅

然起敬。沛然氣壯。油然而意遠。甚矣美術之感人深也。環喀別德兒之周遭。皆用最純白大理石鋪地。淨無纖塵。光可鑑鬢。其外則嘉木修蔭。芳草如簪。行人不譁。珍禽時鳴。瓊瓊福地。匪可筆傳矣。

世界第一美麗之圖書館

華盛頓之圖書館。世界中第一美麗之圖書館也。見第九圖藏書之富。今不具論。其

衣牆覆瓦之美術。實合古今萬國之菁英云。吾輩不解畫趣。徒眩其金碧而已。數千年來世界上著名之學者。莫不有造像。入之如對嚴師。其觀書堂中常千數百人。而悄然無聲。若在空中谷。

祖國文字

觀書堂壁間以精石編刻古今萬國文字。凡百餘種。吾中國文亦有焉。所書者爲「子夏曰。日知其所亡。月無忘其所能。可謂好學也已矣。」二十一字。寫顏體。筆法遒勁。尙不玷祖國名譽。

大統領官邸之質素

喀別德兒之莊嚴宏麗如彼。而還觀夫大統領之官邸。即所謂白宮 White House 者。見第七圖則渺小兩層。墜白之室。視尋常富豪家一私第。不如遠甚。觀此。不得不歎羨平民政治質素之風。其所謂平等者。真乃實行而所謂國民公僕者。真絲

訪大總統領盧
斯福

盧斯福畧傳

唯唯而已。瀕行殷殷以常通信相囑。亦有心人也。其人沈默廉悍。一望而知爲外交老手。

十七日訪大總統領盧斯福於白宮。時盧氏巡行國內初歸。坐客闐溢。導余別室。會晤約兩刻。無甚深談。惟言常接我會電報。且見章程。深佩其宗旨及其熱誠。祝此會將來有轉移中國之勢力。且祝其現在有轉移美國華僑之勢力云云。又言深以未得見庚南海爲憾事。屬余代致意。且屬有欲陳之言。悉告海氏。與彼無異云。

盧斯福之人格。與德皇維廉第二相彷彿。並世各國首長中。其雄才大略。有開拓萬古推倒一時之概者。惟此兩人而已。盧氏以千八百五十九年生於紐約市。千八百八十年卒業哈佛大學。受法學博士學位。出仕爲海軍部書記官。已著論大倡擴張海軍之議。其時國民無以爲意者。西班牙戰役起。慨然投筆。自募義勇隊率以從軍。威名大顯。戰畢。被舉爲紐約市警察總監。旋任紐約省總督。極力節制資產家。使不得跋扈。及選舉大統領時。資產家忌其能。故欲以閣

極端之進取主義

門羅主義性質之大變化

門羅主義之起源

職安置之。乃推爲副統領之候補員。竟獲選就任。美國制。副統領不過上議院一議長。且在院中無發言權。無投票權。實坐齷齪諾之閑員耳。黨人以此術敬而遠之。將使彼無用武之地。乃無端而有前統領麥堅尼遇刺之變。定例以副統領襲其後。於是盧氏一躍而立於最高之地位。驥足始克展矣。美國自麥堅尼以來。共和黨即利帕爾方根黨現政府黨也即已傾心於帝國政略。盧氏更持極端之進取主義。雄心勃勃。其所著書有奮鬥的生涯一篇。自餘所至演說無不以戰爭爲立國之大原。即此可見其爲人矣。將來下次選舉大統領時。盧氏已有獨占多數之勢。大約其復任可以豫決。果爾則盧氏在任七年中。美國之突飛進步。正未可量也。

美國近數十年以門羅主義爲外交上神聖不可侵犯之國。是此盡人所同知也。雖然。經麥堅尼。盧斯福。兩大統領之時代。而門羅主義之性質。生一大變化。欲知世界全局之大勢者。不可不深察也。考門羅主義之宣言。在千八百二十三年。其時中美洲南美洲諸國尙悉爲歐羅巴人殖民地。顧皆不堪虐政。欲脫

母國自立而母國猶汲汲鎮壓始終認屬地爲其固有之權利其時歐洲各專制君主國結集所謂神聖同盟者思以挫民權自由之氣燄而西班牙遂借此同盟之威力欲鎮壓殖民地之叛亂而恢復其故權以此之故中美南美戰亂無已時而商業上皆生障害美國大統領門羅氏乃宣言於各國明定北美合衆國對於全美洲之權利及其義務是即所謂門羅主義者是也故門羅主義者非國際法上一原則而實對抗於神聖同盟之防守軍也所謂門羅主義之性質如是如是今剖析其內容則有積極之方針三有消極之方針三

一 亞美利加大陸中凡已宣告自由獨立之國土則歐羅巴諸國不得以之爲殖民地

二 若歐羅巴諸國欲壓制拉丁亞美利加諸國案中南美諸國皆拉丁民族所人自稱則條頓亞美利加或盎格魯亞美利加也或以他種方法阻其進步是即與美國爲敵也

三 歐羅巴同盟諸國不得擴張其政體於南北美兩大陸荷蘭則是有意欲破壞美國之平和及其幸福

以上三條積極之宣言

- 一 歐羅巴諸國所有現在之殖民地及屬國美國不干涉之
- 二 亞美利加大陸諸國各從其所採擇之政體美國不干涉之
- 三 歐羅巴諸國之內政及其外交和戰等事美國決不干涉之但有侵害美國權利之時則爲正當之防禦

以上三條消極之宣言

此門羅主義最初之本相也。雖然八十年來隨美國國勢之進步而此主義亦日變其形。今略述則

一八四五年 博克爲大統領時宣言曰。合併美洲大陸之國土。此美國之義務也。云云。

一八八一年 加弗爲大統領時宣言曰。拉丁亞美利加諸國所有紛擾事件。宜以美國爲其裁判者。云云。

一八九五年 國務大臣阿爾尼宣言曰。美國者亞美利加全洲之主權者。

亞美利加者
美國人之亞
美利加
世界者美國
人之世界

盧斯福之演
說門羅主義

也云云。

由是觀之。則門羅主義之本相。則所謂「亞美利加者亞美利加人之亞美利加」是其義也。及其變形。則所謂「亞美利加者美國人之亞美利加」矣。而孰知變本加厲。日甚一日。自今以往。屢屢乎有「世界者美國人之世界」之意。而其所憑藉。以爲口實者。仍曰門羅主義。門羅主義。豈不異哉。謂余不信。請觀

盧斯福之門羅主義演說。

盧斯福巡行全國至芝加哥高演說云。

(前略)門羅主義者。今猶未能爲國際法上之原則。願其將來。必有能爲國際法上原則之一日。此吾所敢斷言也。雖然。此主義能實行與否。全視吾美國人之遠志與實力。何如。而其爲國際法上原則與否。殆餘事耳。此則我國民所一日不可忘者也。夫大言壯語。非所貴也。於人與人之交涉。有然。於國與國之交涉。亦有然。使徒言之。以快一時。倉卒。遇變而無所以應之之具。則辱滋甚耳。諒有之。勿多言。携盾於手。汝斯得進。鄙人思之。熟思之。苟吾美

門羅主義所向無敵

其意何居

大總統領之權力及職掌

國能具置有力之海軍且持久而勿替焉斯我門羅主義所向無敵矣（下

略）

案此演說其長且極有關係之文也其大意皆在獎勵海軍思想於下節觀美國海軍時再錄之茲不多贅

吾讀此演說三復其門羅主義所向無敵一語吾不禁瞿然以驚而未測盧斯福及美國國民之本意何在也夫使門羅主義而僅曰亞美利加者亞美利加人之亞美利加也則需海軍何爲者就使門羅主義而僅曰亞美利加者美國人之亞美利加也則需強大之海軍何爲者且門羅主義凡以保守耳防禦耳故他國之向於門羅主義容或有之至以門羅主義向人吾不知其何意也盧氏之言曰所向無敵嗚呼可以思矣夏威夷爲郡縣若不闕秦將焉取之吾恐英國鴉片烟之役法國東京灣之役德國膠州灣之役此等舉動不久又將有襲其後者也

(廿二)

美國大總統領其權力職掌與他國之首長有所異今據其憲法所定者論次之
一大總統領有總督聯邦海陸軍及各省民兵之權

大統領平時
權力小
戰時
權力大

二大總統領有締結條約之權惟須得上議院議員三分有二之協贊

三大總統領有任用外交官司法官及聯邦政府各官吏其憲法中特別規定之官吏不在此限之權惟亦須得上議院之協贊

四有赦減刑罰之權（惟議院所彈劾之案不在此數）

五遇大事故有臨時召集議院之權

六國會決議之法律案大總統領有權拒之或飭令再議（惟再議之後若兩院皆以三分之二之多數通過前案則大總統領不得不畫諾）

七大統領有將美國國情稟告於國會以政策呈薦於國會之義務

八有效忠於法律之義務

九有監督聯邦官吏之義務

美國大總統領之性質其最與他國首長相逕庭者有一焉則在平時其權力甚小在戰時其權力甚大是也蓋在平時國內行政大部分之權在各省政府即

聯邦之諸政務論美國政治者當於各省政府與聯邦政府劃清界限本書末章已略論之亦大率由立法部即上下議院之

法律所規定。故行政部即大統領所屬無自由行動之餘地。若一旦與外國宣戰。或國中內亂起。則大統領據其總督海陸軍之權。且實行其効忠法律之義務。可以將一切權力悉入掌握中。如南北戰爭時之林肯。是其例也。彼於一八六二年宣告放奴之檄於全國。未嘗問各省立法部之許可與否。而毅然舉行。且一切普通法律皆得以便宜行事停止之。故西人常言在盎格魯撒遜人種之中。其簡人之權力最大者。前有一克林威爾。後有一林肯耳。大統領戰時之大權。可見一斑。

大統領與立法部之關係

美國大統領與立法部之關係。以視英王與立法部之關係。大有所異。彼英王者。以形式上言之。則立法部之一員也。何以故。彼英國憲法本以國會爲王所召集。以王爲會議長。以聽人民之疾苦而制定匡救之法律者也。今事實上實非爾爾但其由來則如故現今英國重要之法律。大率皆由政府大臣奉王之名提出於國會。以求其協贊。美國則不然。彼大統領非立法部之一員也。故其憲法不許大統領及其閣臣提出法律案於議會。何以故。彼等無列議於國會之權利。故此亦政

三權鼎立之
實行

歷任大統領
何故多庸材
乎

法上。一。有。趣。味。之。問。題。也。蓋。美。國。者。實。行。孟。德。斯。鳩。三。權。鼎。立。之。義。而。界。限。極。分。明。者。也。美。國。何。以。能。如。此。則。以。英。國。之。憲。法。由。天。然。發。達。而。美。國。則。全。加。以。人。力。也。

美國大總統多庸材而非常之人物居此位者甚希焉此實我輩異邦人所最不可解之問題也。試歷數建國以來二十四名之大統領中除華盛頓、遮化臣、林肯、格蘭德、麥堅尼五人此外碌碌餘子其不藉大總統之地位而能傳其名於歷史上殆無一人也。嗚呼。距今不過數十年耳。試問全地球中誰復知博克一八四五至四九年之大統領皮阿士一八五三至五七年之大統領之爲何如人者亦誰復欲知其爲何如人者。故以百餘年來英國大宰相與美國大總統比較英則有維廉、鼈特、小鼈特、惠靈頓、羅拔、比兒、巴馬斯頓、格蘭斯頓的士黎里沙士勃雷皆可稱世界歷史上第一流人物求諸美國足與頡頏者惟彼五人遮化臣格蘭德尙稍有特色。噫咄咄怪事孰有過此。

其理由

若此者其理由何在乎。英人占士布利斯所著美國政治論書中言之特詳。且

一、第一流
人不入政界
二、大統領
可以用庸才

三、異才爲
國民所忌

深中癥結。茲節譯之。

第一、美國第一流人物。多不肯投身於政治界也。此事之原因。布利斯別有詳論。

第二、美國之國勢及其憲法所規定。非必湏非常之才。始足以當此任也。如彼英國之大相。宰總攬立法行政兩大權。故必湏有左右羣衆之雄辯。有案畫大政策。創制大法律之能力。始克堪此。若美國大統領。則不能參列於國會。不能妄演說於公衆之前。不能提出議案於兩院。不能以別種手段。擴張其勢力於立法部。故大統領之在平時。不過一奉行成法之長吏而已。與尋常一公司之總辦。其職務正相等。故勤慎敏直之人。即可當此職。而有餘而遠慮博識。雄才大略。非所必需也。

第三、美國自建國以來。於專制武斷政體。深惡痛絕。此等腦識。傳數百年。入人最深。其所最懼者。若克林威爾拿。破命等人物。濫用其權力。馴變爲僭主專制政體也。故以華盛頓初次就任時。猶且謗議沸騰。謂其妄自尊大。欲僞英王。故第二次滿任時。華盛頓決避嫌引退。其後格蘭德在任時。輿論亦

四、異才不
利於候補

五、省界之
競爭

以其功名太盛。部卒愛戴。謗妒之言。橫生疊見。故美國之大統領。領非特不必。要第一流人物而已。抑且不欲要第一流人物。此美人之僻性使然也。

第四。英傑之士。多友亦多敵。此常理也。今當兩政黨競爭選舉之時。各指定一人爲候補者。彼通例不肯用其黨中第一等人。而惟用第二三等以下之人。何以故。彼第一等人。久已著名爲萬衆所具瞻。而任事愈多者。其授人以可攻之隙。亦必愈多。當其競爭劇烈之時。甲黨對於乙黨之候補者。攻擊每不遺餘力。往往將其平生行誼。毛舉以相指摘。楓秀於林。風則摧之。故英傑之士。不利於候補。毋寧舉無咎無譽之輩。之較有成算也。是則黨派之私見爲之也。

第五。且美國人有兩重愛國心。一曰愛合衆之國。二曰愛本省之國。彼等各以大統領出於其省爲一省之名譽。又以爲本省人爲大統領。其所以謀本省之利益者。必更周也。故甲省之票。投諸以舉乙省人者。甚稀。故各黨指定其候補人之時。常校其籍貫。務取之於大省。若紐約省選舉大統領。有三。

十六票。濱士溫尼亞省案即費爾特費所在有三十票。伊魯女士省案即芝加高所在有三十票。

阿海和省有二十三票。若溫門省埒埃侖省則僅各四票。的拉華省柯利根

省則僅各三票。案美國選大總統用間接選舉法故每省只有此數然則其候補人出於紐約與出於柯利

根其得票之數相去必懸絕矣。故陬溼之鄉雖英俊不能以自達。衝要之邑

雖庸材反得以成名。亦黨派之意見爲之也。

要而論之。大統領自大統領候補者自候補者。良大統領未必爲良候補者。

良候補者未必爲良大統領。昔一名士求爲大統領而自薦於友人曰：「諸

君當知以余爲大統領則甚良。以余爲大統領候補者則甚劣。」當時傳誦

以爲名言。痛乎哉。美國黨人之意見也。與其求得良大統領也。毋寧求得良

候補者之爲急。蓋爲國家百年之大計。事未可知。而爲一黨目前之利害。則

選舉一失敗。而此四年間本黨已曠屈而不可得伸矣。案大統領任期四年故其所競

競研究之問題曰：將由何道而使本黨之選舉獲勝利而已。噫。此大統領所

以不得人才而共和政體之所以有流弊也。

與其得良大
統領毋寧得
良候補者

六、高才之士多有不願爲大統領者

大統領者黨派之傀儡也

第六、不甯惟是高才之士亦多有不自願爲大統領者。蓋任期只有四年。或八年任滿之後欲再投身於政界大有所困難也。各部之次等行政官固非所欲欲入於上下議院則本省各有常員不易出缺且曾居高位爲十手十目所指示不免授敵黨以可攻之隙在本黨中則當其在任時黨員之請謁勢不能盡如其意相憾者亦復不少故以罷任大統領而望再舉爲議員是殆必不可得之數也不甯惟是能職之後欲營別業從事於辯護商務等非惟損名譽也又辱國體故退職之大統領幾無一業可就非生計素裕甚或罹凍餒之憂故人之不甚樂就此職也亦宜。案國家待退職大統領之法。昔羅馬共和政時代其退職之「廉士」皆爲上議院議員。蓋以其名譽閱歷。深有補於政界也。此實良法美意也。奈美國則其勢萬不能行。蓋美國上院議員代表一省。每省之員數相均。各二人。今若以退職大統領加入之。則甲省多一人。而乙省之姪族將起。此其所以不能行也。

案布氏所論。可謂窮形盡相矣。準是以談。則大統領者殆不免爲黨派中之一傀儡。其廢置一在黨中策士之手。既傀儡矣。則其好用庸才也亦宜。難者曰。若英國亦非無黨派。何故其大宰相不用傀儡。曰。其情實不同也。英國黨派之勝

共和政體之
變遷

敗於選舉議員時決之美國黨派之勝敗於選舉大統領時決之英國但求黨員在議院中占多數耳既占多數則其黨魁自得爲大宰相而莫與爭故所爭者非在宰相其人也美國反是勝敗之機專在一著夫安得不於此兢兢也夫美國爭總統之弊豈直此而已其他種種黑闇情狀不可枚舉吾遊美國而深歎共和政體實不如君主立憲者之流弊少而運用靈也若夫中美南美諸國每當選舉時必殺人流血以相從事者更自鄙無譏矣黨派之以大統領爲傀儡者。苟新任者與前任者異黨則一國之官吏將盡行易人。新大總統對於舉主不能不爲特別之調勢。昔加弗以三月就任大總統。以七月被刺死。有記其事者。謂此五月中。加弗除應酬求官者之外。別無他事云。其双錄於黨派可概見矣。自文官任用法改正後。此弊稍減。

雖然大統領之好用庸材此惟在平時爲然耳彼美國人者固非於國之利害與黨之利害盡倒置其輕重者也彼以爲在平時則大統領雖庸才而非有所大害於國故利用之以爲黨謀其謀私益也以不侵公益之範圍爲界也於公益非絕所損但以此較的言之未爲甚耳一日有事則各能誦小羣以伸大羣忍小害以防大害故南北戰爭之前能用林肯其人者放奴義舉其成功不徒在林肯而國民能任用

林肯實其足以致成之道也。今者萬國比鄰，外競日劇。美國方汲汲然擴張其帝國，政略於新大陸以外，勢不能不戴雄才大略者以爲一國之元首。故最近兩大統領麥氏、盧氏皆一世偉人也。吾知自今以往，若博克若皮阿士之徒，斷無望濫竽斯職焉矣。

(廿三)

美國有最奇者一事曰無首都。是已華盛頓美之首都也。曷云無之？曰吾所謂首都者，謂全國中各種權力之集中點也。若英之有倫敦，法之有巴黎，德之有柏林，奧之有維也納，意之有羅馬，俄之有彼得堡，日本之有東京，舉國中人口最多者此地也。財力最厚者此地也。商務最盛者此地也。工業最繁者此地也。富豪權勢之人最樂居者此地也。最大學校之所在者此地也。最大新聞紙發行者此地也。一國中政治勢力之源泉在是。學問智識之源泉在是。財富通輸之源泉在是。國中諸地萬海潮宗歸集於此一點，復由此一點以分布於諸方，如血輪之在心房，然是之謂首都。若此者，求諸美國中何地足以當之乎？將

華盛頓不足
以當首都

紐約費城波
士頓芝加哥
聖路易皆非

各省亦無首
府

曰華盛頓乎。以最近之統計。其人口僅二十七萬八千餘人。黑人居三分之一。焉與諸市府比較。班在第十五。其社會之交際。僅議員官吏外國公使等耳。大商業家不在。是大文學家不在。是大美術家不在。是大工場大新聞不在。是其不足以當此名。昭昭然也。

將曰紐約乎。紐約誠人口最多。財力最厚。商務最盛。工業最繁之地也。雖然。其在政治上。除選舉大統領投票占多數外。無一毫特別之勢力。此亦指紐約省耳。非指紐約市也。

實業上之偉人雖多。而文學上之偉人殊少。其新聞紙誠最良最廣銷者也。然究爲紐約之新聞紙。以視倫敦巴黎之一國新聞紙。自固有間。故紐約非首都。將曰費爾特費乎。波士頓乎。當獨立時。此兩地雖幾有此資格。而今則無有也。將曰芝加哥乎。聖路易乎。此兩地將來之發達。雖不可限。然充其量。固無以逾紐約明甚也。若是乎。美國洵無首都。且殆將終無首都也。

又不徒全國爲然也。於各省亦有然。政治之中心點與社會之中心點常不相合。并是美國之特色也。紐約省總督所在阿爾拔尼也。而非紐約。賓士溫尼省。

總督所在。哈利士下也。而非費爾特費伊里女士省總督所在。士庇靈弗也。而非芝加哥。鱗寬尼省總督所在。沙加免圖也。而非舊金山。阿海和省總督所在。哥倫布士也。而非先絲拿打柯利根省總督所在。西林也。而非砵命。自餘各省大率類是。以吾儕外國人之眼觀之。實千萬不可思議。

美國以何因緣而無首都。由自然耶。由人造耶。此問題吾猶未能斷之。大率兩者各與有力焉。若華盛頓則全由人造者也。彼自其始未嘗不可擇一繁盛之都市。若波士頓。若費爾特費者。以爲首善。但以各省互相嫉妒。且大市府競爭劇烈。慮其於政治上起騷擾。故避之而宅於一林莽未闢之地。故華盛頓者在美國諸省中。不屬於一省。別以七十英里之地。自名哥林比亞。爲聯邦政府之直隸。畧與我順天府不屬於各省者同而其性質微異。此所謂由人造者也。其餘亦有由天然者。若紐約省。當獨立以前。阿爾拔尼市之繁盛。實過於紐約市。後此以交通大開。其商業中心點隨而移動。而政府所在。尙未易也。如我中國直隸省會本在保定。通商以後。忽移於天津。但我則政治樞紐隨之而移。彼則尙仍其舊。其餘他省亦有類此者。此所謂由天然者也。

凡殖民地之現象。往往如是。如英屬加拿大最繁盛之市。爲滿地可。而其政府國會。乃在阿圖和。澳洲初爲聯邦時。維多利省與烏修威省爭聯邦之首都。卒乃於兩省之界。劃一甌脫而建。惟焉。是亦美之華盛頓也。

除美國外。其無首都之國。當惟中國。中國之北京。本有完全首都之資格者也。近則勢力已漸墜落。其政治上之權。多分散於各疆吏。學術思想界之權。當乾嘉間。悉萃於北京。今翻其反矣。若夫商工業。則更不足道。以將來之趨勢測之。則上海。駸駸乎有將爲中國首都之勢。夫至以上海爲首都。則亦列國公共殖民地之首都。而非復我之首都矣。一歎。

余在美時。有西教士杜威者。偶爲余言曰。華盛頓市民。無選舉權。余初聞大駭愕。及察之。信也。此真一怪現象也。考美國例。有所謂某省某省之市民 (Citizens) 而無所謂合衆國之市民。外人欲入美籍者。必入某省籍。得省籍而國籍。市民者。選舉權所從出也。哥倫比亞。即合衆國直隸。華盛頓所在地。無市民。則華盛頓人。無市民權也。亦宜雖然。此則眞普天下立憲國之所無矣。華盛頓市民欲求選舉者。則各歸其本省。京之善各有原籍故也。

中國亦無首

華盛頓市民
無選舉權

選舉區之疆界

歐洲日本諸立憲國。其選舉區與被選舉人。常不相屬。甲地之人。可以運動乙地以競選舉。甚自由也。惟美國不然。此省之票。決不投彼省人。彼市之票。決不投此市人。此亦美國與諸國相異處也。此皆由聯邦政治各自保其邦之權利。然也。

第一流人物
何故不投身
政界乎

前引布利斯言。謂美國第一流人物。不肯投身政界。此其理由究何在乎。請畢布氏說。

理由一

(第一)則以無首都故。彼歐洲各國政治中心點所在。即職業中心點所在。故如英法之政治家。在倫敦巴黎。一面運動國事。一面仍照常操其職業。美則不然。苟欲爲聯邦政治家如國會之類。勢不得不別家鄉。拋職業。以居於幽靜之華盛頓。非人情所甚欲故也。

理由二

(第二)歐洲諸國國會中數百議員。位置甚寬。欲得之者。可以到處游說。以求選舉。此地不得。去而之他。美國則諸省諸市各舉其土著人。若己之選舉區。本黨黨員候補者之額已滿。則更無術可以攔入。若必攔入。則出於內競。

理由三

耳。故其得爲議員也。視他國爲較難懷才之士。不欲作雞蟲之爭。蓋亦爲此。
(第二)美國政界之大問題。不如歐洲之多。歐洲政界所屢演之大活劇。則外交政略問題也。改正憲法問題也。宗教問題也。此三者美國皆無之。所餘者惟貨幣問題。關稅問題等一二大事耳。故奇才異能之士。往往不屑厝意也。

理由四

(第四)歐洲百年來爭競最劇者。則地主富豪家壓抑下等貧民。而貧民亦日思上進。以迫彼輩也。一則欲保守其特別之權利。一則欲爭其應享之權利。咸思再戰於議會以決勝負。凡以爲自爲計也。故兩階級中皆多產政治家。美國則建國以來已墨守人類平等主義。除放奴問題外更無足勞辯爭者。此亦政界所以少活氣也。

理由五

(第五)美國之立法權。由聯邦議會與各省議會分掌之。各有其權限。如外交關稅諸問題。則屬於聯邦社會。改良慈善事業諸問題。則屬於各省以分之。故其範圍遂狹。政治家入聯邦政界。則不能爲本省有所盡入。本省政界

又。不。能。爲。聯。邦。有。所。圖。故。第。一。流。之。經。世。家。爲。功。名。心。所。驅。迫。者。以。其。地。小。不。足。以。迴。旋。也。故。望。望。然。去。之。

(第六) 歐洲各國凡在政界得意之人其於社會交際常得特別之名譽利益美國則萬民平等雖大統領猶一市民故慕虛榮家不趨焉

(第七) 美國人欲求出身之路與其入政界也寧入實業界蓋以無盡之富源。新闢之地利。懷抱利器之士。投身於商業工業礦業鐵路。可以數年之間。起蓬蓽而埒王侯。故美國當今第一流人物咸願爲所謂鐵路大王煤油大王鋼鐵大王托辣斯大王者而不屑在「喀別德兒」中爭一座位也。

以上所論。真有特識。觀此則美國社會之情狀。可觀一斑焉。故並譯之。

(廿四)

美國憲法。自一七八七年九月十七日制定。凡七章二十條。一七九一年十二月十五日修正十條。一七九八年一月八日修正十一條。一八六四年九月廿五日。修正十二條。一八六八年七月二十八日修正十四條。一八七〇年三月

三十日修正十五條。即現行憲法是也。立憲以來。凡修正者五次。然大致不異於其初。

上議院代表各省。每省二人。由各省立法部（即省議會）派遣。任期六年。每六年改選其三分之一。現時總數九十員。

下議院代表箇人。各選舉區以人口疏密定員數多少。任期二年。現時總數三百五十餘。

行政權在大統領。大統領以下有政府。今舉政府各員如下。

大統領

副大統領（兼上議院議長）

國務大臣

戶部大臣

兵部大臣

檢事總長

郵傳總監

美國海軍與
現任大統領
盧氏之關係

海軍嚆矢

百四十萬元。美金與昨年比較實增加四十萬。以此趨勢。歲歲進步。則其凌德法。駕英俄之日。亦當不在遠耳。

考美國海軍發達史。當以現任大統領盧斯福氏爲功首矣。當一八一二年與英國爭戰時。及一八六一年南北之役。海戰之績。良不可沒。然殆如曾文正之長江水師。置之今日。值一嚆耳。迨一八七〇年前後。參將馬韓氏大聲疾呼。言

經營海軍之爲急。

美國人之注意東方問題。自馬韓氏之著書始。

然舉國目笑。存之莫以爲意也。一八八二

年。盧氏奉職海軍省。著一書極言美國現在之海軍。非舊式老朽之鐵艦。即新造劣等之艇。舫我國民舉其國防。托諸此等之手。其危險實不可思議。云云。盧氏大文學家也。其詞剴切透達。足以動人民漸傾聽。輿論一變。至一八九〇年。海軍省乃設海軍軍政局。提出軍艦擴張案於國會。得其協贊。是爲美國有海軍之嚆矢。

美國軍艦之參列於世界海軍團。自一八九五年始也。其時德開黎愷沙維廉運河動工之際。各國軍艦參賀於德之奇爾港。美國二艦至焉。

(艦名)

(進水年)

(排水量)

(馬力)

(速力)

紐約

一八九〇年

八、二〇〇

一七、四〇一

二二

哥林比亞

同上

七、三三五

一八、五〇九

二二、八

美國軍艦出海自茲役。不過七年前事耳。其時新式戰艦。美國無一焉。據最近之海軍報告。則美國所屬十二戰艦。皆一八九五年以後所新造。惟一印地安拿。馬沙諸艦。與柯利根。三艘。以一八九三年進水。然九五年以前未供公用也。其十一艦中。內五隻排水量各一萬六千噸。現方製造。不日落成。後則美國海軍之位置躍進矣。要而論之。則謂一八九五年為美國海軍之新紀元可也。

及一八九九年。西班牙戰役起。美國海軍在散地哥馬尼刺等處連戰連捷。聲價頓增。而國民海軍熱亦漸盛。考其時美國之海軍力。

一等戰艦 四隻

二等戰艦 一隻

裝甲海防艦 七隻

與海軍僅七年

西班牙戰役時美國之海軍力

美國最近海軍力

裝甲巡洋艦 二隻

保羅甲巡洋艦 十八隻

小巡洋艦及砲艦 十八隻

水雷艦 十八隻

以視五年前奇爾港會操時。洵一日千里之進步矣。近兩年來其計畫日益擴張。據本年（一九〇三年）統計年鑑。美國最近之海軍力如下表。

	(軍艦種類)	(現在)	(製造將成)	(預備製造)
一等戰艦	六	五	二	
二等戰艦	六	.....	.....
三等戰艦	.....	.....	.....
四等戰艦	一	.....	.....
裝甲巡洋艦	.....	九	二	
摩尼特爾艦	十	.....	一	
四等巡洋艦	二	.....	.....
五等巡洋艦	二	.....	.....

六等巡洋艦	十一	……	……
七等巡洋艦	七	……	六
砲艦	二十	……	一
滅水雷艦	二十	……	二
水雷船	二十四	……	……
潛水雷船	八	……	……

盧斯福氏當一八九九年嘗演說云。

我國民非好戰者。若事勢相迫於不得已之時。不戰則已。戰則不可不期於必勝。而在今日世界大勢戰之勝敗。必以海軍之優劣為衡。苟海軍不完。則不論我國民之富力進步何若。智力進步何若。其失敗可計日而待也。故擴張海軍者。我今日愛國之國民所當每飯不忘也。

今年其在芝加哥演說亦云。參觀第二十一節

(前略)兩年以來。我海軍突飛進步。鄙人所以為國民慶者。莫大於是。吾深

盧斯福之海軍演說(其一)

(其二)

謝前議會之諸君子。賜我同胞以九艘之大戰艦。且許增加海軍將校。及其兵員。俾平時練習得宜。一旦有事。可以揚國威於海外。此之功德。我國民終不可諉者也。諸君當知軍艦者最精細最複雜之一種大機械也。故製造之非以數年之歲月。不能爲功。且將校及水兵之訓練。尤非咄嗟可辦。苟當國際破裂。兵戈相見時。而始爲見兔顧犬之計。既無及矣。試觀近世之戰事。其終局皆甚速。然則開戰以後。決無復餘裕以爲製艦練將之預備。苟爾者非直愚而失計。且罪惡莫甚焉。何也。以其驅無罪之民。肝腦塗地。而且以辱國也。夫西班牙之役。吾國人在馬尼刺及散地哥所奏凱歌。國民咸豔稱之。而其所以得此之由。則十五年前之經營之爲之也。吾儕深頌吾海軍將校之偉業。吾尤不得不深謝我國之公人。(按)指政府及議員等與夫造船廠廠主及各鐵工也。何以故。一八九八年榮譽之戰勝。皆受彼等之賜故。抑吾更有一言。余之欲我國有龐大之海軍也。非爲戰爭計也。以此爲平和之保證而已。若吾果能得有力之海軍而繼續之擴充之乎。則敢信我國將來之國難必永遠銷。

息而海外諸國更無復能與吾門羅主義爭輕重者諸君請懸此以驗吾言。
(案)盧氏此次演題本為門羅主義故末節並及之

此論者在二十年前為盧氏一人之私言在今日則已成全國之輿論矣。美國對外政略之變化於此益可見。

更據統計年鑑所列列國海軍比較表則其等第如下。

列國海軍比較

國名	鐵甲艦		非鐵甲艦		總計
	隻數	噸數	隻數	噸數	
英國	六三	七五〇、二〇〇	四八三	七五一、八一八	五四六
法國	五四	四八一、二九四	三二六	一七二、六四八	三七〇
德國	三五	二四〇、〇〇一	一七〇	一四二、七二四	二〇五
俄國	三二	二六七、四一六	一八八	八三、九八四	二二〇
美國	二四	一七七、一七四	八七	一〇七、五二三	一一六
					二八四、六八七

嗚呼。門羅主義所向無敵。門羅主義所向無敵。豈其將以之向歐洲而行門羅主義之正反對耶而汲汲焉何為我同胞一念之。

美國人猶思
兵備之舊態
見

盧氏此次演說又云。即我陸軍之宜增設者亦久矣。而蹉跎以至今日。未以擁七千餘萬自由民之大國置十萬以上之常備兵。抑亦微乎末矣。而論者猶或懼以此故危及共和政體之前途。其亦過慮之甚矣。云云。以此可見美國人對於兵備之猜忌。其舊謬見至今未泯。而識時之士。所以曉舌瘖口。諄諄以此相勸勉者。其亦可得已之言也。伯倫知理謂共和政體。不適用於今後之競爭。信然信然。雖然。美國國論今固大變矣。費城之製造汽車機器廠。爲全世界第一。余往觀矣。二十五日返紐約。



由紐約至波地摩必珠卜

(廿七)

閏月初四日由紐約啓行而西。復至費爾特費兩宿焉。應該地維新會之大會議也。

初六日往波地摩。美國第六大都會也。屬美利侖省。人口五十萬八千九百五十七。華人約六百餘。未有維新會。余至演說一晚。會遂成。迫於他地之期約。不能少留。

初七日至必珠卜。行汽車十七點鐘。

必珠卜者美國第十一大都會也。屬濱士溫尼亞省。與費城同省一極東一極西也人口三十二萬一千六百十六人。以人口與富率平均比較。全國中以此市爲第一。云華人六百餘。維新會已開。余留市一來復。

必珠卜者鋼鐵大王卡匿奇之老營也。其大鋼鐵公司在焉。滿市皆機器廠。烟

波地摩

必珠卜

烟市

「如林煤氣成霧。有烟市 Smoke Tower 之目。市甚炎熱而無穿白衣。蓋不半日

而素化爲縞也。

鋼鐵大王卡匿奇

卡匿奇爲現今美國第一富豪。然其所以爲世模範者不在其能聚財而在其能散財。彼常語人曰：「積資產以遺子孫。大丈夫之恥辱也。」於是定計將其有五萬萬美金之財產。務於生前悉散之。分布於社會之自助者。務使得其所毋失其宜。彼近年來之苦心。皆在於是。彼嘗言大集者必當大散。集之固不易散之亦良難。於是有好事某大藥房之主人作八百萬部美麗之小冊子。記卡氏小傳及其財產總數。而頒之於美國。募人投票。論卡匿奇當用何法以散其財於公益事業。於是應募投書者凡四萬六千通。其類別如下。

善散財之豪傑

自請贈與者

一二、二四六

請贈與於別人者

二、二六八

請施送此藥房之藥以濟世者

五、二九六

請助教會傳道事業者

二、〇四四

請施救貧民者

一、五六二

請捐助癲狂院者

三四一

請施恤南洋戰死之孤兒寡婦者

一、四五八

請投諸殖民事業者

三三二

新大陸遊記

百二十一

請用以養老人者

一、三二〇

請為工人建模範家宅者

二七八

請以設醫院者

七〇九

請贈少年子弟為資本者

二七七

請施入孤寡院者

六五一

請設立學校者

二六四

請捐印度濟飢者

六二九

請給家宅與鰥寡孤獨者

二四八

勸卡氏讓財產於其女者

五〇九

請代償國債者

二三七

請給家宅與老人及廢疾者

四〇三

請為美國預備戰費者

二三六

請給家宅與貧民者

三九三

請建設圖書館者

二〇四

請捐助俱樂部者

三八九

其他

七、七六〇

當此投票紛紛騷擾之時。卡氏乃始著手處置其財產。計數年來設必珠卜工業大學捐五千萬。元。紐約市圖書館一千萬元。紐約以外美國諸市之圖書館凡一千萬元。必珠卜圖書館及工人救恤費一千萬元。都合捐出八千萬。元。上云。

助自助者

卡氏雖常助金錢於種種團體。然始終未嘗一助教會。未嘗一助政治運動。卡氏不助不自助者。彼常言曰。自發心欲上梯子者。從後助之可也。若不欲上。

者雖助之亦不得上徒令其受墮落之苦而已是非益之卻害之也云云。

卡氏出身寒微。自其幼時。未嘗得受相當之教育。惟恃在公立圖書館中得種種之智識。故卡氏以圖書館爲慈善事業之第一。傾全力以助之。余所至各市。無不見有卡氏所立圖書館者。雖日本所設立。彼亦俟助數處云。惟其善果。未一播於中國。殆豈中國人無自助方不足邀卡氏之助耶。噫。

余至必珠卜時。卡氏往歐洲。惜未得見。

十一日。即西歷七月四日。百二十七年。前美國宣告獨立之日也。以財賦最盛之奧區。行舉國最大之祝典。其盛況可想矣。余不能殫述之。且羞述之。有詩兩章。

此是君家第幾回。地平彈指見樓臺。巍巍國老陪兒戲。得得軍歌入酒杯。十里星旗連旭日。萬家紅燄隱驚雷。誰憐孤館臨滯客。憑陟升皇淚滿腮。尋思百廿年前事。穆穆神山不可望。辨使軍前化猿鶴。豈聞閩左有螭塘。成功自是人權貴。創業終由道力強。予欲無言君記取。勃黎潰教十三章。殖民初祖

物黎福有共確自治團體九點十三條皆德育要領至
今美人寶馮勃烈願實以一語學六國國比宏素者也

(廿八)

太平洋海電
通信祝典

美國太平洋海電告成。即以獨立紀念日舉行通信祝典。我太平洋彼岸人當此其感更何如。

昔英國詩聖索士比亞作莎游德吟有句云。『吾有寶帶。分以四十分鐘。一周地球。』此實二百年前理想家之一寓言耳。豈期物換星移。物質文明之發達。不可思議。我輩生此二十世紀者。竟人人皆得以至微末之代價。利用彼索士比亞之寶帶。而有餘。嘻。不亦異哉。不亦偉哉。

太平洋海電
之二線

此寶帶之出現。始自千八百五十年。英吉利海峽之設置海電。及至本世紀之第二三年。英國之太平洋海電。美國之太平洋海電。先後竣工。而全帶乃成。英國之線。則自加拿大屬之域多利經佛安雷島。非支島。那兒。福克島。而達於澳洲之比里斯賓市。終焉。以一九〇二年完成。美國之線。則自舊金山經夏威夷島之漢挪路盧。再經茂德威島。嘉讓島。至菲律賓之馬尼刺終焉。其舊金山至

夏威夷間之線。以本年西歷元旦告成。其夏威夷至菲律賓間之線。即此次所成者是也。

七月五日。必珠卜報載。四日之夕十點五十分時。大總統盧斯福在紐約電報

總局發一電於菲律賓總督達富特氏。文曰。祝美國太平洋海電之開通。并頌貴督及菲島人民起居萬福。迨十一點二

十分達富特氏之覆電已至。文甚長。凡百五十餘言。并有求美國政府。此祝電既發後。大

統領更發一電賀海電局總辦麥奇氏。即在本局發電令統地球一周而復還

本局。麥奇氏親自監督發電。文曰。賀太平洋海電之成功。并代全國民發謝足下之先君子及足下。實其夜十一點二十

三分也。麥奇氏自播環地球一周。大約歷點鐘。可以復還。心急之極。自持時

表。注視長短針之運行。怵息以待。忽然電機躍動。舉局之人。環集爭觀。隨現

寫視之。正大統領祝電也。雖發信時不過十二分鐘耳。彼時麥奇氏之得意。真

有萬乘不易者。

此電經行之路。則由紐約經大陸出舊金山。由舊金山即用此新海電經夏威

夷島。慶德威島。嘉謨島。至馬尼刺。更由馬尼刺接英國海電至香港。復由香港

十二分鐘繞地球一周

經西貢、新嘉坡、檳榔嶼、馬德拉士、摩爾達、地中海中志布羅爾達、利士般、葡萄牙達於亞

佐士羣島。大西再由彼循美國海電復返於紐約云。

麥奇氏既接此祝電。復致一覆電於盧斯福。此次之電。改由大西洋發。循前此歐洲與東方通行之舊線至馬尼刺。復由馬尼刺用新海電至舊金山。經美洲大陸復還紐約。發電時十一點五十五分。接電時十二點四十分。相距僅九分零三十秒云。嗚呼。人巧之奪天工。至此而極。今舉其經行之里數如下。

九分鐘繞地球一周

(電線路)

(英里數)

自紐約至舊金山(大陸電線)

三、六五〇

自舊金山至漢挪路盧

二、一〇〇

自漢挪路盧至茂德威島

一、二〇〇

自茂德威島至嘉謨島

二、一五〇

自嘉謨島至馬尼刺

一、五〇〇

自馬尼刺至香港

四〇〇

自香港至西貢

七五〇

自西貢至新加坡

六〇〇

自新嘉坡至馬德拉斯

一、五五〇

自馬德拉斯至孟買（印度陸線）

五〇〇

自孟買至亞丁峽

一、七〇〇

自亞丁峽至亞歷山德利亞

二、三〇〇

自亞歷山德利亞至利士般

二、四九〇

自利士般至亞佐士羣島

一、一七〇

自亞佐士至紐約

二、六五〇

總計

二四、六六〇

二萬四千六百六十英里
之電線

其距離之遠如此。而以十二分至九分之短時刻。瞬息相接。嚶偉觀矣。哉。回憶大西洋海電初議建設之時。實在千八百五十八年。而歷數次之失敗。直至千八百六十六年。始獲就緒。曾幾何時。今則大西洋上之電線已十六條。而亘世界大半之太平洋。亦同時而成二線。世界之進化。真不可思議。

美國與太平洋海電之關係

太平洋海電與中國之關係

紐約太陽報曾論美國與太平洋海電之關係云。美國之電報。前此全恃大西洋傳來。倘或偶有事變。大西洋海電稍生窒礙。則美國與世界全部。無一地可以交通。其危險莫甚焉。且也世界之大勢。日趨於泰東。今吾美既得夏威夷菲律賓。以東方諸國爲吾市場。非在東方得一最迅速最直接最確實之交通機關。則事事將落人後。前此華盛頓政府與馬尼刺之交通也。由迂回遼遠之電路。當升國干涉之衝。雖幸而未嘗遇意外之變。借或有焉。何以禦之。故海電告成之日。即美國在東方勢力範圍始穩固之日也。云云。由此觀之。美人之注熱誠以歡迎此海電也。亦宜。

抑吾更有一言。四十六年以前。紐約之人口。不過七十萬。及今乃一躍而至三百餘萬。雖其他種原因尙多。而自大西洋海電既通以後。驟增突進之跡。歷歷不可諱矣。然則此太平洋海電開通以後。東亞之紐約殆將出現。此亦推理而可徵者矣。我國民若能利用之。其助我文明進步之速率。又豈淺鮮而惜乎。錦繡江山。他人入室。吾又安忍言哉。

(附記) 西七月二十五日芝加哥高電局改正電報價目表摘錄如下

芝加哥至漢挪路盧 每字四角四分(俱記美國銀下同)

至度德威 六角九分

至嘉讓 九角四分

至菲律賓島 一元一角四分

至香港 一元一角九分

至中國 一元一角九分

至澳門 一元二角九分

至日本 一元五角

前此由芝加哥發電至中國每字電費一元六角今減四角一分云

工價最昂

美國諸市工價之昂，以必珠卜為最。華人在此者照例仍以洗衣工為獨一無二之職業。以此賤工而每來復所入，自美金十七元乃至廿二元。視內地候補道一肩差優之遠矣。

十四日行。

由必珠卜至先絲拿打紐柯連

(廿九)

閏五月十四日由必珠卜首塗之紐柯連。道經先絲拿打。被邦人繫留焉。一宿行。

先絲拿打

會

先絲拿打者。美國第十大都會。屬阿海和省。人口三十二萬五千九百〇二人。華人九十餘市。雖大。頗貧瘡。拉丁人種所麇集。文明程度。遠出他市下。余演說一夕。維新會成。十五日行。以溽暑節入熱帶地。坐流車。竟日如入甕。然口占一絕。黃沙莽莽赤烏虐。炎風炙腦腦爲涸。乃知長宿水晶盤。三百萬年無此樂。

十六日至紐柯連。

紐柯連者。美國第十二大都會。而南部之重鎮也。屬路易安拿省。人口二十八萬七千一百〇四人。華人千餘。

此地西人華人之生計風俗。皆與東部絕異。至此耳目爲之一新。

南部諸省前此所謂奴隸省。而紐柯連實爲之總鎮。紐柯連即南部數省之撮

奴隸省

影也。故吾至紐柯連。其特別之趣味獨多。

南部諸省黑人殆三分之一。而紐柯連之比較率。恐尙不止此數。蓋舊蓄奴者皆大地主。而大地主集於大都會。故奴數尤多。今雖自主。猶附著於土地也。入其市。幾忘爲白亞美利加。而疑爲黑亞美利加矣。

南部諸省。號稱爲共和政體。實則至今。仍寡頭政體也。其人民大率可分三級。其一曰上等之白人。即南北戰爭以前此地之殖民貴族。亦有新自北而掌握地

方上實權者也。其人數甚少。不過十與一之比例。其二曰下等之白人。此輩當

用奴時代。即已來住。但其時富家以蓄奴獲利。一切墾闢耕耘之業。皆奴爲之。

此輩既不自有資本。求勞傭之業。亦無所得。其生計之困難。不可名狀。坐是之

故。更無餘力。以興教育。受教育。其智識亦在水平線以下。數級其優於黑奴者。

不過名義上有選舉權。稱自由民耳。此在南北戰爭前耳。若在今日。則黑人與彼等不能軒輊。近年來礦業製造

業漸興。此輩之困稍蘇。然其進步究緩慢。遠不逮上級社會。此等人約居十之

四有奇。其三則黑人。黑人自解放後。有選舉權。與齊民等。然黑白之不敵。豈待

黑人種殖問題

論矣。黑人亦約居十之四。吾故謂南部之政治非共和政治。而寡頭政治抑亦非寡頭政治。不足以靖南部也。

黑人蕃殖於美國之前途。其影響將何如此亦一問題也。千八百九十年之調查。美國黑人共七百四十七萬四十人。

最近精確之調查未見。聞約近九百萬云。

適居總人口十分之一。

而據米因斯密之社會統計學。日本有譯本。所論有充足資研究者。即自一八六〇

至一八七〇年。凡十年間。黑人生產之數。比前銳減。及七十至八十年間。忽

驟增。計此十年。黑人每百人增加三十四人。白人每百人增加二十九人。

有奇。及八十至九十年間。其現象復倒置。黑人每百僅增加十三人有奇。白

人每百增加二十六人有奇。三十年來。忽漲忽落。如波折然。其故果安在。

米氏對於此理由。未下解說。以鄙意度之。當初放奴時。彼等乍離其主。而未別

得謀生之路。其慘苦為最。甚聞當時。黑人怨林肯者甚多。曰林君雖不殺吾曹。

吾曹由林君而死。情狀可見一斑。其生不蕃實由於此。及十年以後。稍稍得職。

業。百人晚婚而少育。黑人早婚而多育。其率之驟加也。亦宜。然此不過一時耳。

黑人之自由
處名耳

最可笑者一
事

待黑人之私
刑

白人競爭，力終非黑人之所能敵。且近年來，美國由農業國而為工商業國，工商業之生產力，更非黑人之所能任。故其生計復日，倅一日而生殖力隨之。乃至由三十四人而減至十三人，何其一落千丈。至於如是也，嘻，不適之種，未有不滅。此豈獨黑人哉？又統計家言，現今美國之黑人，實減百年前三分之一云。

黑人之自由，權不過名義上耳。實則其狀態仍與前此相去無幾。現紐柯連市之黑人，非得市會之許可，不能移住他市。南部諸省，大率皆然。蓋昔則一人一家之私奴，今則一市之公奴也。中國人則不使來黑人，則不使去咄咄怪事。而彼等對於舊主人，亦若有戀戀不能去者。非餘恩有以結之，實餘威有以懼之也。有最可笑者一事，放奴之舉，本共和黨所主持也。既放之後，舊奴悉有選舉權。共和黨以為吾有恩於彼，必可得其助，增數百萬票，以制勝。執意投票之時，黑人票之全部，悉加於合眾黨。蓋南部之上等社會，悉為其主人者，皆合眾黨。而彼等，不得不聽其指揮也。彼奴性終古不改，可見一斑。

美國人有一種私刑名「靈治」刑者，以待黑人。此實文明國，不可思議之一

現象也。初有農夫名靈治者。一黑人觸犯之。乃縛之而懸於樹上。以待警吏之來。吏未至而該黑人已死。後遂襲用其名。近所通用者則焚殺是也。每黑人有罪。不經法官。直聚衆而焚之。當二十世紀光天化日之下。而有此慘無人理之舉。使非余親至美洲。苟有以此相語者。斷非余之所能信也。計旅美十月。在新聞紙中見此等怪報。不下十數次。初甚駭之。及習見亦不以爲怪矣。查其統計。乃知自一八八四年以來。每年行此等私刑者。殆平均百五十七次云。嘻。俄羅斯殺百數十猶太人。舉天下以爲暴。吾不知美與俄果何擇也。

黑人之舉動。亦誠有足令人憤恨者。蓋彼等以得一接白人婦女之膚澤。雖九死不悔。往往於暮夜林薄中強污焉。畢復殺之以滅口。故靈治之案。十有九爲此云。斯固可憤也。雖然。不有有司乎。而國家於妄行靈治之人。不加以相當之刑罰。抑又何也。無他人種上之成見。則然耳。美國獨立檄文云。凡人類皆生而自由。生而平等。彼黑人獨非人類耶。嗚呼。今之所謂文明者。吾知之矣。

紐約連市湫隘囂塵。視東方諸市幾若異國。除市中一大街外。其餘道路殆與

西班牙風

吾北京無甚差別。

市中所謂下等白人者。多西班牙及法蘭西遺民。其樓屋之結構。有一種異色。土人語余曰。此西班牙風也。其市會議堂今猶雕西班牙國徽章焉。吾來此可當游西班牙一次。



由紐約連至聖路易

(三十)

閏五月廿五日由紐約連至聖路易。

聖路易美國之第四大都會也。屬密梭里省。人口五十七萬五千二百三十八人。華人約六百餘。有維新會。團體甚堅。

明年開世界博覽會於此市。其會期本在今年。以預備未完。故改訂。否則余到之日。正開會時也。逸此機亦一可惜。但游會場一周。以當望梅。見第廿六圖

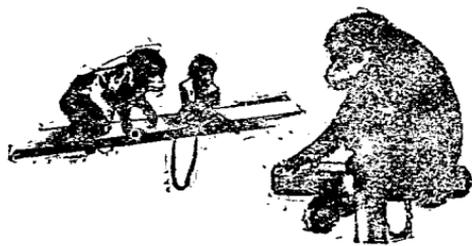
會場外觀之宏麗不待言。但其材料皆用細木片耳。丹漆而莖飾之。則瓊樓玉宇不如也。會畢。則拉雜而摧燒之云。

工人之辱國

北京政府所派博覽會副監督黃開甲適先余數日至。僦屋居焉。帶有工人三十餘名。時方溽暑。聖路易炎熱尤甚。其工人皆裸體赤足。列坐門外。望比鄰之遊女。愁嬉而笑。大爲市宇惡。少所不平。擲石唾面不絕。致一日數呼警吏以相彈壓。嗚呼。各省攤派搜括數十萬金。以賈唾罵。是亦不可以已耶。

世界博覽會

中國商人亦自占一區於會場中。陳華品焉。今亦在建造中。發起之者費城之維新會員也。
六月一日行。



由聖路易至芝加哥

(卅一)

六月二日由聖路易至芝加哥。

芝加哥者美國第二大都會也。屬伊里女士省。人口一百六十九萬八千五百七十五人。華人三千餘。維新會新成。成後一月而余至。

余在芝加哥所最感動者。則文明西漸之潮流是也。文明之起源在小亞細亞。由巴比倫叙利亞達於海濱之腓尼西亞。遂超地中海。開希臘。開羅馬。此上世紀之事也。乃駸駸瀾漫歐羅巴全陸。及於窮北。而數百年間。常向西方進行。寔假而權力中心點。專集於大西洋沿岸。此中世紀之事也。近世以來。復超海而達於大西洋彼岸之新大陸。所謂美國。東部加拿大。東部一帶殖民地。星羅棋布。有跨竈母國之觀。凡此者。皆盡人所能道矣。此文明之傳播。由海而陸。由陸而海。由海而海。由陸而陸。而其線向恒在西。證諸美國最易見之。

當十九世紀之初。新大陸著名市府。只有紐約費爾特費波士頓及加拿大之

東西諸市人口進步比較表

滿地可而已。其他無足稱者。若太平洋岸一帶。全爲紅印度土人之巢窟。固不待論。即如芝加哥。高號稱今日美國第二大都會。全世界第四大都會。其在十九世紀之上半期。猶一區區之三家村而已。豈圖數十年間。遂一躍而立於此地位。此西漸之力。最彰明較著者也。今試將百年來紐約費城波士頓芝加哥四地人口之增進。比較表列如下。

年次	紐約	費城	波士頓	芝加哥
一八〇〇年	六〇,〇〇〇	六九,〇〇〇	一五,〇〇〇	.....
一八一〇年	九六,〇〇〇	九五,〇〇〇	三三,〇〇〇	.....
一八二〇年	一二四,〇〇〇	一一三,〇〇〇	四三,〇〇〇	.....
一八三〇年	二〇三,〇〇〇	一六一,〇〇〇	六一,〇〇〇	.....
一八四〇年	三三三,〇〇〇	二二〇,〇〇〇	六三,〇〇〇	四,五〇〇
一八五〇年	五六〇,〇〇〇	三四〇,〇〇〇	一三七,〇〇〇	三〇,〇〇〇
一八六〇年	八一四,〇〇〇	五六八,〇〇〇	一七八,〇〇〇	一〇九,〇〇〇
一八七〇年	九四二,〇〇〇	六七四,〇〇〇	二五一,〇〇〇	二九九,〇〇〇
一八八〇年	二〇七,〇〇〇	八四七,〇〇〇	三六三,〇〇〇	五〇三,〇〇〇
一八九〇年	一,五一五,三〇一	一,〇四六,〇〇〇	四四八,四七七	一,〇九九,八五〇
一九〇〇年	三,四三七,二〇二	二,九三,六九七	五六〇,八九二	一,六九八,五七五

由此觀之。美國諸市。皆歲歲進步。不待論。而其飛行絕跡者。尤莫如芝加哥。一千八百三十年時。僅一林莽耳。四十年時。僅四千餘人。越五十年而增一百餘萬人。自一八九〇至一九〇〇年十年間。復增七十萬人。其進步之速。真可謂冠千古而無兩也。曰惟文明西漸之力。驅迫使然故。

近年之世界博覽會。一開於芝加哥。再開於聖路易。皆文明西漸之表證也。越五年後。至一九〇七年。又將開博覽會於硯倫。則直移至太平洋岸矣。太平洋海電既成。東亞商務日益發達。十年以後。芝加哥或凌駕紐約。一躍而爲全美第一之市府。亦意中事也。

以學界之發達論。則當二十年前。全國中真可稱大學者。不過東方大西洋岸七八校耳。近則芝加哥大學。駸駸有凌哈佛、耶路之勢。而加鱒、寬尼省之斯丹佛、卜技利兩大學。又網足而馳。以云完備。雖不能無所讓於東部。以云進步。固迥非東部之所能望也。此皆文明中心點日移於西之明證也。

初五日往觀芝加哥大學。見第十八圖吾游東部所見學校既多。雖規模甚宏大者

體操場

圖書館

美國無國立
大學

亦若數見不鮮。然且匆匆一覽，萬不能悉其內容。故余屢次所觀學校，其最盛動者，則體操場、圖書館、規模之大而已。

體操場皆建築物，非在校外空地也。而其場中，往往有可以賽馬處，可以競船處。則其建築之宏大，可想矣。其體操器具之五光十色，不必殫述。

余所見各學校之圖書館，皆不設管理取書人，惟一任學生之自取而已。余頗訝之。至芝加哥大學，詢館主如此書籍，亦有失者否？答云：每年約可失二百冊左右。但以此區區損失之數，而設數人以監督之，其所費更大。且使學生不便，故不爲也。大抵失書之時，多在試驗期之前半月。蓋學生爲試驗而竊携去，備溫習。驗畢復携返者，亦甚多云。此可見公德之一斑。即此區區，亦東方人所學百年而不能幾者也。

美國教育之事，皆由各省自行管理，非中央政府所得干涉。政府雖設有一學報長官，不過調查報告而已。故美國無國立大學，此亦一怪異之現象也。去年卡匿奇往謁盧斯福，勸立一國學於華盛頓，自認捐二千萬元，以爲之倡。盧斯

福尙未全諾。現正在計畫中。想不久可成立耶。

(卅二)

初七日往西賢雪地。

西賢雪地

西賢雪地者新立之一市也。余前在東籍中。見一段言社會主義之初祖聖西門。以欲實行此主義。故特爲一隊新殖民於美國。初至切市省。失敗。繼復至伊里女士省。成焉。然不能有所發達。但保守而已。至今猶有六十餘家奉聖西門之教不變。在美國中劃然爲一新天地云云。余未至美。即欲訪之。及至芝加哥。聞人稱西賢雪地者頗與相類。因逕訪焉。

宗教界之拿破命

至則非是。乃一「宗教界之拿破命」新創之市也。其人名杜威。本澳洲人。十三年前移住於美國。其教宗與前此諸宗派大有所異。自謂獨契帝子之微言。排斥異己。不遺餘力。而其魔術尙有一端足以聳聽者。彼竊比耶穌以祈禱療病不用醫藥亦往往有奇效。故教士與醫生皆銜之極至。聞其至美十三年。凡被訟者千餘次。下獄十四次。云初至時無一徒黨。今有七十餘萬人。且徧地球。

廢曆誌

各國無處無之。上海其教會公款至千數百萬金以上云。洵一奇才也。

西賢雪地者。僅一年半以前所成立。杜氏欲聚其教徒。成一地上之天國。因自相地得此。以一百萬元購之。遂闢新市。僅一年半。而市民已有二萬餘。現來者尙接踵。但土木不能速就耳。蓋彼教不許吸烟飲酒。入其市犯此者。課罰二十五元。故工人就之者希云。市內惟有一商店。百物俱備。惟有一旅館。以供寄居者。其餘百端事業。皆獨一無二。其斷絕競爭。實行干涉。頗有類社會主義者。余初至時。甚疑其爲該黨人之實行。細詢乃覺不類。蓋其市中。惟土地及兩大工廠。一銀行。屬公有財產。其餘各種事業。仍歸各私人。惟無同業之競爭而已。實亦非強禁之。彼輩自好爾爾也。其租稅。惟有「所得稅」之一項。無論執何業者。以其所得什之一。歸教會。故教會之富。歲增不可紀極。

其市一種親愛清明肅穆之氣。實有令人起敬者。據市中人言。立市以來。年餘未嘗有一次之訟獄。以二萬餘人。齋居一市者。年餘而訟獄不一見。亦真可謂異數矣。

杜威之歡迎

余至匆匆數點鐘。即返芝加高。蓋相距幾一時許也。是日杜威不在市。未見之。及暮彼歸。聞余至。乃大驚。飛電來芝加高。務請再一臨。使彼盡地主誼。余既奇其人。亦欲一見。初七日再往焉。

至則杜威以軍樂迎於驛站。導至其家。款待殷勤。不可名狀。其人美髯鶴立。目光閃人。一望而知爲一大人物也。是夕彼請余至其教堂演說。聽衆六千餘。彼言現在教堂之宏敞。(專指容衆之多)在全世界中。此爲第二。云。余演說後。杜威自演三

時許。其音之雄壯。余生平所未聞也。辯才亦橫絕一世。其所以起平地而成此大業。蓋有由也。彼演說畢。語余曰。吾將以上帝之能力示足下。余靜聽之。彼呼於衆曰。諸君。中誰是曾經有病爲上帝療治得愈者。請起立。衆起立者過半。余思之。彼若與其人作弊以誑余。豈能盡數千人甘心爲其作僞之奴隸。此必眞事也。度生理學與心理學有一種特別之關係。現今未能盡發明者而迷信之極。其效往往能致此。此亦非可駭之事。前上海某教會所譯治心免病法一書。固略言之耳。但彼益實行之而見效耳。彼則以爲非己之能。皆上帝之力。故其

生理與心理之關係

徒、威、信、之、謂、爲、先、知、。蓋約全書謂耶穌以前諸賢皆先知復生云。顧吾所最不解者。彼教會中下等社會人固多。其上等社會亦不少。余在彼所見某甲。則芝加高大學教授。某乙則法學博士。某丙則醫學博士。某丁則芝加高國民銀行總理。凡此輩者皆非易被魔惑之人。而何以竟信之。若是其人之材略。必有大過人矣。。揭於卷首之吐威德彼所贈者也。現彼日日闢新市。開今年又將在太平洋岸開一第二之西賢雪地云。其教徒殆每月以幾何級數增加。竊意此人如不死。十年以後。其勢力必占美國一大部分。請懸吾言以俟之。

野心向於中

此人野心勃勃。大有并吞宇內之概。現四處行其教。明年元旦即復起行往英國。欲開第三之西賢雪地於歐洲云。其竭誠盡敬以歡迎我也。凡欲藉我爲擴張勢力於中國之地也。彼運動我入其教。且明言之。謂十年以內。必有一西賢雪地見於中國云。吾信其力能致。是使其致。是則洵大可畏。此君之魔力不可思議。吾謂現今全美國。惟摩爾根與彼兩英雄耳。

杜威與摩爾根

彼之教理亦有大可佩者。曠昔景教者流。皆言末日審判時。善者信者永生極

耶教之大類

樂。惡者不信者永死沈淪。杜氏謂不然。上帝無使人永死沈淪之理。今之惡者不信者特機緣未熟迷而不返耳。要其善根固在。至末日審判時雖以極惡之人一觀上帝之靈光亦必大徹大悟。至彼時終得與善信者同立於平等之地。位。蓋上帝之條本重悔改。悔改者前惡盡消也。云云。此其義與佛教大乘法全合。所謂一切衆生皆成佛顯其義也。此亦杜氏獨到處。宜其有以立足也。此人或爲第二之馬丁路得亦未可知。願吾終覺其權術過於道力耳。

(卅三)

芝加高雜記

芝加高之天屠獸場。實托稱世界第一。余往觀之。內職工九千餘人。一豕之所產出物品。凡百三十餘種。一牛所產出物品。凡百四十餘種。該總理語余云。諸獸所不能利用之部分。惟屠殺時所失之呼吸氣而已。其副產物。見前論托之所得。視正產物肉之類。四倍有餘云。一點鐘內可屠三百五十餘牛。自繫屠以至裝罐一切安畢。

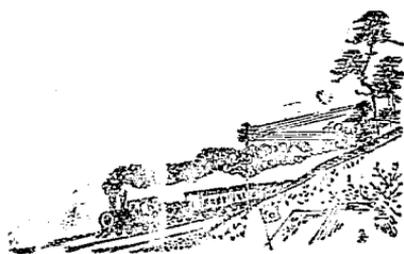
芝加高舊博覽會。現留存一座以爲紀念。余往遊之。內所藏希臘羅馬古跡之

模範品甚多。

芝加高之公園。風景冠絕全美。蓋湖沼多以水勝也。「林肯公園」清幽殊絕。「華盛頓公園」前臨墨西哥湖。有氣吞雲夢、波撼岳陽之概。余絕愛之。嘗往遊。忽遇暴雨。登湖樓憑眺。白馬吼突。海天無際。真壯觀也。成一詩。

黑風吹浪魚龍舞。白日沈天鷹隼豪。何意迷漫金粉地。登樓猶見廣陵濤。

十三日行。



由芝加高至汶天拿省

(卅四)

六月十四日至懇士雪地。

懇士雪地者美國第二十二大都會也。人口十六萬三千七百五十二人。華人約二百。維新會早成。余至此僅一宿。演說以外。不能多有所觀察。

十五日晚由懇士雪地起行。北適入汶天拿省。乘大北鐵路之瀛車行。

大北鐵路者。亦美國近十餘年來之進步一大關係也。其東方起點自米尼梭

達省之聖保羅市。此市亦有維新會華人百餘人。以勿遜未及至。橫貫南北。達哥他省汶天拿省華盛頓省

以達於太平洋岸之舍路市。線長六千餘英里。現新大陸之鐵路中。除加拿大

太平洋鐵路外。以此路為最長。而在美國境內。則此為第一也。自十五年前。此

諸省者。皆一望林莽。獸蹄鳥跡相交錯。時或有一二紅印度人持石鏟手鑽燧

相與出沒而已。以美國東南部一帶富源尙未盡闢。資本家惟擇已開之地。日

相爭競。而此西北一帶。莫或過問。時則有一英雄曰占士比兒。具遠識。懷大略。

大北鐵路

偉人占士比兒

謂此荒棄之地。利實足爲美國前途增無限勢力。汲汲謀拓殖者。有年。雖然。比兒固饑人子。衣食尙不自給。年二十餘。尙在密士瑟必河畔爲一挑夫。每日得一二元之工價。僅以餬其口。以勤慎之故。漸升爲一鐵路公司之代理人。如是者二十年。至千八百七十五年間。彼乃發表其意見。謂自聖保羅至舍路築一大鐵路。(一)可以開無窮之寶藏爲一國前途之大利。(二)可以適美國東西兩部。使聯絡日固。(三)可以與東洋航路銜接爲擴張美國勢力於東方之地步。雖然以蒙茸林莽人跡不到之地。投數千萬金之資本。尋常無經驗之人所最怖也。且其時之比兒氏人微言輕。不足以動衆。其獨力之資本。又不克任。於是聞者皆目笑存之。如是者又十餘年。而比氏氣不少衰。日日運動。漸至聳一世觀聽。直至千八百八十七年。而此大鐵路之計畫乃實行。閱五年而路成。美國諸鐵路中。其工事之艱難。殆莫過於此路。其所經過者。有全洲最大之落機山。有大森林。有大湖沼。穿無數之大隧道。與積雪戰。與堅冰戰。與酷日戰。與瘴霧戰。與猛獸戰。與土匪戰。乃至與飢渴戰。與死亡戰。其工程之幾中止者。屢矣。比兒氏

全世界農業
制度最完美
之區

卒以堅忍不拔之力。冒萬苦排萬難。以底於成。嘻。亦偉人哉。鐵路一成。而數萬年來。鴻荒黑闇之天地。遂放大光明。至是而此數千里之荒原。不十年間。而千數之大村落。百數之大都市。彈指湧現。歲產七千萬石以上之小麥。供給世界市場。其餘物產亦稱是。至今全世界農業制度最完美之區。惟此爲稱首。而比兒氏在此諸省中。其受崇拜也。幾與華頓盛同尊之。曰「大北之父」。華盛頓有嘻。豈不亦人傑哉。余在汽車中。見有「大北鐵路歷史」一書。皆在國會室。窮日之力讀之。覺其關係如此其雄深。其人物如此其偉大。故記其崖畧如右。

大北鐵路之經營日益龐。今復造世界第一大之汽船。以握太平洋航路之權。其影響於我中國者最大。下章更論之。

十六日至比令士。演說一晚行。

十八日至笠榮士頓。演說兩晚行。此兩地皆屬汶天拿省。

汶天拿省華人數不過二千餘。分屬十餘市。而維新會發達最盛。有會所之市十二焉。余不能盡歷。惟至比令士。笠榮士頓。表雪地。氣連拿。數市。附近各市之

落機山中浴
溫泉

同志皆走集相見。

笠榮士頓爲全美國最高之都市。蓋在落機大山之半麓矣。余至是適患小恙。同人勸浴於溫泉。泉距笠市二十餘里。落機深處也。風景幽絕。塵念頓消。余浴三日行。得詩數章。

詩

名山穆穆日如年。獨步長歌復醉眠。亦是茲遊一奇絕。落機深處浴溫泉。
瀉潭飛瀑何太急。棲壑片雲長自閑。安得風塵棄我。去年年携酒看青山。
九萬里中得三日。二十年間此一回。猛憶過去未來事。清明膚寸現靈臺。

落機山中
大世界第一
大公園

落機山中有黃石園者。周遭八百里。實全世界第一大公園也。聞奇景最多。有種種定期之噴泉。或一日噴一回。或一日噴三四回。或隔日噴一回。或一來復噴一回。或一月噴一回。皆有定期。靡差靡忒。園中熊最多。皆馴擾不犯游客。園中禁射獵。每歲只有半歲可游。餘日積雪由聯邦政府派兵一小隊守衛之。游客不得携鎗械。惟今年總統盧斯福來遊。曾破例許獵一熊以歸。云園距笠市僅半日程。惟往遊非半月不能探其勝。余無此暇晷。僅購影畫數十枚。當臥遊耳。

見第廿三、
四五圖

特華人最酷
之市

廿二日到表雪地。華人六百餘。甚瘠苦。多以西人餐館爲業。數年前工黨用強制手段。不許西人就食於華人餐館。因此損失甚鉅。全市爲之寂寥。此事屢以國際交涉。提出於美政府。莫能伸也。全美中待華人最酷者。此市爲第一。

廿六日到氣連拿。實汶天拿省之省會也。華人六百餘。以軍樂相迎。極一時之盛。至夕。其總督來相訪。頗殷勤。總督士蔑氏。良喜華人。此市與表雪地相距不過百餘里。而吾民之舒蹙迥殊矣。

汶天拿省人雖少。而維新會之開最早。且最普及。其中熱誠之士數輩。堅苦刻厲。令人肅然起敬。

汶天拿省以西人最相凌侮。故維新會別立一聯衛部。專貯積公款。爲相屬相救之用。法甚密。意甚美。現各屬多有踵效者。

廿八日爲今上萬壽節。在汶天拿省遙祝焉。附近各市皆各出代表人至。一同慶祝。且議本屬各支會改良進步之法。廿九日行。

維新會之聯
衛部

由汶天拿省至舍路砵命

(卅五)

廿九日至博奇梯拉。余本不欲下車。有鄉人數輩苦相邀。乃一宿焉。此地華人百餘。有維新會。有會員而無會所。余匆匆演說一次。亦未能睹其成。

紅印度土人

此市紅印度人最多。政府設法保護之。免俾絕種。每來復頒食一次焉。余至日適遇頒食之期。全市闐塞。其衣皆紅綠兩色。爲種種式樣。以文其身。各以一木箱負其嬰兒。詭形殊狀。見所未見。亦一眼福也。紅印度人風俗如第卅二圖

當維廉濱初至美時。濱士溫尼省之土人。殆二十餘萬云。其餘東部各省亦稱是其總數。雖不可全考。史家謂總在三四百萬以上云。觀殖民時代與歐洲人種之血戰。可見一斑矣。十七世紀之中葉。土酋有名腓力者。驍勇絕倫。統率諸部與白種爲難。各殖民地乃設總會於波士頓。共同捍禦之法。則其勢力之大。可想。其後英法七年戰爭。法人亦勾連土人大擾英屬地。即華盛頓之將略。始亦以攻勦土人著者也。是時新英蘭附近諸地。土人如織。乃曾幾何時。至今落

滅種之歷史

機山以東無復一土巢矣。余行半年。走萬里。欲求一遺民之跡不可得見。据千八百九十年統計。謂全國今尚有二十四萬八千二百五十三人云。率皆被迫逐竄於西部。今則西部亦日闕。深山大澤。悉化塵市。無復寸土以容此輩。今此十三年間之銳減。又不知若何。要而言之。若三十年後再遊美國。欲見紅印人之狀態。惟索諸於博物院中之繪塑而已。優勝劣敗之現象。其酷烈乃至是耶。君子觀此。膚粟股栗矣。

三十日至片利頓。博奇梯拉片利頓同屬埃的荷省。片利頓華人約五百。有維新會。

七月初一日至碧架雪地。華人百餘。吾族人居三分之一。有維新會。甚鞏固。亦以軍樂迎。會所遍結電燈焉。

初三日至貝市雪地。華人四百餘。有維新會。亦以軍樂相迎。余至是飛信前途諸市。屬毋以軍樂。實不克當。且耗費無益也。

初五日至抓李抓鱒。屬華盛頓省。亦西部一新興市也。華人將及千。有維新會。

開會甚早。而團體最固。致可欽敬。此市華人多從事農業及飲食店。光景頗佳。白人則俄羅斯移住者甚多云。

以上諸市。皆匆匆稅駕。不能有所觀察。筆記甚略。

(世六)

初八日至舍路。舍路者華盛頓省第一大會。而太平洋重要之港口也。大北鐵路以此爲終點。日本郵船會社之太平洋線亦以此爲終點。日本人在美國者以此市爲最多。華人亦約三千。美國境內維新會之開。以此市爲嚆矢云。康同璧女士與家弟啓勳同來美遊學。適至此市。相見甚懽。

余至舍路所最感者。莫如大北鐵路公司之經營東亞政策。今略記之。

余甚陋。不知世界。自庚子年由印度楞伽島航澳洲。乘英國 P. & O. 公司之船。總容積九千噸者。余喜愕不知所爲。又從該島港口見德國公司船容積一萬一千噸者。余愈喜愈愕。去年見美國航太平洋之「高麗」「西伯利亞」兩船。寄泊橫濱。聞其容積一萬八千噸。余愈喜愈愕。今次遊美。矢願附之。而船期適

不合。往來皆相左。余滋憾焉。頃到美國。乃復聞有大北輪船公司造絕大汽船之事。

大北輪船公司

大北輪船公司者。大北鐵路公司之子孫也。初美國西北一帶。長林蔓草。人跡杳絕。自千八百七十九年。有占士比兒者。始排萬難。以建一橫絕大陸之鐵路。自是美國太平洋北岸一帶日趨繁盛。遂闢今之柯利根華盛頓兩省。而此鐵路公司。亦享莫大之利益。至於今年。乃益爲壟斷太平洋航權之策。造絕大之汽船。以往來於中國美國日本之間。自一年前已在美國東方造船公司定製姊妹船二艘。其一名彌奈梭達者。以本年四月十二日竣工。明年一九〇四年元旦自華盛頓省之舍路港起航云。其他一艘尙未命名。約以明年四月竣工。而將來辦理獲利之後。尙擬更造多艘云。據砵倫市之北美叢報所記。則

現世界空前
之第一大船

彌奈梭達船長六百三十英尺。幅七十三英尺。吃水三十六尺半英尺。排水量三萬七千噸。內容一等客位百五十人。二等三等客位各百人。下等客位一千人。除外仍可容軍隊一千二百人。船中職役人等三百人。共容二千八

商戰舞臺之
中心及歐亞
距離航利之
比較

百五十人載貨物二萬噸外。尙容煤七千噸。速度一萬一千四馬力。現在世界
中商船之大。此爲第一。

二十世紀之世界。商戰世界也。而商戰之勝敗。惟視其在泰東市場。即中國及東亞諸國所
占之地位。何如此。又盡人所同認也。自千八百六十九年。蘇彝士運河開通之
後。歐亞之距離。雖已縮短。然以視美國之由太平洋直達者。其利便仍遠有所
不逮。今略比較之。則從歐洲經蘇彝士河東來者。以法國之馬賽起計。到香港凡
七九〇二海里。到馬尼刺凡七九〇六海里。到上海凡八七五八海里。到橫濱
凡九四七六海里。若由美洲渡太平洋而來。以舊金山起計。到香港凡六〇八
七海里。到馬尼刺凡六二五四海里。到上海凡五五五〇海里。到橫濱凡四
六四海里。然則美國之地勢。已占世界商戰上優勝之位置。明甚矣。而前此太
平洋航業。所以未甚發達者。則有三故。其一。由美國之力。尙未膨脹於外也。其
二。由東亞諸國之貿易。尙屬幼稚也。而猶有第三端焉。則以太平洋海程太遠。
中間無貯煤港。以爲之接濟。故當啓輪以前。應用之煤。必須備足。載煤多而載

貨之餘地自少。故其遜於蘇彝士航線一着者以此。

船舶容積之
增大與商戰
進步之影響

以故欲以太平洋線航利壓制他線者。勢不得不用大船。非以其洋之大而然也。蓋其船必容三千噸以上之煤而不覺其太多。然後可以利用太平洋。查十年來海運發達史。當千八百九十二年。全世界中四千噸以上之船。凡二百六十六。八千噸以上之船。凡八。至于九百年。四千噸以上之船。凡八百十二。八千噸以上之船。凡六十四。船舶容積之增大與商戰之進步。最有關係焉。然此即太平洋飛躍之一先聲也。

太平洋與蘇
彝士河之決

竊嘗論之。將來太平洋航業發達日盛。則蘇彝士運河之地位必將一變。而其勢力亦大有所減。何以言之。試觀近年來歐亞間之郵政。已不由蘇彝士。而由太平洋。彼蘇彝士通航之船。非不密也。而顧若此者。遲速之異也。夫自歐洲各都市經蘇彝士以達亞東。至速亦須三十二日。若由大西洋踰美大陸道太平洋而來。則柏林以九日。巴黎以八日。倫敦以七日。即可達紐約。紐約以四日。三點鐘。達舊金山。舊金山至上海。若以每點中行十七海里之船。則十六日可

達郵政之舍彼就此。蓋有由也。故使太平洋之航業有大船以發達之。則將來不惟於郵政爲然。於貨物亦然。蓋商戰者以白圭之勇慶忌之捷而制勝者也。人之樂去遲而就速勢也。况蘇彝士河之經過。必須納稅。平均每噸在三圓以上。久爲商家之所苦乎。以此言之。則今者大北輪船公司之計畫。可謂扼天下之吭而拊其胸。將來此輪船之成效日增。即彼大北鐵路之進步日盛。占士比兒亦可稱近世商界之小拿破侖哉。

吾國人於實業思想。毫未發達。聞吾喋喋論此。不隱几而臥者希矣。雖然。此太平洋上之航權實我國應染指者也。而以吾招商局開設四十年。曾無絲毫之遠慮。而其餘商人亦更無有起而圖之者。吾儕亦復何顏以責備政府耶。吾記此吾有餘悲。吾猶有餘望云爾。

在舍路三日行。

(卅七)

十二日至砵命。砵命屬柯利根省。亦太平洋岸一要港也。華人約五千。維新會

美國之巴拿馬政策

最盛。西北部諸市以爲總鎮。余將至。硃命會中特號召各市出代表人來赴會。至者廿餘市。一時稱極盛焉。余在市數日。日接見同志。於他事觀察殊少。

在硃命讀新聞紙。忽見巴拿馬市民宣告獨立之事。僅三日而美國公認之。此實向來革命時代國際史所未聞也。越兩來復。而美國政府遂與巴拿馬革命政府結條約。以巴拿馬運河開鑿之權讓於美國。而美政府以金二百萬磅爲報酬。且每年以金五萬磅給巴拿馬新政府。約遂定。於是哥命比亞政府責言焉。哥命比亞國者巴拿馬舊所屬也。國務大臣約翰海氏覆牒曰。若哥命比亞必欲破此條約。案指運河

條約。則或至破兩國之國交。恐我議會不復能附於哥命比亞。相爲親友。云云。國際上用語。其傲慢無禮。至是而極。美國與哥命比亞。雖有大小強弱之殊。以國際法論之。固皆對等之獨立國也。使哥命比亞以此施諸美人。將何以待之。若今之哥命比亞。則吞聲泣血而已。俾士麥曰。公法不可恃。所恃者惟赤血耳。黑鐵耳。吾觀於美國對於巴拿馬之政策。歎歎累日而不能自禁也。

有鐵血無公
英之蘇彝士

昔英相的士黎里以一夕祕密之交涉。遂舉五千萬蘇彝士運河之股票。從埃

奧美之巴拿馬

奧美之巴拿馬

及王室之手而移諸英國政府之手。當時全歐震動。謂爲神奇。今次約翰海之敏腕。母乃類是。嗚呼。強權世界之外交家。可畏哉。可畏哉。英自收蘇彝士河股份票。而英霸東方之局。遂定。美自得巴拿馬開鑿權。而美伯東方之局。亦遂定。以二千萬易此最高之地位。天下古今之物品。其代價之廉。當未有過此者。

今者名義上。巴拿馬爲一獨立國。且爲萬國公保之中立地。但其實際如何。不待知者而決也。美之巴拿馬。猶莫之埃及也。余至日本。余乃見吾國革命家所出之報紙。謳歌巴拿馬革命者。不可勝數。僉曰。吾同胞。何不如巴拿馬。吾同胞。其學巴拿馬。嗚呼。吾同胞。而欲學巴拿馬也。則亦何難之有。新政府之歲。給尙可以什伯倍於五萬磅。吾敢斷之。

在砵命讀舊金山華文報紙。知有我領事館一隨員譚某。爲西美國警吏辱毆自戕之事。余深爲國體痛。作輓詩三章。稿不存其一。首不復記憶。

丈夫可死不可辱。想見同胞尙武魂。只惜轟轟好男子。不教流血到櫻門。

美國之巴拿馬政策

最盛。西北部諸市以爲總鎮。余將至。硃命會中特號召各市出代表人來赴會。至者廿餘市。一時稱極盛焉。余在市數日。日接見同志。於他事觀察殊少。

在硃命讀新聞紙。忽見巴拿馬市民宣告獨立之事。僅三日而美國公認之。此實向來革命時代國際史所未聞也。越兩來復。而美國政府遂與巴拿馬革命政府結條約。以巴拿馬運河開鑿之權讓於美國。而美政府以金二百萬磅爲報酬。且每年以金五萬磅給巴拿馬新政府。約遂定。於是哥倫比亞政府責言焉。哥倫比亞國者巴拿馬舊所屬也。國務大臣約翰海氏覆牒曰。若哥倫比亞必欲破此條約。案指運河

條約則或至破兩國之國交。恐我議會不復能附於哥倫比亞。相爲親友。云云。國際上用語。其傲慢無禮。至是而極。美國與哥倫比亞。雖有大小強弱之殊。以國際法論之。固皆對等之獨立國也。使哥倫比亞以此施諸美人。將何以待之。若今之哥倫比亞。則吞聲泣血而已。俾士麥曰。公法不可恃。所恃者惟赤血耳。黑鐵耳。吾觀於美國對於巴拿馬之政策。歎歎累日而不能自禁也。

有鐵血無公
英之蘇彝士

昔英相的士黎里以一夕秘密之交涉。遂舉五千萬蘇彝士運河之股票。從埃

奧美之巴拿馬

及王室之手而移諸英國政府之手。當時全歐震動，謂爲神奇。今次約翰海之敏腕母乃類是嗚呼，強權世界之外交家可畏哉，可畏哉。英自收蘇彝士河股份票而英霸東方之局遂定，美自得巴拿馬開鑿權而美伯東方之局亦遂定，以二千萬易此最高之地位，天下古今之物品其代價之廉當未有過此者。

巴拿馬

今者名義上巴拿馬爲一獨立國，且爲萬國公保之中立地，但其實際如何，不待知者而決也。美之巴拿馬猶英之埃及也。余至日本，余乃見吾國革命家所出之報紙，謳歌巴拿馬革命者，不可勝數。僉曰：吾同胞何不如巴拿馬，吾同胞其學巴拿馬，嗚呼。吾同胞而欲學巴拿馬也，則亦何難之有。新政府之歲，給尙可以什伯倍於五萬磅，吾敢斷之。

國恥之一事

在硯論讀舊金山華文報紙，知有我領事館一隨員譚某，爲西美國警吏辱毆自戕之事。余深爲國體痛，作輓詩三章，稿不存其一，首不復記憶。丈夫可死不可辱，想見同胞尙武魂。只惜轟轟好男子，不教流血到櫻門。

國權墮落嗟何及。來日方長亦可哀。變到沙蟲已。天幸驚心還有劫餘灰。

八月初三日行。



嚴錦鏞	廣東東莞	哥倫比亞大學	紐約	政法	''
徐建侯	廣東香山	私立大學	紐比佛	工商	自費
辜宗元	浙江烏程	卜拔利大學	舊金山		杭州官費
積芬蓀	江蘇	''	''		
濮口回	浙江	''	''		
程斗	廣東香山	私立學校	芝加哥		自費
程燦	''	''	''		''
蕭煜	''	''	抓李抓緯		''
梁啓勳	廣東新會	''	芝加哥		''
饒錦琴女士	廣東香山	中學校	卜拔利		''
饒錦標	''	''	''		''
康同璧女士	廣東南海	高等學校	哈佛		''
李國波	廣東鶴山	中學校	費城		''
張謙	廣東新會	''	''		''

以上舉吾所記憶者。其餘漏略尙多。復有學生會所收得報告一紙。由該會員

寄贈者。

	(姓名)	(籍貫)	(年歲)	(所在地)
	施兆祥	浙江錢塘	二四	暹沙加
	故永其	安徽桐城	二四	"
	黃子靜	安徽無為	二八	"
	黃子靜夫人	"	"	"
	方和	福建侯官	十九	華盛頓
	孫多鈺	安徽壽州	二十	"
	孫元芳	"	十九	"
	孫季芳	"	十七	"
	孫裕芳	"	"	"
	孫震芳	"	十六	"
	程先	滿洲	十七	"
	陶德福	湖北襄陽	十九	波士頓
	盧勝恒	湖北鄖陽	"	"

楊巨魁

湖北漢陽

廿二

維布拉

朱啓源

湖北荊州

”

”

劉慶雲

湖北漢陽

廿一

湯沙加

楊恩湛

江蘇武進

三十

”

張繼業

湖北鄖陽

”

華盛頓

梁應麟

廣東香山

黃日升

”

梁寶圭

廣東南海

陳耀榮

廣東番禺

鄭垣

廣東香山

蔡國藻

”

容彭

”

林鐸

”

美洲游學界。大率刻苦沈實。孜孜務學。無虛囂氣。而愛國大義。日相切磋。良學風也。前北洋大學堂諸君現皆已卒業。得學位。尙皆留校研究。其餘或有學級。

稍低者。七八年後總可皆在大學卒業云。

遊學會者北洋大學堂留學諸君所發起也。現徐君建侯爲會長。譚天池王建祖兩君即該會所供養云。

余關於留學之意見

關於遊學之事。本書所附錄美國游學指南一編。言之詳矣。茲不再贅。惟余之意見。復有數端。一曰。其程度非有足以入大學之資格者。不可妄去。一曰。女學生不可妄去。一曰。宜學實業。若工程礦務農商機器之類。勿專驚哲學文學。政治。一曰。勿眩學位之虛名。宜求實在之心。得鄙意如是。願以還諸留學者。

加礪寬尼省兩大學。卜技利斯丹佛進步甚速。駸駸乎有比肩東部之勢。吾國遊學者

來此甚便也。

斯丹佛大學

斯丹佛大學校長佐頓氏邀余至其校演說。縱覽一周焉。佐頓氏大才槃槃。斯丹佛之進步。皆由其力云。

卜技利大學
戲園

借留學諸君遊卜技利大學一週。未嘗驚動其校長。粗覽而已。卜技利大學最壯觀者爲一戲園。如第十七國聞仿古羅馬劇場式云。上無覆瓦。而在臺上演說。不

須用力。而萬數千之座衆。皆能聽之。西人學校學生。常自編戲劇演之。文學上。一高尚之業也。

屋崙者舊金山之隔海。與卜技利毗連者也。華人數百。有維新會。規程嚴整。會中多青年向學之士。余亦往演說一次。歡迎甚盛。



稍低者。七八年後總可皆在大學卒業云。

遊學會者北洋大學堂留學諸君所發起也。現徐君建侯爲會長。譚天池王建祖兩君即該會所供養云。

余關於留學之意見

關於遊學之事。本書所附錄美國遊學指南一編。言之詳矣。茲不再贅。惟余之意見。復有數端。一曰其程度。非有足以入大學之資格者。不可妄去。一曰女學生。不可妄去。一曰宜學實業。若工程礦務農商機器之類。勿專驚哲學文學政治。一曰勿眩學位之虛名。宜求實在之心。得鄙意如是。願以還諸留學者。

加鱗寬尼省兩大學。卜技利斯丹佛進步甚速。駸駸乎有比肩東部之勢。吾國遊學者

來此甚便也。

斯丹佛大學

斯丹佛大學校長佐頓氏邀余至其校演說。縱覽一周焉。佐頓氏大才槃槃。斯丹佛之進步。皆由其力云。

卜技利大學
戲園

借留學諸君遊卜技利大學一週。未嘗驚動其校長。粗覽而已。卜技利大學最壯觀者爲一戲園。如第十七圖聞仿古羅馬劇場式云。土無覆瓦。而在臺上演說。不

須用力。而萬數千之座衆。皆能聽之。西人學校學生。常自編戲劇演之。文學上。一高尚之業也。

屋崙者舊金山之隔海。與卜技利毗連者也。華人數百。有維新會。規程嚴整。會中多青年向學之士。余亦往演說一次。歡迎甚盛。



由舊金山至羅省技利

(四二)

九月初五日由大埠入沙加兔圖。

沙加兔圖者華人俗稱二埠。實加、罇、寬、尼、省、政府所在也。華人約六七百。維新會新成。余在此三日返舊金山。隨往羅省技利。初十日至焉。

羅省之歡迎

羅省者美國第三、十六大都會。而加、罇、寬、尼、省之第二大都會也。人口十萬二千五百五十五。華人約四千餘。維新會成立已數年。至是大擴張。各埠歡迎之盛。以此爲最。蓋西人特別相敬禮。余未至時。市會長預備行市民歡迎之典。以馬兵一隊。軍樂一隊。迎於驛站。市會長陪乘。先繞市一周。所至沿途西人觀者如堵。咸拍掌揮巾致敬。余亦不解其何故。惟一路脫帽還禮不迭而已。

華人之熱誠。尤致可敬。以無合式之演說場。特趕蓋一綵樓於街心。以供演說之用。

十三日羅省技利市舉行市民歡迎典。結綵於市會堂。全市名譽紳商咸集。市

美人以菲律賓
兵攻菲律賓

會長演說言。兩年前。一歡迎前大統領麥堅尼。一歡迎現大統領盧斯福。此爲第三次云。余演說一時許。復有繼續演說者。禮畢乃赴茶會。

西人中有數將官最相敬禮。其一少將李氏。乃前此南北戰爭時著名之李將

軍南軍大將與格蘭德將軍齊名

之猶子也。其熱心於中國。視吾輩殆尤甚。其一皮將軍。嘗在菲

律賓轉戰二年餘。健將也。彼語余云。美國人之克菲律賓。藉菲人之力者。居其半。蓋經彼手。嘗練八萬餘之菲兵云。即以菲兵還攻菲人。英滅印度之故技也。由此觀之。菲律賓之名譽。不逮波亞矣。豈東洋人之奴性。終不可免耶。皮氏又言。凡菲兵有一美人督隊。則全軍俱勇。否則甚怯云云。亦一奇也。

羅省華人西人。皆苦留。依依不相捨。余以歸期迫。留九日遂行。

行經斐士那。其地華人二千餘。舊未有維新會。余至演說兩次。會遂成。復入顯佛演說一次。二十日復返於舊金山。

歸途

(四)(三)

歸途

九月初五日。遂自舊金山首途歸亞洲。余本擬乘「高麗」輪船經檀島西返。適高麗船開罪於檀島之華人。我同胞與之斷交通。以挾制之。故吾不便附焉。歸後乃知檀人預備歡迎。意盛且厚。吾深媿無以對檀人也。遂由舊金山經屋崙沙加免圖、尾利允砵、命舍路。復至溫高華。乘中國皇后船返日本。所經諸市。諸同志皆至車站。握手依依。余亦有餘戀焉。惟砵命小住一日乃行。

美國政治畧
評(其一)

余在美所見美國政俗。其感觸余腦者甚多。叢稿滿篋。欲理之爲一美國政俗評。匆匆未能卒業。姑述其略。若夫全豹。願以異日。

村落思想

今年美國大總統盧斯福巡行全國。所至演說。有常用之一言焉。曰「剷除村落思想」。此實美國厲行帝國主義日趨中央集權之表徵也。然盧斯福何以斷斷爲此言。是又美國至今日猶未能剷除村落思想之表徵也。何也。村落思想者。實美國人建國之淵源。經百餘年之進化。而至今猶未能脫其範圍者也。

由金山至
紐約經過十
一國

兩重之政府
兩重之愛國
心

吾儕以尋常之眼，瞥觀美國，見其有唯一之元首（大統領）有唯一之政府，有唯一之國會（上下議院），且其外交上有唯一之宣戰媾和訂盟結約之權，關其外形與他國無所異。於是心目中，惟有一聯邦政府。吾儕游美國者，自喬金山上岸，經芝加高費爾特費，以達紐約，凡六七千餘里，四五日，遶車然始終用同一之貨幣，同一之郵政，途中無稅關淹滯之事，亦無復言語衣服習俗之不同。亦謂在一國內之旅行，例應如是耳。夫孰知此車聲轆轤，滾烟勃勃之間，已經過十一箇之共和自治國而不自知也。

美國之政治，實世界中不可思議之政治也。何也？彼美國者，有兩重之政府，而其人民有兩重之愛國心者也。質而言之，則美國者以四十四之共和國而為一共和國也。故非深察聯邦政府與各省政府之關係，則美國所以發達之終，終不可得明其關係。奈何！譬諸建築，先有無數之小房，其營造不同，其結構不同，式最後乃於此小房之上，為一層堂皇輪奐之大樓，以翼蔽之，而小房之本體毫無所毀滅，毫無所損傷。蓋小房非特大樓而始存立，大樓實恃小房而

各省政府之發生遠在聯邦政府以前

組織美國之兩原素

自由非由革命而得

始存立者也。設或遇事變而大樓忽亡，則彼諸小房者，猶依然不破壞，稍加繕葺，復足以蔽風雨而有餘。故各省政府譬則小房也，聯邦政府譬則大樓也。各省政府之發生遠在聯邦政府以前，雖聯邦政府亡而各省還其本來面目，復爲數多之小獨立自治共和國，而可以自存。此美國政治之特色，而亦共和國體所以能實行能持久之原因也。

故他國之國家皆以國民之一原素組織而成，美國之國家則以國民及國民所構造之小國家凡兩原素組織而成。故美國國會之兩議院各代表此兩原素之一。其下議院則代表國民也。美國憲法第一章第二節云：下議院議員每三萬人以上舉一人。其上議院則代表國民所構造之小國家也。第三節云：上議院議員自各省之立法院舉出，每省二人。

論者動曰：美國人民離英獨立而得自由，此其一。不知其二也。謂美國人之自由以獨立後而始鞏固，則可謂美國人之自由以獨立後而始發生，則不可。世界無突然發生之物，故使美國人前此而無自由，斷不能以一次之革命戰爭而得此完全無上之自由。彼法蘭西以革命求自由者也，乃一變爲暴民專

歷史之共和
政體之天然
發達

小共和國
共和中國
復有小共和

制再變爲帝政。專制經八十餘年而猶未得如美國之自由。彼南美諸國皆以革命求自由者也。而六七十年來未嘗有經四年無暴動者。始終爲蠻酋專制。政體求如美國之自由者更無望也。故美國之獲自由其原因必有在革命以外者不可不察也。

法儒盧梭言欲行民主之制非衆小邦相聯結不可。德儒波倫哈克亦言共和政體之要素有數端。而其最要者曰國境甚狹。吾觀於美國而知其信然矣。彼美國者非徒四十四箇之小共和國而已。而此各小共和國之中又有其更小焉者。存即以新英倫海岸一帶論之。新英倫者今之馬沙諸些干埋底吉洛愛蘭紐亨布士亞威綿米因六省之總名也。當時如披里門士如沙廉如查里士湯各自爲獨立之殖民地而不屬於洛愛蘭。若菩列摩士若紐胥若婆羅域達士若紐海文各自爲獨立之殖民地而不屬於馬沙諸些及干埋底吉諸如此類不可枚舉。自十六世紀殖民以來即已星星點點爲許多之有機體。立法行法司法之制度具備焉。純然爲一政府之形。故美國之共和政體非成於其國而成於組織一國之諸省又非成於其省而成。

於組織一省之諸市必知此現象者乃可以論美國之政治必具此現象者乃可以效美國之政治

(四)

美國政治畧
解(其二)

竊觀美國建國之困難。有深可驚歎者。當殖民時代各小共和國體之分立也。其所恃以聯合統一之之原質。無一物藉曰有之。不過曰同用一國語。同爲英王之臣屬而已。及其不堪英之虐政也。以同病相憐。故不得不協力以相抵抗。於是。一七六九年。始由九殖民地各派代表人開公會於紐約。及一七七四年。復由十二殖民地各派代表人開公會於費城。翌年。十三殖民地復會議。是爲聯合之第一著。雖然。當時此公會者。不過暫時設立之革命團體。其法律上之人格。毫無所存也。及一七七六年。此公會宣告獨立。翌年。又置一永久一致之條款。一七八一年。各殖民地之政皆批准此款。是爲聯合之第二著。始略帶法律上之性格。雖然。彼時之公會。謂之爲各政府之同盟體。則可謂之爲一政府。則不可何也。彼各省者。即各殖民地。無大無小。皆有同一之投票權。不相統屬。純爲

聯合第一着

聯合第二着

中央公會之
無力

美人之辭見

當時幾陷於
無政府

羣龍。兪首。之。氣。象。而。此。中。央。公。會。者。對。於。一。市。民。會。無。有。裁。判。權。會。無。有。徵。稅。權。中。央。之。行。政。機。關。無。有。也。中。央。之。司。法。機。關。無。有。也。僅。恃。各。省。之。捐。款。以。充。國。用。而。各。省。所。捐。又。皆。緩。怠。時。或。無。有。至。各。省。及。其。所。屬。之。市。民。有。不。奉。中。央。公。會。之。命。令。者。公。會。無。如。之。何。也。此。何。以。故。彼。等。實。視。公。會。爲。贅。疣。甚。或。視。之。爲。毒。物。故。其。所。以。生。此。妄。見。奈。何。彼。等。指。各。省。當。抗。英。王。而。自。立。之。時。誓。不。欲。復。戴。一。權。力。於。彼。所。固。有。之。權。力。之。上。即。其。所。自。擇。者。亦。不。願。戴。故。當。獨。立。軍。未。告。成。功。以。前。此。公。會。之。指。揮。既。已。不。靈。讀。華。盛。頓。傳。觀。其。軍。中。屢。次。兵。變。公。會。種。種。不。相。接。應。其。竭。蹶。情。形。殆。可。想。見。及。一。七。八。三。年。和。議。成。後。外。患。既。消。而。內。訌。乃。益。甚。各。省。或。不。派。代。表。人。於。公。會。即。派。者。亦。往。往。後。期。不。至。公。會。毫。無。威。力。不。惟。不。能。使。人。服。從。亦。且。不。能。使。人。起。敬。商。業。上。交。通。上。生。種。種。障。礙。各。省。又。或。濫。發。不。換。之。鈔。幣。或。以。金。銀。以。外。之。物。品。爲。通。貨。舉。國。皇。皇。不。知。所。措。故。華。盛。頓。有。言。惡。政。府。固。惡。也。猶。瘡。於。無。政。府。不。圖。吾。儕。以。八。年。血。戰。易。此。無。政。府。之。氣。象。其。言。愾。乎。有。餘。痛。矣。是。時。美。國。之。危。間。不。容。髮。幸。也。彼。豈。

於組織一省之諸市必知此現象者乃可以論美國之政治必具此現象者乃可以效美國之政治

(四)

美國政治畧
評(其一)

竊觀美國建國之困難。有深可驚歎者。當殖民時代各小共和團體之分立也。其所恃以聯合統一之之原質無一物藉曰有之。不過曰同用一國語同爲英王之臣屬而已。及其不堪英之虐政也。以同病相憐。故不得不協力以相抵抗。於是一七六九年始由九殖民地各派代表人開公會於紐約。及一七七四年復由十二殖民地各派代表人開公會於費城。翌年十三殖民地復會議。是爲聯合之第一著。雖然。當時此公會者不過暫時設立之革命團體。其法律上之人格毫無所存也。及一七七六年。此公會宣告獨立。翌年又置一永久一致之條款。一七八一年。各殖民地之政皆批准此款。是爲聯合之第二著。始略帶法律上之性格。雖然。彼時之公會謂之爲各政府之同盟體。則可謂之爲一政府。則不可何也。彼各省者。即各殖民地。無大無小。皆有同一之投票權。不相統屬。純爲

聯合第一着

聯合第二着

中央公會之
無力

美人之僻見

當時幾陷於
無政府

羣龍无首之氣象。而此中央公會者。對於一市民。曾無有裁判權。曾無有徵稅權。中央之行政機關。無有也。中央之司法機關。無有也。僅恃各省之捐款。以充國用。而各省所捐。又皆緩急時。或無有。至各省及其所屬之市民。有不奉中央公會之命令者。公會無如之何也。此何以故。彼等實視公會爲贅疣。甚或視之爲毒物。故其所以生此妄見。奈何。彼等（指各省）當抗英王而自立之時。誓不欲復戴一權力於彼所固有之權力之上。即其所自擇者。亦不願戴。故當獨立軍未告成功以前。此公會之指揮。既已不靈。讀華盛頓傳。觀其軍中屢次兵變。公會種種不相接應。其竭蹶情形。殆可想見。及一七八三年和議既後。外患既消。而內訌乃益甚。各省或不派代表人於公會。即派者。亦往往後期不至。公會毫無威力。不惟不能使人服從。亦且不能使人起敬。商業上交通上。種種障礙。各省又或濫發不換之鈔幣。或以金銀以外之物品爲通貨。舉國皇皇。不知所措。故華盛頓有言。惡政府固惡也。猶瘡於無政府。不圖吾儕以八年血戰。易此無政府之氣象。其言愾乎有餘痛矣。是時美國之危。間不容髮。幸也。彼流

聯合第三著

格魯撒遜民族根基甚深。經失敗之試驗。遂能幡然謀補救之方。一七八年。五省之代表人。開會議於米里侖省之安拿坡里。謀所以整頓通商之法。遂乘此機作一報告書。極言現時彫敝之情。及將來危險之象。遂乃倡議以明年開大會議。再謀聯合之鞏固。迨翌一七八七年五月十四日。遂開憲法會議於費爾特費。是為聯合之第三著。自茲以往。而美國始得謂之一國家矣。嗚呼。破壞固不易。建設良亦難。以美國之本來。有無數小房者。從而加一大樓於其上。而其層累曲折也。尙若此。苟非有鑿誓之靈。與諸國民之廉。則彼美者。將不亡於戰敗之時。而亡於戰勝之後也。嘻。亦危矣。

確定憲法之

此次憲法會議。以華盛頓為議長。各省代表人凡五十三員。皆一時之俊也。凡經五月之久。苦心焦慮。乃以秘密會議。成彼七章。二十條之憲法。論者謂此舉之困難。實十倍於獨立軍云。其所難者。不徒在創前此所未有而已。彼離羣獨立之十三共和國。各有其利害。各有其習慣。地方上種種感情。不能相容。彼此以恐怖嫉妒之念。相見於此。而欲調和之難。莫甚焉。故哈彌兒頓

本華盛頓之書記官聯邦成後

爲戶部大臣當時第一流人物也。憲法草案半成於其手。嘗云：「當甲兵收息之後，乃能以國民全體之同意，制定憲法。實可稱一異事。吾蓋戰戰兢兢至觀其成效，而乃稍自安云爾。」諒哉斯言。

猶幸也。此憲法成於秘密會議也。苟公議之，則今之所謂合衆國者，其終不可得建憲法案。既布之後，各省議論譁起，以爲立此強大之中央政府，則諸省之權理與市民之自由，將從此而危。其言曰：自由將亡。我輩以血以淚從佐治第三手中所奪回之自由，將亡於其子孫之手。曰：中央集權滅各省政府，滅地方自治。此等輿人之譟，囂囂徧於國中。其最重要之省，若馬沙諸省，若紐約，其反對爲最力。使當時若如今日者，以普通投票法取決之。現今美國已有改定憲法之事，須由全國人民投票取則憲法之實行終無望耳。幸也。彼時未知用此法。各省皆以其代表人決事。而所舉代表人皆適當之人物，能知大勢之所嚮，毅然任之時，草案所定謂此憲法經九省認可後，即便施行，而紐約省威治尼亞省猶且徘徊遲疑。雖他九省既已公認之後，猶自恃其省分之大，良久不從。直至千七百八十八年始畫。

數偉人強制而成

美國政治畧評(其二)

政治進步之四大時期

兩大政黨之起原

諾焉。嗚呼。輿論之不可恃也久矣。誰謂美國爲全體人民自由建立之國。吾見其由數偉人強制而成耳。以久慣自治之美民。猶且如是。其他亦可以戒矣。

(四)(五)

美國政治進化。更有獨一無二之線路焉。即日趨於中央集權是也。語其階級。則自初殖民。以至革命會議時而進。一步至憲法成立。華盛頓爲大統領。而進一步至林肯。肯爲大統領。南北戰爭時而進。一步至麥堅尼。爲大統領。西班牙戰爭後而進。一步此其最著者也。其餘百端施設。皆著著向於此。而進行不及備述。但美國支配政界之實權者。政黨也。吾今請略語其政黨。

美國百餘年來之政治史。實最有力之兩大政黨。權力消長史而已。兩大政黨。何自起。即起於會議憲法時也。當會議之際。而兩政見之相戰。已非一日。兩政見者何。其一則重學家所謂離心力。其二則所謂向心力是也。蓋一則務維持各省自治之勢力。一則務擴張中央政府之威嚴。賴華盛頓之調和憲法案。乃僅得就。及華盛頓任大統領。網羅一時之賢俊。以組織內閣。而閣員之中。兩派

哈彌兒頓與
遮化臣

生焉。即戶部大臣哈彌兒頓爲集權派之魁。國務大臣美國之國務大臣始如立憲君主國之首相譯其本名則遮化臣爲分權派之架。旗鼓相當。各不相下。初

云聯邦之書記也 Secretary of State 惟性質全與宰相異其職兼掌外交

次召集議院。而國會中之此兩黨已劃然分明。及法國大革命以後。哈彌兒頓

派鑑彼覆轍。益覺中央權力之不可以已。持之愈堅。遮化臣怨華盛頓之祖哈

氏也。率其同志退出內閣。以各省獨立地方(案)指各省所屬之市鄉獨立。箇人獨立。三大義

爲。揭橥號呼於國中。及華盛頓退職後。而兩黨之形遂成。哈氏所率者曰「弗

的。拉里士」黨。譯言聯邦之意即今之「利帕壁力根」黨是也。遮氏所率者曰「利帕壁

力根」黨。譯言共和之意即今之「丹們奇勒」黨。譯言民主之意是也。是爲美國有政黨之始。

質而論之。則遮黨者自由之木鐸也。而哈黨者秩序之保障也。此兩義之在政

治界。如車之兩輪。鳥之雙翼。缺一不可。而美國卒以此兩者之相競爭。相節制。

相調和。遂以成今日之治。而國民對於此兩黨之感情。亦隨時爲轉移。當遮氏

之初退出內閣也。熱心鼓吹其自由主義。民多聽之。時以華盛頓左袒哈氏之

故。乃至謗言雲起。昔也尊之曰國父。今乃劓之曰國之繼父。云其激烈可見一

一自由之木
鐸一秩序之
保障

國黨之全勝

癸黨一衰

第二次政黨

斑矣。(附注)華盛頓實不偏於兩黨當時敵黨以嫉哈氏故波及之耳雖然哈黨之根據地。在新英蘭諸省。爲美國最有勢力之地。且承華盛頓之教民思慕之故。華盛頓八年退任之後。繼任者爲約翰亞丹實哈黨也。及千八百八十年選舉之際。遮化臣以其辯才及其伎倆。卒能被舉爲大統領。哈爾兒頓副焉復再舉共任八年。退職後。其黨人馬丁遜繼之者八年。門羅復繼之者八年。於是凡二十四年間。政權歸於利帕壁力根黨。而菲的拉里士黨於一八一〇一八一四年間。累失敗。以失敗而遂至滅亡。雖然利帕壁力根黨之所以能獨占政權。非其才力之果能如是實緣菲的拉里士黨失其首領。而後此無復英才足以繼之也。(附注)當遮化臣再任大總統時其黨人有名布爾者痛惜此實美國政黨史不可磨滅之恥辱也嗚呼以最文明最自治之美國民猶有此等舉動完全民政成立之難如是耶至是而美之政黨一衰。凡生息於自由政體之下之國民。其萬不能無政黨者勢也。故舊黨一滅。而新黨直隨之而生。至千八百三十年。復有兩黨者起。一曰丹們奇勒黨。即受持舊利帕壁力根黨之主義者也。一曰利帕壁力根黨。即受持舊菲的拉里士黨之主義也。其時所爭者爲奴隸問題。南方諸奴隸省皆丹黨。北方諸自由省多利

黨而丹黨復制勝者十餘年。及千八百六十年之選舉。丹黨南北分裂。內訌以爭候補者。於是利黨乘此機。舉林肯爲大統領。至此而哈彌兒頓之靈魂始復繼續。利黨之勢披靡全國。而南方十一省遂相率脫聯邦以謀自立。遂有南北之戰。而此兩大政黨及其黨名遂繼續以至今日。

要而論之。則美國建國以來之歷史。可中分之。其上半期爲地方分治黨得意時代。其下半期爲中央集權黨得意時代。雖然。尙有一事宜注意者。即遮化臣派所揭橥之主義。謂節制中央政府之權力也。然及其得政也。固亦知集權之不可以已。且決爲有利而無害。故彼黨柄政數十年間。人民此等僻見亦漸化去。至林肯時而全局已大定。兩政黨所爭者已非復國權省權之問題矣。此後所爭者則自由關稅保護關稅其一也。用金用銀其二也。侵略主義和平主義其三也。此皆南北戰爭以後之大問題也。自林肯以還。其黨勢力繼續以至於今。中間雖亦有十數年政歸丹黨者。然猶可謂之利黨時代。近今之麥堅尼。盧斯。福。皆利。帕。壁。力。根。黨。員。也。利黨之大多數爲資。本。家。丹黨之大多數爲勞。動。社。會。現。今。之。美。國。對。於。內。而。

嗚彌兒頓之
精神復活

美國政治界
評(其四)

政治之貪
之原因

新民義報臨時增刊

二百十六

實○行○干○涉○主○義○對○於○外○而○實○行○帝○國○主○義○皆○利○帕○璧○力○根○黨○之○最○新○政○策○抑○亦○
其○最○舊○政○策○也○蓋○自○哈○彌○兒○頓○以○來○其○精○神○傳○於○今○日○者○殆○相○一○貫○也○二十○世○
紀○之○天○地○純○爲○十○九○世○紀○之○反○動○力○所○謂○自○由○平○等○之○口○頭○禪○已○匿○跡○於○一○隅○
吾○料○利○帕○璧○力○根○之○黨○勢○正○未○艾○也○

(四六)

美○國○政○治○家○之○貪○贖○此○地○球○萬○國○所○共○聞○也○吾○昔○求○其○故○而○不○可○得○今○至○美○悉○
心○研○究○此○問○題○質○諸○彼○地○之○口○碑○參○以○書○報○之○論○斷○今○所○略○發○明○者○如○下○
凡○認○報○國○之○義○務○以○投○身○於○政○治○界○者○各○國○中○固○亦○有○其○人○矣○雖○然○鳳○毛○麟○角○
萬○不○得○一○焉○其○餘○大○多○數○則○皆○有○所○利○而○爲○之○者○也○其○所○利○若○何○則○社○交○上○之○
特○權○其○最○敵○者○也○而○此○物○固○非○美○國○之○所○能○有○其○最○可○歆○之○一○端○已○失○矣○而○彼○
美○國○之○政○治○都○會○與○職○業○都○會○常○分○離○一○國○之○首○都○與○各○省○之○首○府○皆○在○一○儻○
陋○之○小○市○苟○投○身○於○政○治○勢○不○能○兼○從○事○於○他○職○業○其○視○歐○洲○政○家○之○營○業○自○
由○者○迥○殊○趣○矣○以○此○諸○因○故○高○才○之○士○常○不○肯○入○政○治○界○其說詳見華盛頓篇且○美○國○政○治○

政治家多中
下才

以官俸爲餌

統領一易官
舍爲空

家之種類與歐洲亦異。歐洲政黨所競爭者，大率在政府之諸大臣、國會之諸議員而已。而美國大小官吏，率由民選，且任期甚短，故選舉頻繁，一投身政黨，勢不得不以全力忠於本黨，終歲爲此，僕毫無趣味。故上流人士多厭之，除一黨中數十重要人物之外，其餘黨員皆碌碌之輩也。而此重要人物者，又勢不得不藉彼碌碌輩以爲後援，而此碌碌輩果何所利而爲一黨供奔走乎？既無社交之特權，亦非有可徵之名譽，然則所藉以爲餌官職而已。官職所以能爲餌者，廉俸而已。故美國殆無無俸之官。歐洲則此等名譽職多有此即所以處策中下等人之具也。

美國自一八二八年以後，至一八八三年以前，其任用官吏法，殆如一市城。每當大總統領易人之年，則聯邦政府所屬官吏，上自內閣大臣、各國公使，下及寒村僻縣之郵政局長，皆爲之一空，使新統領而與舊統領同黨派也，則猶或不至此甚。若屬異黨，則真如風吹落葉，無一留者。此實千古未聞之現象也。此例自景臣氏爲大總統時，一八二八年始開之。一就任，即易官吏五百餘人。前此華盛頓在任八年

哈彌兒頓之精神復活

實○行○干○涉○主○義○對○於○外○而○實○行○帝○國○主○義○皆○利○帕○璧○力○根○黨○之○最○新○政○策○抑○亦○其○最○舊○政○策○也○蓋○自○哈○彌○兒○頓○以○來○其○精○神○傳○於○今○日○者○殆○相○一○貫○也○二十○世紀○之○天○地○純○爲○十○九○世○紀○之○反○動○力○所○謂○自○由○平○等○之○口○頭○禪○已○匿○跡○於○一○隅○吾○料○利○帕○璧○力○根○之○黨○勢○正○未○艾○也○

(四六)

美○國○政○治○家○之○貪○贖○此○地○球○萬○國○所○共○聞○也○吾○昔○求○其○故○而○不○可○得○今○至○美○悉○心○研○究○此○問○題○質○諸○彼○地○之○口○碑○參○以○書○報○之○論○斷○今○所○略○發○明○者○如○下○

政治突貪贖之原因

凡○認○報○國○之○義○務○以○投○身○於○政○治○界○者○各○國○中○固○亦○有○其○人○矣○雖○然○鳳○毛○麟○角○萬○不○得○一○焉○其○餘○大○多○數○則○皆○有○所○利○而○爲○之○者○也○其○所○利○若○何○則○社○交○上○之○特○權○其○最○歎○者○也○而○此○物○固○非○美○國○之○所○能○有○其○最○可○歎○之○一○端○已○失○矣○而○彼○美○國○之○政○治○都○會○與○職○業○都○會○常○分○離○一○國○之○首○都○與○各○省○之○首○府○皆○在○一○儻○陋○之○小○市○苟○投○身○於○政○治○勢○不○能○兼○從○事○於○他○職○業○其○視○歐○洲○政○家○之○營○業○自○由○者○迥○殊○趣○矣○以○此○諸○因○故○高○才○之○士○常○不○肯○入○政○治○界○其說詳見華盛頓篇且○美○國○政○治○

政治家多中
下才

以官俸爲餌

統領一易官
舍爲空

家之種類與歐洲亦異。歐洲政黨所競爭者，大率在政府之諸大臣、國會之諸議員而已。而美國大小官吏，率由民選，且任期甚短，故選舉頻繁，一投身政黨，勢不得不以全力忠於本黨，終歲爲此，僕毫無趣味。故上流人士多厭之，除一黨中數十重要人物之外，其餘黨員皆碌碌之輩也。而此重要人物者，又勢不得不藉彼碌碌輩以爲後援，而此碌碌輩果何所利而爲一黨供奔走乎？既無社交之特權，亦非有可欲之名譽，然則所藉以爲餌官職而已。官職所以能爲餌者，廉俸而已。故美國殆無無俸之官。歐洲則此等名譽職多有此即所以勵策中下等人之具也。

美國自一八二八年以後，至一八八三年以前，其任用官吏法，殆如一市場。每當大統領易人之年，則聯邦政府所屬官吏，上自內閣大臣、各國公使，下及寒村僻縣之郵政局長，皆爲之一空。使新統領而與舊統領同黨派也，則猶或不至此甚。若屬異黨，則真如風吹落葉，無一留者。此實千古未聞之現象也。此例自吳臣氏爲大總統時，一八二八年始開之。一就任即易官吏五百餘人。前此華盛頓在任八年

白宮爲請謁者所踴倒

陷上與陷下

政黨之兵卒政界之風也

非民主之弊

所免黜官吏不過九人自遜化臣至門羅以酬選舉時助己者之勞此風一開遂成爲爲大統領二十年間免黜者不過六十人(案)即大總統官邸遂將爲請謁者(案)雷請之要求者所踴倒而例故大統領林肯嘗云區區白宮(案)即大總統官邸遂將爲請謁者(案)雷請之要求者所踴倒而某氏稗史記大統領加弗自就任以至被弑時凡七月間除應酬黨員之索官者更無他事綱紀泯棼至是而極蓋數十年間美國之官吏成一拍賣場耳專制國之求官者則諂其上自出國之求官者則諂其下專制國則媚茲一人自出國則媚茲庶人諂等耳媚等耳而其結果自不得不少異雖然以之爲完全之制度則俱未也

英國亦有政黨英國之政黨亦競爭然其弊不如美國之甚者何也竊嘗論之英國政黨之戰惟有大將有參謀有校尉而已美國政黨之戰則並有無量數之兵卒兵卒者何即吾前所謂碌碌之中下等人物是也此輩於生計上學業上皆不能自樹立而惟以政治爲生涯其盡瘁於黨事也以是爲衣食之源泉也故此輩者實政界之蠹也

論者或以此爲民主政治之弊以余論之則此弊實緣美國之地理上習慣上

寡民主之弊

而生者參觀華盛頓第一流人使美國而易他種政體其腐敗亦當若是使民主政體而行於他國其腐敗或亦不至若是

雖然美國國民何故默許此等舉動乎此不得不謂爲迷信共和之所誤也當
是臣氏之破壞舊章而任其私人也乃宣言曰官職之屢屢更迭是共和政治
之原理也於是國民咸翕然信之流弊遂至於此極此又與選大統領好用庸
材同一迷見者也

官職屢屢更迭之不利於國家近今政治學者如伯倫知理波倫哈克輩言之
詳矣夫一國中重要諸職屢屢更迭猶且不利而況於各種之實務乎官如傳
舍坐席不煖人人有五日光兆之心事之所以多凝滯也英國每次更易政府
其所變置之職位僅五十員內外耳大率皆中央政府各部重要之地位日本諸國亦然而美國乃至舉全體
而悉易之此實共和政治之最大缺點也迨千八百八十三年改正官吏登庸
法案其弊稍減然猶未能免

共和政治之
最大缺點

歷代大統領中雖多庸材然其以貪贖聞者尙無一人蓋大總統總算一黨中

選舉之腐敗

選舉之類數

上流人物終知自愛也。而其最腐敗者莫如市政。据布黎氏美國政治論所記。紐約一市平均每年選舉費選舉時投票場中建置監督各費用二十九萬元。係由各候補人所擔任者。部分兩候補者爭選舉則兩人分任之。十候補者爭選舉則十人分任之。然公費之外尚任者無論何人欲自爲候補人可也。但無論入選不入選必須擔任選舉費之一有各黨派之運動費。共約四十餘萬元。合公費計之六七十萬元。(附注)布氏書千八百九十年出版。近日不知有增否。其勢不得不皆出諸入選得官之人。而此輩者豈其自傾私囊以易此無足重輕之官也。其究也仍取償之於市而已。故市中極閑散之官吏率皆受極厚之廉俸。得官者例須割其廉俸之一部分還諸黨中。以爲下次爭選舉之用。是市也者。以己之公產扶持己之虐主。使其勢力愈積久而愈鞏固也。而其濫用職權蹂躪公益。又事勢之相因而至。萬不能免者矣。故美國諸大市中如紐約費爾特費等。常爲黑黨政治之淵藪。非無故也。(附注)此布黎氏書時之現象也。近則改良布氏又論美國選舉之類數。舉阿海和省爲代表而論之。

第一種聯邦官職

大總統……每四年一回

下議院議員……每二年一回

第二種本省官職

公共土木委員……每年一回
高等法官……每年一回
本省總督及政府各大臣……各每二年一回
代表本省之聯邦上議院議員……每二年一回
本省學務委員及高等法院書記……各每二年一回
本省財政檢查委員……每四年一回

第三種各府官職

巡行裁判官……每二年一回
民事裁判所法官……每二年一回
本省評定物價委員……每十年一回

第四種各縣官職

縣長及縣委員……各每年一回
醫院理事人……每年一回
縣會計員及驗屍員……各每二年一回
本縣財政檢查委員、登錄者、測量家、民事裁判所書記官、遺囑
裁判所委員、等……各每年一回
警察委員……每一年一回

第五種各市官職

醫院理事員……每一年一回
水道委員……每一年一回
市長市書記及市財政檢查委員……各每二年一回

下等法官及警察署附屬法官……各每二年一回

街道委員及工師……各每二年一回

救火局委員……每二年一回

今以該省中最大之市先絲拿打爲代表，其市中之投票所，則每一年所行之選舉凡七次，每二年所行之選舉凡二十一至二十六次，每三年所行之選舉凡八次，每四年所行之選舉凡二次，每五年所行之選舉凡一次，每十年所行之選舉凡一次，合計每年平均所行選舉約共二十二次。夫以歐羅巴各國每年平均所行選舉不過三四次，最多至五次，而極矣。而美國乃四五倍之，無論其人民政治上之知識，若何發達，若何高尚，終不能舉二十二種之人物而識別之。確信某甲宜於某職，某乙長於某才，此事之至易見也。於是乎不得不以政黨運動員爲蝦而自爲其水母。

(案)余所見美國選舉多有同時並選數職者，各政黨自印刷出許多投票用紙，上將某職舉某甲某職舉某乙印

出投票者直取其紙而用之耳。此大政黨所以獨霸政界之原因一也。又如上所陳選舉費運動費如此其浩繁。其黨派非有大力者斷不克任。且不敢妄充候補人。此大政黨所以獨霸政界之原因二也。質而言之。則美國之政治史實其黨派史之合本而已。

以上所論言美國民主政治之缺點居多。雖然以赫赫之美國。豈其於政治上無特別善良之處。而能致有今日者。其所長者多多。固不待問。余亦稍有所心得。但今以編輯之無餘裕。姑略之以俟異日。

(四七)

西人有恒言曰。欲驗一國文野程度。當以其婦人之地位爲尺量。然耶否耶。凡遊美者皆謂美國之風。女尊男卑。即美國人亦自謂然。以余觀之。其實際斷非爾爾。不待辯也。雖然。謂美國婦人之地位在萬國中比較的最高尙者。則余信之。觀其表面之現象。則凡旅館。凡漁車。以及諸等遊樂之具。往往爲婦女設。特別之室。其華表遠過於男室。道中男子相遇點頭而已。惟遇婦人必脫帽爲禮。

實外文

實內容

職業及法律
上之權利

婦人選舉權

在高層之升降機室中一婦人進則衆皆脫帽街中電車坐位既滿一婦人進諸男必起讓坐此風在東方諸市如紐約波士頓等不甚行繁文縟節如見大賓然此不徒對於上流社會爲然也即尋常婦女亦復如是此實平等主義實行之表徵也至其內容實權亦有甚進步者在專門高等之職業日與男子相爭競如女醫生女律師女新聞主筆女訪事女牧師女演說家皆日增月盛其他如各官署各公司之書記各學校之教師尤以女子占最多數男子嗟乎後焉其法律上之權利各省雖小有異同然其大端不相遠不抵一切私權皆與男子立於同等之地位無論既婚未婚之婦人皆有全權自管理其財產夫死之後皆得爲其子女財產之代理人此實美國婦人權利優於他國者也(附注)美國當一八九六年以前猶未許婦人爲子女之代理人婦人選舉權之議自初建國時即有倡之者及放奴功成之後其運動益盛蓋據獨立檄文人類平等之大義白黑種之界限既除則男女性之界限亦不可不破此其理想之源泉也自茲以來北部及西部諸省多數之國民熱心此事屢以婦人選舉權法案提出於本省立法部且頻議修正聯邦憲法加入此條

婦人加入政
界之非宜

勞力者之地位

然此修正案殆未易得可決。惟威阿明、天達華盛頓三省之本省憲法曾許可之。而天華兩省旋改正廢棄。今美國諸省中惟威阿明省尙有此權云。實則婦人干涉政治。在今日之社會實利少而弊多。伯倫知理輩論之詳矣。其法案之久而不能通過也亦宜。(附注)澳洲之紐西命、邊得力、西澳、武斯米尼亞、諸省皆有婦人選舉權。聞前十年紐西命曾有一婦人被選爲市會長。男子皆便其號令不久遂辭職云。其學務委員之選舉權被選權則現今有十四省許諸婦人者。然彼等大率放棄此權。不知寶貴。聞有某市人口二十萬。當選舉學務員投票時。婦人至者不過二三百。又馬沙諸些省初行此例時。婦人至者甚衆。其後年減一年云。由是觀之。婦人之加入政界非徒不可抑亦不能矣。

美國勞力者之地位亦日高一。日『勞力者神聖也』此言殆美國通用之格言也。其原因蓋由社會黨自爭權利之思想日熾。亦由上流社會慈善事業之日盛。兩者相提携而得此進步。其庸率既日漸增高。而各大公司又往往多建房屋貸諸職工。而不徵其塵稅。又或設特別之學校及遊戲運動場者。以教育其職工之子女。此所謂富而好行其德者。非耶。各市中之鐵道電車大率凡勞力

異外文

其內容

職業及法律
上之權利

婦人選舉權

在高層之升降機室中一婦人進則衆皆脫帽街中電車坐位既滿一婦人進諸男必起讓坐此風在東方諸市如紐約波士頓等不甚行繁文縟節如見大賓然此不徒對於上流社會爲然也即尋常婦女亦復如是此實平等主義實行之表徵也至其內容實權亦有甚進步者在專門高等之職業日與男子相爭競如女醫生女律師女新聞主筆女訪事女教師女演說家皆日增月盛其他如各官署各公司之書記各學校之教師尤以女子占最多數男子嗟乎後焉其法律上之權利各省雖小有異同然其大端不相遠也抵一切私權皆與男子立於同等之地位無論既婚未婚之婦人皆有全權自管理其財產夫死之後皆得爲其子女財產之代理人此實美國婦人權利優於他國者也(附注)美國當一八九六年以前猶未許婦人爲子女之代理人婦人選舉權之議自初建國時即有倡之者及放奴功成之後其運動益盛蓋抵獨立權文人類平等之大義白黑種之界限既除則男女性之界限亦不可不破此其理想之源泉也自茲以來北部及西部諸省多數之國民熱心此事屢以婦人選舉權法案提出於本省立法部且頻議修正聯邦憲法加入此條

婦人加入政
界之非宜

勞力者之地
位

然此修正案殆未易得可決。惟威阿明、天達華盛頓三省之本省憲法曾許可之。而天華兩省旋改正廢棄。今美國諸省中惟威阿明省尙有此權云。實則婦人干涉政治在今日之社會實利少而弊多。伯倫知理輩論之詳矣。其法案之久而不能通過也亦宜。(附注) 澳洲之紐西命、暹得力、西澳、波斯米尼亞、諸省皆有婦人選舉權。聞前十年紐西命會有一婦人被選爲市會長。男子皆梗其號令不久遂辭職云。其學務委員之選舉權被選權則現今有十四省許諸婦人者。然彼等大率放棄此權。不知寶貴。聞有某市人口二十萬。當選舉學務員投票時。婦人至者不過二三百。又馬沙諸些省初行此例時。婦人至者甚衆。其後年減一年云。由是觀之。婦人之加入政界非徒不可抑亦不能矣。

美國勞力者之地位亦日高一。日「勞力者神聖也」此言殆美國通用之格言也。其原因蓋由社會黨自爭權利之思想日熾。亦由上流社會慈善事業之日盛。兩者相提携而得此進步。其庸率既日漸增高。而各大公司又往往多建房屋貸諸職工。而不徵其廩稅。又或設特別之學校及遊戲運動場者。以教育其職工之子女。此所謂富而好行其德者。非耶。各市中之鐵道電車大率凡勞力

優待勞力者
如他國之優
待軍人

者僅收車費之半額。各遊戲場之景物。須納錢。乃得入觀者。勞力家。大率皆減半焉。要之。美國之優待勞力者。大率如日本之優待軍人。彼勞力者。亦商戰國最重要之軍人也。其特別優待之也。亦宜。

其餘瑣屑風俗。有趣味者。頗多。叢稿盈篋。檢閱眼花。太費時日。茲並略之。讀者諒焉。

(四八)

歸舟雜記

初八日復至砵命。會所已遷。煥然一新。留一夕。與諸同人作長夜談。歡可知矣。翌日行。

初十日復至加拿大之溫高華。新建之會所。已於一月前落成矣。輪奐堂皇。整齊嚴肅。令人起敬。加拿大爲維新會起點之地。而其內部之發達進步。亦爲各市場。今次以會所新成。合七省選舉議員。以十一月開議會。各議員由會員全體投票公舉。純用文明國自治制度。卷端所列第廿八圖。即其議場也。

電報九十六

十二日遂乘中國皇后船返亞洲。其日接到各市同志送行電報九十六通。桃

加拿大維新
會議會之成
立

通

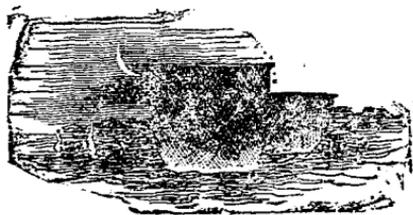
花潭水深千尺，不及汪倫送我情。致可感也。午後登舟，送行於海岸者百餘。爆
聲巾影。綿亘一時許。夜間至域多利。未登岸遂行。翌日晨起，回望新大陸。青山
一、髮。微橫海天際而已。

廿三日至橫濱。翌日諸同志開歡迎會於大同學校。



新民叢報臨時增刊

新大陸游記（畢）



二百二十八

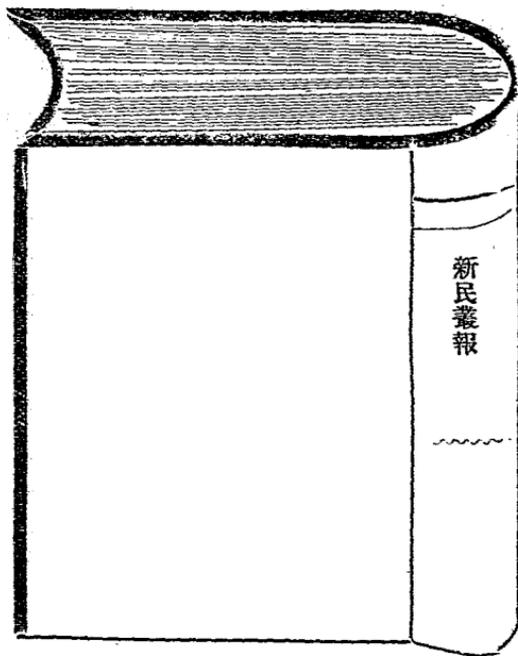


附
錄
一

減價

新 民 叢 報

壬 寅 年 之



橫濱山下町百六十番

新 民 叢 報 社



本社之壬寅年叢報兩年以來銷出三萬餘部銷數之廣即文明進步之徵近者坊間射利往往將本報翻印校讎疏略魯魚亥豕在所不免貽誤讀者良非淺鮮今本社再印五千部減價發售以符輸入文明之本意全年四厚冊減價四元愛讀諸君請速購取

記華工禁約（附）

（一）其歷史

華工之往美實由美人招之使來也。當加罈寬尼省初合併美國之時，急於拓殖而歐洲及本國東部之移民，憚其遼遠，來者不多。資本家苦之，及覓得金礦，盛開鐵路而勞傭之缺乏更甚，是以渡海而求之於中國。今者加罈寬尼之繁盛，實吾中國人血汗所造出之世界也。何也？無金礦，無鐵路，則無加罈寬尼。而加罈寬尼之金礦鐵路，皆自中國人之手而開採而築造者也。

同治七年，即千八百六十八年，中美續訂通商條款，第五條云：

大清國與大美國切念人民互相來往，或願常住入籍，或願隨時來往，皆須聽其自由，不得禁阻。

第六條云。

中國人至美國，或游歷各處，或常行居住，美國必須按照相待最優之國所得游歷與常住之利益，俾中國人一體均沾。

彼條約實最自由最平等之條約也。然其時往者顧不甚衆，吾游舊金山，有七

加罈寬尼爲
中國人血汗
所造

同治七年之
條約

美工與華工
之衝突

十餘齡之父老。爲余述彼初至時美人歡迎之狀。雖神明不如也。其後聞風而往者日盛一日。至光緒初年。而每歲移住之人民。殆十餘萬。夫以吾東方產業之萎靡。工價之低廉。以與彼寶藏新闢需工若渴之地相較。則吾民趨之若水。赴壑亦固其所。然自茲以來。東部工人。聞西方之極樂。爭走集者。亦歲增。於是美工與華工之衝突漸起。

衝突最劇時
代

千八百七十七年。光緒三年加罈寬尼之產業界。忽入於恐慌時代。生計學家言。凡生計或十餘年而一見。或數年而一見。蓋人民醉於投機事業。以牽動全局也。其理長。不具論。一切股票。盡皆下落。全省騷然。貿易不振。工事頓乏。所有工價。隨而暴跌。美國工人。以其所入。不敷事畜。而中國以勤儉之性質。且移住者。率無家屬。以低廉工價。亦足自給。不惜稍貶。以相遷就。故資本家。益用中國人。而美工得業愈少。於是相妒相憎。相仇之念。益磅礴於彼等之胸中。全省騷然矣。未幾遂有所謂沙地黨者起。

沙地黨

沙地黨之首領。曰奇亞尼。實市井一無賴也。薄有積蓄。因投機全歸失沒。乃發憤學演說。欲投身於政治界。其年之末。一八七七年適必珠卜市有同盟罷工之事。

加緯寬尼省
千八百七十
九年之新憲
法

全國工人多表同情。奇亞尼乃煽惑加省之工人。設立一工黨。在舊金山港口西方沙際一空地。集衆演說。故當時以沙地黨得名。奇亞尼指大畫地。肆口嫚罵。忽得下等社會大多數之歡心。來者日衆。政府以其妨害治安逮捕之。訟解得免。自是名愈高。黨愈盛。馴至選舉之際。底門奇勒「利巴別里根」兩大政黨全失其勢。而沙地黨遂爲加緯寬尼省政界之中樞。(按民主政治之弊。即在是。此亦其一例也。言政者不可不深察。於是新被選之議員。遂提出改正本省新憲法案。以普通投票質諸全省人民。竟得大多數之贊成。所謂千八百七十九年之新憲法。是也。)沙地黨之所最仇視者。則資本家與中國人也。故其新憲法之關於排斥中國人者大略如下。

- (一) 凡各公司不許用中國人。即有前此經與中國人定合同者。亦作爲廢紙。
- (二) 凡中國人不許有選舉權。不許受雇於公家職業。
- (三) 議院頒定條例以罰招致華工之公司。
- (四) 中國人在美國者。當設種種例規限制之。苟不遵例。即逐出境。

華民不聊生

沙地黨亡

光緒六年北
京條約

自此憲法之成立。而舊金山所謂唐人埠者。遂爲暴民橫行之地。拋磚擲石。乾睡熱罵。毆辱頻仍。劫掠相續。蓋彼時加鱒寬尼省。幾陷於無政府之地位。而我華民。始不聊生矣。如是者一年有奇。未幾市民飽聽奇亞尼之邪險演說。而覺其所益於己者。不足以償所害也。既漸厭之。至千八百八十年之市會選舉。兩大政黨相提携。得占全勝。而沙地黨遂亡。雖然。侮辱華人之結習。終不克去。當時華盛頓政府。固未嘗有所惡於華人也。而已漸爲輿論所動。始漸謀限制之法。乃與中國公使商議。令我政府以自願限禁之名義。定一條約。即光緒六年西歷千八百八十年北京條約是也。其第一款云。

大清國與大美國公同商定。如他時大美國查華工前往美國並在境內居住等。倘有妨礙美國之利益。或有騷擾境內居民等情。大清國准大美國議暫止。或定人數。或限年數。並非盡行禁絕。總須酌中定限。此是專指華人續往美國承工者而言。其餘別等華人均不在限數之列。所有定限辦法。凡續往美國承工者。必須按限進口。不得稍有凌虐。

其第二款云。

凡中國商民及學業生徒游歷人等。與及跟隨僱用之人。兼已在美國境內居住之華工。均可任其往來自便。同沾優待各國最厚之利益。

此約以光緒七年互換。光緒八年實行。實行以後。美國以是年西歷五月六日由議院頒限禁華人例案。凡十五款。光緒十年再改正增加。凡十七款。其款繁不其要者。爲表附於下節。是爲設禁之始。

設禁之始。原訂以十年爲期。及光緒二十年。即千八百九十四年。美政府要求續限。我政府我公使不與較。禁約遂續。今擇錄其條約第一第二第三第五款如下。

第一款 茲彼此議定。以此約批准互換之日起計。限十年爲期。除以下約款所載外。禁止華工前往美國。

第二款 寓美華工。或有父母正妻兒女。或有產業值銀一千圓。或有經手帳目一千圓未清。而欲自美回華。由華回美者。不入第一款限禁之列。但華工於未離境之前。須先在離境口岸詳細列名下眷屬產業帳目各情。報明該處稅務司。以備回美之據。該稅務司遵現時之例。或嗣後所定之例。發給該華工。按此約章應得回美執照。但所立之例。不得與此約相悖。倘查出所報各情屬僞。則

該執照所准回美之權利盡失。又例准回美之權利。限以一年為期。以離美之日起計。倘因疾病或別有要事。不能在限內回美。則可再展一年之期。但該華工須將緣由稟報離境口岸中國領事官。給與憑批。作為妥據。以期取信於該華工登岸處之稅務司。該華工如不在稅關呈驗回美執照。無論其由陸路水路回美。均不准入境。

第三款 此約所定限制章程。專為華工而設。不與官員傳教學習貿易游歷諸華人等現時享受來美美國利益有所妨礙。此項華人倘欲自行申明例准來美之利益。可將中國官員或出口處他國官員所給執照。並經出口處美國公使或領事官簽名者呈驗。作為以上所叙例准來美之據。茲又議允華工來往他國。仍准假道美境。惟須遵守美國政府隨時酌定章程。以杜弊端。

第五款 美國政府為加意保護華工起見。一千八百九十二年五月五號。美國議院定例。一千八百九十三年十一月三號。此例又經修改。凡在定例以前。所有美國境內一切例准住美之華工。須照例註冊。中國政府現聽美國辦理。美國政府亦應聽中國政府定立相類條例。凡一切美國粗細工人。商人亦如議院定例不計。寓居中國。無論是否在通商口岸。均令註冊。概不收費。又美國政府允准自此約批准互換之日起。於十二箇月內。將寓居中國無論是否在通商口岸之一切他項美國人民（包括教士在內）之姓名年歲行業居址。造冊報送中國政府。以後每歲報冊一次。惟美國公使人員或一切奉公官員。在中國駐紮。或游歷及其隨從僱用人等。不入此款。

自茲以往。續訂禁例。日出不窮。法如牛毛。民無適從。於是華人往美之路遂將斷絕。

(二) 禁例

光緒二十年條約第二款。有「遵現時之例及嗣後所定之例」一語。第三款。有「遵守美國政府隨時酌定章程」一語。此皆外交家猾黠之手段。明欺我中國。爲推翻兩國公權。實行自立私例之地步也。我國外交家。不知其用意之所存。漫然許之。自茲以往。雖有千百苛例。而莫得與之爭。此所謂合九州鐵鑄一大錯也。今將美國政府所頒禁例之年月及款目。略列一表如下。

集次禁例之
年月及款目

條約語意之
梗概

(年月)

(款目)

(附考)

一八八二年五月

十五款

此爲最初禁例。

一八八四年七月

十七款

將一八八二年之例改正增加。

一八八八年九月

十五款

同 年十月

四款

一八九二年五月

九款

記華工禁約

一八九三年十一月 二款 增訂一八九二年之例。

一八九四年八月 一款

一八九八年七月 一款 此例因檀香山隸美後。加入禁例而設。

一九〇二年四月 四款 此例因菲律賓羣島隸美後加入禁例。並賽會防禁法而設。

一九〇二年五月 九十三款 此乃戶部將前此所有禁例彙列。且加增訂頒行者。

一九〇三年七月 六十一款 此乃美國新在工商部設立管理外人入境委員。更由該委員增訂苛例頒行者。

禁例類別

華人之有入
美權利者

美國禁例。非特內地人。瞭乎未聞也。即旅居彼中數十年者。尙或茫然不能窮其形。因定例既已煩苛。而例之外復有案。一案之行而後。此復援以爲例。其稅關及司法之人。任意上下其手。而我莫能與校。故案之多益不可思議。欲盡紀之。常累數萬言。今爲悉心排比。分類列之。以清眉目。關心民瘼者。庶一省覽焉。

(甲) 華人之有入美權利者

(一) 官吏(及其隨僕)

(二) 傳教(學校教師亦歸此項)

事人之許暫
入美境者

(三) 游學

(四) 商人

(五) 游歷

以上五項皆光緒二十年條約所訂明者。

(六) 商人之妻及子女

(七) 工人有當千八百八十二年以前已至美國。經在稅關注冊。且有合例之憑據者。則可以復來美。其合例憑據如下。

(一) 有父母妻子女現在美國者。

(二) 有實業值銀一千元以上在美國者。

(三) 有債權值銀一千元以上在美國者。

以上二項乃一八八四年禁例所許者。

(乙) 華人之許暫入美境者

(一) 假道 (如往加拿大、墨西哥、西印度羣島、及中美洲南美洲等處。必須

記華工禁約

由美國假道者。

(二) 賽會 (來觀博覽會或辦貨物來賽會者)。

合例華人入境之限制

(丙) 合例華人入境之限制。

(一) 護照。甲款所列七項合例之華人，必須持有合式之護照，乃得來美。其所謂合式者如下。

(一) 須由出口之港埠，領有該地方官認可之護照，其有權發給此護照之人如下。

(一) 中國各海關道。

(二) 香港華民政務司。

(三) 英屬加拿大稅務司。

(四) 在外國經商之華商，能向該國政府求得護照認可者，亦作合例。

(附注) 其禁例注明不得發給護照之人如下。

(一) 中國駐美領事，不得發給。

(二) 中國駐各國領事，不得發給。

(三) 墨西哥政府，不得發給。

(二) 領得護照後，須經由該港埠之英國領事簽名蓋印，即可。

(三) 其護照中必須有本人照相。

(四) 其護照中所列各款目，務須一一注明，不得少有欠缺。

(二) 入境口岸 甲款所列七項人，除官吏外，不許由下列各口岸以外之

地方入美境。

下所列諸地，皆有專理華人入境委員駐紮。

一 舊金山

六 蘇黨順

十一 森亞士

二 砵命

七 律注瀾

十二 叁巴

三 波士頓

八 亞路便士

十三 山姐故

四 紐約

九 摩登

十四 檀香山

五 紐柯連

十 博笑府

(按) 一九〇二年(即去年)戶部所頒之例，尙有廿二口岸准入境者。今年新例，裁餘十四耳。

(丁) 例中之挑剔苛禁

(一) 普通之苛禁

例中之挑剔
苛禁
普通之苛禁

(一) 雖携有合式之護照。但於護照所列各款。有漏注一條者。即不准入境。(按)上海天津各處所發給之護照。多有因此致梗者。余所聞有某大吏之子游學者。緣此阻延數月。不得入境。

(二) 雖携有合式之護照。至入境時。仍由該稅關委員查詰口供。若口供有一語不合。則作爲冒認。不許入境。(按)華人以此被撥回者。不計其數。

(三) 雖携有合式之護照。若經醫生考察。認爲有傳染病者。即不許入境。(按)此乃今年美國所頒之海外移民法案特著者。其例本不專爲華人而設。惟行諸華人者。特加嚴酷。今年五六月間。有北洋大學堂學生某君到美。醫生謂其有眼疾。可以傳染。遂遞解回籍。

(二) 對於游學者之苛禁

(一) 執游學之護照入境。既入境後。宜有作工等弊。即驅逐回籍。(按)此例其阻礙於我學界前途者最甚。美國寒士。其且工且學者。殆十而六七。日本在美之私費學生。大半皆半歲作工。半歲讀書。以供學費。此例行使我國苦學界。永不能擴充於美國也。

(二) 非習高等學問者。不許入境。今年七月新發之條例云。所謂學生者。專指欲來美習高

等學問或專門學問在故國無從學習者（按）此例最苛。此後非持有本國中學卒業文憑者，曾不准入美。

（三）必預備學至卒業時所需之費用。其費用或以現銀，或以匯票，或由某店號担保。經稅關委員驗明屬實，乃得入境。（按）此例亦今年七月新立。要之總不許我國寒士得求學於美國耳。

（三）對於商人之苛禁 其法律嚴密，不可思議。今更類分之。

（一）商人之資格。

（一）惟舖店之股東，乃謂之商。其餘店中所雇用之人，若總辦人，若管銀人，若買手，若賣手，若書記，若管數人，若代理人，若學生意者，一概不得有商人之資格。（按）此等例所謂無理取鬧者也。安有以一舖之大，而僅一東家能兼諸役者。然則名為禁工，其實並禁商也。彼謂以工人庸廉爭利之故，然則華人店舖中所用夥伴，亦豈爭美工之利耶。要之欲絕吾人往美之路而已。

（二）凡開酒樓、餐館、開呂宋煙紙煙工廠、開製靴製帽廠、開裁縫店者，皆不得有商人資格。（按）彼立此例之口實，以此等業需用工人也。然業此者，其每年與美人貿易消羨。

貨最多。此而禁之。孰謂平情。

(二) 在美華商之返國復來者

(一) 華商欲回國者。須於出口時覓得華人以外之證人二名。矢誓證明其人曾在美國經商一年以外者。(華人不得作證。)

(二) 其證書必須聲明從前並未作過工業。除經商外並無別業。

(三) 欲返國者。須於一箇月以前報名呈請護照。其護照限一年可以復來。一年以外。則所持之證券。作為廢紙。(或有疾病及本人不能趨避之事故者。可以展限一年。惟必須求得前由美國出口處之中國領事。發給憑紙證明。)

對於注冊華
工之苛禁

(四) 對於注冊華工之苛禁。中美所訂禁約。本有並非將華工盡行禁絕

一語。故美政府於千八百八十二年。令現在已到美境之華工。報名注冊。其携有冊籍者。許住美國。並可以歸國復來。然其額外之苛禁。亦有種種。

(一) 必須在英國有未斷之關係者。(如甲款第七項所列)

對於外籍華人之苛禁

(二) 所謂有妻在美國者。須爲合例結婚。並已娶一年之久者。

(三) 所謂債權。必須屬於未妥之數目。非復到美不能索取者。並須債務者同到裁判所證明認欠。(以上兩條參觀甲款第七項。)

(四) 注冊之華工。欲返國再來者。可以求所在地之稅關發給護照。其法如下。

(一) 繕寫切實口供。注明或眷屬。或欠項或產業若干。矢誓無虛。

(二) 將身材高矮。面目顏色。肥瘦輕重。四肢長短。及面龐上有何特別之標誌。一一註明護照中。

(三) 須照相兩片。一正面。一側面。粘於護照中。

(四) 欲取護照。須於三箇月以前報名呈請。

(五) 護照限用一年。過期不覆來。作爲廢紙。

(五) 對於外籍華人之苛禁

(一) 美籍者

光緒二十年之條約。聲明中國人不得入美籍。此事半由美國政府之意。半亦由中國政府之意。至華童產於美國者。照例不以華人論。但亦立種種苛例。其欲回國而復來美者。大約亦與回國之華童無異。

堵截來路

(二)他國籍者

禁例中聲明凡入加拿大英籍入墨西哥籍者皆以華人論如欲入美一須遵從禁例

(戊)堵截來路 華人欲入美者必有所自來之路從此處堵之正本清源。簡易直捷。其手段爲最辣。今列其方法如下。

(一)堵截船車

(一)一八八四年改正禁例第二款云。凡船隻由外國港口來美。其船主若有意攔截華工來美。或令或幫或准華工登岸。議監禁罰款。每帶一人。罰款五百元或監禁一年。(惟或因避風駛入美港。或順經美港以入他國之船隻。不在此例。)

(二)一九〇二年戶部所頒禁例第九十款云。火車若載有不合例之華人入美境。其罰例與船隻同。

(三)一八八四年禁例第八十款云。凡船隻由外國港埠來美。其船未抵埠之先。船主要將所載華客名數。及其護照所填履歷。繳交稅務司。若船主有意抗拒此例。即將其船充公。歸爲美國營業。

(二)堵截偷關

一八八四年禁例第十一款云。凡人或有意或幫助或引帶不合例入美之華人由岸而入或由船而登美境者。議監禁罰款。每帶一人。罰款一千元。或監禁一年。

(已)過關。虐詰。美政府定例。雖持有合式護照之華人。到境。仍須盤問。口供屬實。乃能過關。故種種苛待情狀。半由此而生。今舉其例。此等例非明著於公布之法律者。惟親至

其地能見之。求

諸法。文無有也。

(一) 木屋監禁

丙款第二項所列之十四口岸。皆各設有一木屋。其湫隘狼籍。甚於狴犴。凡華人到關者。無論合例不合例。一概先撥入此木屋候審。(大抵搭一二等客艙。且經埠上有名望人保證者。儘可免木屋之辱。)

(二) 審問延遲

已入木屋者。常或延遲至二三十日始行開審。

(三) 審問違法

(一) 審問者非由司法官。不過任憑稅關委員之意。上下其手。

記華工禁約

(二)審問時。無陪審人。亦不許旁聽。大反於文明國獄之通例。

(三)未審問以前。雖本人之父母親友。亦不許探問。待之虐於重囚。

(四)審問之口供。不許鈔錄。宣布。(按)此其立心何在耶。故稅關員之若何搗鬼。雖通美國之法律家。無從知之。無從非難之。

(五)經關員批斷謂不合例者。本人若不服。欲翻案上控。必須仍經該關員之手。呈於工商部。惟上控只許一次。又批斷後經三日不上控者。以後即無復上控之權利。

(四)用罪囚法量身。

此法所用名曰太連量身機器。乃法國人名曰太連者所創。現歐美各國獄中所通用。以量囚徒者。蓋囚徒屢有逃獄之弊。故用此法。先照其相。全身半身。正面背面。左側面右側面。復以機器量其頭骨若干。闊。眼耳鼻口之距離各若干。身長若干。手足長若干。肩與肘肘與腕。股與膝膝與脛距離各若干。伸臂而量之。復屈臂而量之。双立而量之。復于立而量之。(其量時皆裸體)又指節趾節長若干。無一不織悉登錄。所以使罪囚逃獄者。雖在千里外。猶無從漏網也。今華工來美者。未嘗有罪。而辱之若囚徒。非徒蔑視我國家之尊榮。抑亦蹂躪人類之權利。美人野蠻舉動。至是而極。聞是而不髮。指眦。泣數行下者。尚得為有人心耶。

暫入美境者
之苛待

(此例乃今年七月新例所定。現僅用之注冊華工及假道華工。其甲款前六項所列之人等。尚未受此虐待。)

(五) 防疫苛禁

若遇香港等處有疫症時。則所有華人。須到港外之痘房。裸體用硫磺水盥浴。然每年防疫之月。殆及半數。行旅大苦之。

加拿大各屬。亦同此例。前張蔭桓賀英皇加冕時。一切參贊隨員。同受此辱。

(庚) 暫入美境者之苛待

(一) 會賽人員

從前芝加哥賽會時。華人因緣以入境者不少。今值明年聖路易博覽會將開。故今年七月。特頒禁例如下。

(一) 凡欲入美國賽會者。要將合例可信之憑据。遞交入口關員。內要表明得有賽會權。批准利權憑据。或表明乃係得批准者。雇用在此會場宜用之工人。

(二) 要將本人影相三紙呈關員。且遵從該員量度。以為證認。此殆亦用巴太連機器。

(三) 准入境後。要直往會場。不得中途停止。在會場中要做入境時所認做之工藝。

罷華工禁約

(四)賽會畢限三十日內。要從直路即回。日前入口之關。搭最先開行之船。期速離美境。

(五)每人必具保單銀五百元(美金)或由有責任之人。或由保單公司。具備交該入口處

關員。(按)余初至華盛頓時。適值中國政府所派往聖路易預備賽會做工之人將到。

該關員照例索每人五百元保單。我公使與外部交涉數次。請由公使作保。該關員仍多方駁詰。僅乃得許。嘻。公使之言。竟不如五百金之重耶。可嘆可憤。

(六)由關員派出差役若干。到賽會場。監守此等華人。以防逃走。

(二)假道人員

華工假道美境往別國。本由光緒二十年和約所訂明。而美政府亦設防禁諸例如下。

(一)凡假道者。須將所買得直過美國所到之地。或船紙或車紙。遞呈關員。

(二)凡假道者。或由本人。或由有責任之人。或由給彼船紙車紙之公司。具保單銀五百元。

(三)凡假道者。必須用巴太連機器量度身材。(非工人者不在此例)

(辛)雜例

(一)册紙

凡現在居美國之華工。如未携有一八八二年政府所給之册紙。即作為偷關入境。查得者

最近之統計

即驅逐回籍(按)此例近一兩年內到處嚴行。派偵員查冊。備極騷擾。余在美數月。所見此。撥出境者。無慮數百人。

(二) 雜工

凡非假道之華人。如船上所用水手。厨役諸工。皆不得以保單登岸。

以上所列。雖或未能具備。然呈漏亦罕矣。此篇乃搜輯美國前後例案十數通。由中西文比較參考。分類列出者。排比較勘。頗費日力。讀者鑒之。

(三) 旅美華人人數統計

吾欲求四十年來旅美華人人數統計表。不能得其材料。僅舉一九零二年(即去年)之統計。則

美國本部

九萬八千八百六十三人

檀香山

二萬五千七百六十七人

亞拉悉加(美國所屬海島以捕魚為業者)

三千一百一十六人

海陸軍所雇用者

三百〇四人

合計

十二萬八千〇六十八人(菲律賓羣島在外)

記華工禁約

以上冊籍。或不免尙有罅漏。大率現今華人在美國本部者。當在十萬至十二萬內外。是爲確數。

初至者多爲
太平餘黨

最盛時期

禁後減退之
消息

訪諸華人故老之口碑。則當南北戰爭之時。(一八六〇年)華人始有至者。及同治四年。而舊金山大埠華人。忽多至及萬。蓋同治二三年。洪秀全敗潰於金陵。其餘黨以海外爲逋逃藪。云故三合會之盛於美國。其原因亦頗在是。及同治七年。即西歷一八六八年。美國公使巴靈兼。與我續訂條約。其目的在於招工。許我民與白人享同等之權利。且有招工公司。在香港極力兜攬。自是來者日衆。至八九十年間。每月來者約五六千。及光緒元二年間。僅舊金山一埠。已有七萬餘人。僅新甯一縣。已有十七萬人在美。云。其時旅美華人總計。當不下三十餘萬人。至光緒八年始議禁。十年而實行。二十年而再禁。自此以往。日減一日矣。略舉其消長之數。則

咸豐末年(一八六〇年)

初至極少數

同治四年(一八六五年)

約萬人

光緒元年（一八七五年）

約二十餘萬

光緒九年（一八八三年）

約三十餘萬

光緒十九年（一八九三年）

約二十萬餘

光緒廿九年（一九〇三年）

約十萬餘

每年減少萬人之比例

將來之豫測

華人與美國西部之關係

以是觀之。則當初禁時（光緒九年）有三十餘萬人。及禁例行之十年。至續禁時（光緒十九年）減至二十萬餘。續禁行之十年。至現今第二次禁約將滿時。減至十萬餘人。大約禁例以後。每年減少一萬人之比例也。故及今不議所以抵抗禁約。更展限十年。則茫茫新大陸。無復我黃帝子孫一人之足跡。可斷言矣。

華人至美者。大率在太平洋沿岸諸省。愈東則愈少。今得西部諸省二十年來華人統計省別表。錄如下。

（一八九〇年）

（一九〇〇年）

加德寬尼省

七萬二千四百七十二人

四萬五千七百五十三人

柯利根省

九千五百四十人

一萬零三百九十七人

華盛頓省

三千二百六十人

三千六百二十九人

渥天拿省

二千五百三十三人

一千七百三十九人

埃地荷省

二千〇〇七人

一千六百四十七人

彌巴達省

二千八百三十三人

一千三百五十二人

亞里孫拿省

一千一百七十人

一千四百一十九人

可羅揀陀省

一千三百九十八人

五百九十九人

新墨西哥省

三千六百十二人

三百四十一人

維明省

四百六十五人

四百六十一人

天達省

八百〇六人

五百七十二人

由此觀之。以最近統計美國本部華人總數九萬八千八百六十三人中。而西部十一省。居六萬七千九百二十九人。實爲全數三之二有奇。故西部之人。其對於華人嫉妒厭賤之念。更深一層。亦固其所。

(四)美人排斥華人之論據

美國人相抵排之言。洋洋盈耳。不可殫舉。今年紐約尊奴盧報。有加孫氏所作

一論題爲「禁逐華人之原理」者。凡臚列二十款。最爲詳備。頃耶路大學留學生張君煜全譯出原文。寄登舊金山大埠文興報中。茲轉載之。並略加案語如下。

華人應擯於美國外者有二十端。

(一) 彼等來此非爲美國國民。也不過欲成一中國殖民地耳。

案此論未免太高視華人。若我同胞果有此思想。則已非美人所能禁逐矣。

(二) 彼等非因避苛虐政府而來美國。不過圖富足榮旋耳。

(三) 彼等來美。強半爲辦華工入口商會之產物。其居留之時。即爲該商會之奴隸也。譯者原案語云此殆專指辦客者而言。

案此論殆欲以激起國民。使想及前此放奴問題。以爲斥逐之義憤也。其實此論不當。華人雖有以辦客爲生計者。但其客入境後。辦客者不復過問。所求者但其入口時之利耳。

(四) 彼等不習美國之風俗。又不達美國道德之程度。

六五

案此論誠當。但若此者。豈惟中國人。彼南歐諸國人。豈其免此。

(五)彼國總人口之數。多於我國。如五六與一之比例。

(六)彼等中國。儘有餘地可居。僅九十七人占一方里(英里)之地耳。若我紐約者。則每百二十六人占一方里矣。

案以中國全國統計。合滿蒙回藏而算之。其人口疏密之比例。固若是矣。若如東南沿海各省。其密率又豈讓紐約耶。至如美國之彌巴達。每方里只合一人零六分者。又將何如此不足爲論據也。

(七)彼等竭力而爲者在得資財以寄返中國。四年半之間。由彼等寄出本國外者。實五千萬美金有奇。

案我政府而知此。則當思抵抗禁例之謀。不可以已矣。五千萬美金。當我一萬萬有奇。若往美路。絕國家從何處復得此一萬萬之流通泉幣耶。

(八)准華人移入之問題。加罅寬尼省。亦嘗試驗矣。終不能有成效。當一八八

七

八

五年政府調查委員之報告書有云。唐人埠者。乃美利堅退化人類最繁生之藪也。

案華人之較白人退化。誠難爲諱。然謂加鱒寬尼試驗無成效。試問不有華人能有今日之加鱒寬尼耶。況舊金山大埠。素稱爲美國下等社會之淵藪。其風俗之壞。不能專歸咎華人也。

(九)金山大埠。唐人埠。歸官查閱之時。則有神廟十三。所堅守門戶之賭館。百五十間。不秩序之屋。原案語云。指妓館。百零五間。五萬之華人。其舉動固如此哉。

(十)屢試屢敗。而後證出華人萬不能教。以遵守潔淨之規也。初猶試之。乃屢試而屢敗。則其將來如何。可資確證矣。

案以上兩條。華人宜猛省。

(十一)以華人爲國民。其最下乎。當華人爲加鱒寬尼省人數六分之一之時。其所納賦稅。僅四百分之一。

(十二)千八百八十五年。爲華埠謀治安之費用一萬二千美金。過於所納賦

稅多矣。

案此語若確。則彼之厭我也。亦何足怪。

(十三) 未有准華人入口。可以禁絕鴉片烟之害者。即此一端。華人既當拒絕矣。

(十四) 華人無論所操何業。輒減低工價與生計之程度。

案此實爲華人致妒之最大根原。一切禁例皆起於是。雖然彼年年自意大利、自澳洲、自愛爾蘭、自瑞典、來美之人。其工價低廉。亦與中國人。不相上下。且或有更廉於我者。不妒彼而獨妒我也。何居。

(十五) 在華人衆多之埠。彼等即不願與美國人同操工作。或且恐嚇之而使。之畏懼。

案此在前者曾有與否。不可知。今則斷無有。且於理勢亦不近也。

(十六) 華人永不能受同化力。嘗有某證人對政府調查委員云。吾居加鱒寬。尼省三十年。未嘗見有一華人變革舊習者。

(十七) 當一八七九年加鱒寬尼省投票議禁華人之際，贊成者十五萬四千

六百三十六票。反對者僅八百八十三票耳。

案此即沙地黨得意時代也。今則沙地黨之無狀，誰不知之。

(十八) 華人或可以破敗我民主國如匈奴濫度兒人種之於羅馬帝國然。

案華人並選舉權而無之，由何道以破敗君家之民主國耶？公等不懼拉丁民族而懼我耶？誤矣。

(十九) 以最守舊之華人而來最進步之美國，等甚矣。如華人必欲來此，可令其借徑俄羅斯與大利日耳曼與英吉利先居以上之國，最少一千年而後可來。

案此虐謗真難堪矣。我國民能忍受之否？雖然，華人雖極積下，不猶愈於黑種耶？美人以平等正義自詡，異謂放奴一舉爲其歷史上之光榮。然則禁華人一舉，不亦爲歷史上之污點耶？若果舉全國九百萬黑人，悉依華人例放逐之，則吾心服無異言矣。

二十

我亦不能辭
其咎

公論非盡派

(二十) 凡人類最高之責任。在能保存發達世界最高之物。以美國人目點觀之。莫有高於二十世紀之文化者。其文化之根基。則實學也。商務也。創製也。民主主義也。使我大開其門戶。以招徠此四百二十兆之人。彼固鄙惡我文明者。也是豈不因我解釋大難題於將來。而可以敗我二千年來貴重之物乎。譯者原案語云。悉照英文直譯。

以上所譯。美國反對黨對於我華人之感情。可見一斑矣。大抵禁例之來。起於美國人之強權者半。起於吾國人之自招者亦半。其美國之部分。由於相妒者半。由於相厭者亦半。其中國人之部分。由於政府漠視者半。由於僑民不自愛者亦半。詩曰。他山之石。可以攻錯。我同胞亦宜鑒於仇我者之言。而一自省焉。有則改之。無則加勉。不然。日日怨美人。責政府。猶無當耳。

雖然。美國輿論。除工黨外。其持華人不可禁之說者亦不少。今年上議院之禁例問題。委員長摩頓氏。嘗揚言於國會云。『近者太平洋沿岸諸省。利源日闕。需用勞備亦日多。然所以致此之由。實前此藉華人之力。有以啓關之其功。缺

不可沒』云云。此亦可見公論之尙在人心也。

近年來西部諸省對於日本人之嫉妒亦囂囂益耳。然以日本政府強有力之故。其議案不敢提出於國會。嗚呼！人生世上。勢位富厚。願可以忽乎哉。

(五) 華人對於禁約之運動

十年續禁之期。驟又將滿。故旅美商民咸汲汲研究此問題。九月間。集議於舊金山中華會館者數次。欲瀝訴苦況。以求政府官吏之助力。遂共陳意見。爲一公稟。今將其稟稿全文錄下。

具稟人旅居美國商民等。稟爲美國禁約將次期滿。懇請籌策抵制力。爭以全國體而順輿情。挽利權而培邦本。竊商民等僑居海外。沐國恩。身雖居於重瀛。心常繫於故國。羣策勳動於茲有年。惟美國自光緒十年即西歷一千八百八十四年。與中國訂定禁工之約。訂以十年期滿。迨光緒二十年。即西歷一千八百九十四年。復再展限其約。以西歷二月十一日在美京簽押。以西歷十一月七日互換實行。聲明再展一年爲期。如有不滿意。當由滿期前六箇月。先行知會等因。計此二十年來。美政府所頒苛例。日新月異。法如牛毛。僑民之困。莫可名。此中隱況。想久在賢明洞鑒之中。現察美國政府之意。僑民聞之。莫不。一若中國政府必欲許此約之。續續無俟再更者。續續青章。

旅美華民全體之公稟

方日出而未有已。商民等竊計朝廷關心民瘼，軫念倍殷，斷無漠焉不校之理。諒既早經擘畫，且有權衡。顧諒宏遠，固非商民等所能仰觀。外交讓嚴，尤非商民等所能參議。特以事中之甘苦，每身受者言之，較詳彼彼之情形，亦習處者，強述其隱況。聖世每採輿人之語，河岱不辭涓壤之微，是用不揣疏陋，謹集衆議，試籌挽救之策。爲我王爺中堂大人陳之，竊查美國禁工之議本起於西方加縛寬尼省之沙地黨。不過一無賴市儈，煽惑愚民以徵權利。一唱百和，吠影吠聲。舉國若狂。每下愈況。彼美國者，民政之國也。上自總統政府，下及各省庶僚，必順民情，乃纔選舉。以故工黨之勢愈橫，則禁約之立愈密。雖然，禁華工之議持之最力者，西方一二省而東方諸省未甚以爲意也。矧我最深者爲下等工人，而官吏紳商殊不與同情也。即以工人而論，其真正美產者，尙不肯太爲已甚。其最叫囂強暴無禮者，大率從歐洲新來入籍之意大利人。猶太人德意志人耳。彼等驟入膏腴之新地，分茲餘潤，而其作苦及其技巧，皆不遺我華人。故因劣生忌，因忌生凌，禍源之起，皆由彼輩。試問彼輩之專橫，於上流殷實之人，果有利乎？彼輩以聯盟挾制爲不二法門，日索增其工價，日索減其時刻，稍有不遂，立刻罷工，全國紳商瘵之久矣。幸有華人不隨波逐，易就範圍，故紳商之歡迎華工，非特昔日惟然，即至今未或有改也。而國中立法行政諸人，皆所謂上等紳商者，乃竟甘舍其所利，而就其所害，何也？則以工黨之勢頗大，國中兩大政黨，恒視其所加，以爲輕重。緣其所附以爲升，沉故無或有一黨焉敢大拂其意，且相率以仇視華人爲取悅彼輩之一法門。爲擁護黨勢之

禁約由來

兩大政黨對於工黨之情狀

關稅問題爲抵制一妙術

一捷徑。此即禁約之所由來也。夫彼所藉爲口實以禁華工者。豈不曰奪美工業乎哉。然意大利人及其他拉丁民族之人。歲入美國者殆八十萬。彼工黨何以不憂彼之奪。而顧日尋癡索垢於區區。歲進不滿千百之華人。則以彼等入境後。旋即入籍。入籍後。即有選舉權。而爲工黨傳翼。故耳。知此病源。則我國所以乘間抵隙以圖補救者。殆亦非無道矣。其道云何。則利用其上等紳商。使爲我助而已。或曰。彼紳商昔既受制於工黨。不惜就其所害而助彼以禁我。今昔等耳。而何從易之。此又不然。夫工黨雖橫而國中兩大政黨固非事仰其鼻息。聽其指揮也。時或出全力以制之。苟遇重大事件。而兩政黨各出全力以制工黨。工黨終非兩政黨之敵也。願其於他事則制之。而於華工之事。獨順之者何也。我國既不與力爭。然則有華工焉。不過其一人一公司。稍覺便利。禁之則稍損。爾而於大局無害也。故彼中政治家。不惜以此區區權利讓諸工黨。而借以買其歡心。苟中國非執持一物牽動其全國之休戚者。則無以轉移其輿論於此。而欲彼兩政黨中有一袒我者。而必不可得也。甲黨一袒我。而乙黨將乘其隙。挾工黨以掩襲之也。然則所謂牽動其全國休戚之一物。維何。以商民之愚。竊謂關稅問題。可以當之矣。夫關稅問題。我國向來不甚以爲意。而各國動斷斷面爭之者。蓋主國藉此以保護本國之工業。而使利不外流。客國藉此以推廣工業於他國。而使利可壟斷也。今美國已由農國而進爲工商國。有旭日初升之勢。其工商業能制勝地球與否。全視其能推廣於中國與否。故中美關稅問題。美國一國休戚所由繫也。夫今日之中國。殆非與美國爭稅與

論之理由

之時也。雖然。或可借此以爲弛禁約之地步焉。商民等之愚。竊謂莫如趁此與美國定通商新約之時。將禁約併爲一談。由我外務部先行提議。謂十年期滿。請廢斯約。彼政府必仍前十年之議。謂華工多來。有妨民業。有害治安。固也。吾亦可反唇以響之曰。貴國既絕我民海外謀生之路。貴國作備各國效。尤我民相率。殊困不得不圖擴張工業於本國。以圖自存。如是則我國必當爲保護關稅之策。以蘇民困。夫條約者。必兩利而後可久者也。貴國既大拂我損我。以求自利。則我亦宜求一保護我利我者。以相償。貴國可獨行其志。以禁工我國。亦可獨行吾志。以加稅各爲內治。計不能相難也。如此則美國之輿論。必大譁。豈而禁約之轉機。必伏於是。此所謂圖魏救趙之謀也。夫關稅輕。故美貨賤。美貨賤。故多銷於中國。美貨多銷於中國。故土貨滯。土貨滯。故吾民失業。失業。故貧。貧。故求餬口於外。然則今既禁我而我加關稅。爲補救理之至順者也。美廷不能難我者一也。藉曰華工奪美工乎。則歐洲各國貧民。歲至者以數十萬。何以彼不奪而惟我爲奪。且更何以解於日本人之源源而至也。美廷不能難我者二也。論者或曰。以吾今日國勢之弱。他國不有挾以要求我。亦云幸矣。我安能復有挾以要求人。萬一以此再傷邦交。禍將不測矣。夫國威未張。則外交無一事不棘手。此中曲折。雖商民等之愚。亦能窺見一二。朝廷慎重邦交之苦心。早已爲薄海所共諒。雖然。商民等竊聞弱國之待強國。非徒以順從而能買其歡也。時亦以強立而能超其敬。子產有言。國不難亦陵。何國之爲以鄰之弱而時能左右首楚。亦視其所以利用之者何如耳。夫關稅內治也。各國常

以此爲抵制權利之衝樞。此近今數見不鮮之通例。亦彼中政治家所習聞也。歐洲列國其弱小於我什伯倍者何限。未聞礙於他人之強而於此專不敢提議也。英國之屬地。曠昔且以施諸母國矣。豈其中國而獨憚之。且今日之美國。昌言以保東亞和平。和自任其斷不至因此以傷我邦交。又昭昭明甚矣。然商民等之猷此議。抑非謂欲以我政府之提議而抵制彼政府也。實每以我政府之提議而使彼政府及上等紳商有所藉口。以抵制工黨人。以商民等考之。東方諸省之紳商。其本心實袒禁華工之議者。百不得一焉。即西方二省。素以仇視華人著名。而其紳商之祖此者。亦十不得一焉。若夫上下議院之議員。即以是爲比例。至如輪船公司。鐵路公司。亦一國之最有力量者也。而其祖華人則明目張胆矣。凡此皆我欽憲領憲所熟知而無異言者也。而彼尸立法行政之職者。往往作違心論何也。我國既無所要求。而彼忽袒我。則工黨集矢無辭。以自解。免而誰肯爲之。我若堅持關稅問題。則紳商有辭矣。曰是一國利害所關也。此議既發。自紳商則兩大政黨皆共之。工黨不能藉詞以獨傾一黨。是可望決勝之道也。蓋自禁工以來。彼紳商受種種損失。厭之已久。商民等聞與彼輩交接。往往相語曰。貴政府殆已默許此約之永行乎。窺其意若深爲中國惜者。又若欲援手而無從著力者。歎德之聲溢於言表。比比然矣。故商民等以爲我外務部果有所挾以求。則美國人挺全力以相助者。必接踵起。無可疑也。若能一面提議。一面特派名望素著且嫻習西語。練美例之人。游歷全美。到處演說。陰相聯絡。則力更倍蓰而專立就矣。凡此所陳一得之見。未必有當。或久爲

範圍關係
於全國

每年國貨之
出入五六千
萬

賢明所洞知。無俟喋陳。位卑言高。自知其罪。但獻曝之誠。不敢自外。抑亦切膚之痛。難已於言。觸起
 威嚴敢求。憫鑒。抑商民等更欲有言者。自互市以來。漏卮日甚一日。近年出入口貨。不相抵者
 歲且四五千萬。似此腹削。何以克堪。夫商務之尾閭。既已若此。而民間彫敝。尙未至遠。甚於前者。賴
 有海外華僑。取諸彼者。稍足以相償也。僑美人數。不過十萬餘。而每年匯歸本國之工銀。尙可及千
 五百萬。其辦華貨入美口者。所值亦將千萬。若華工絕跡於美國。則華商亦不能自存。彼之千五百
 萬。既喪而此之千萬者。亦隨滅。是流通國中之泉幣。歲缺二千五百萬矣。溯光緒八九年間。旅美華
 人三十餘萬。迨禁約行後。至光緒十八九年間。銳減至二十萬。今光緒二十九年。餘十萬人耳。以此
 比例推之。苟禁約不廢。則十年以後。全美國無一華人足跡。有斷然矣。况美例既行。各國紛紛效尤。
 前年澳洲既已禁絕。近則英屬加拿大加抽入口人頭稅。至美金五百元。明年西歷正月一日。實行
 此例之後。加拿大之路斷矣。雖以墨西哥新闢之地。數年前殷殷求立約招華工。近且效尤。詎反。西
 古巴檀香山菲律賓。皆同美例。苛章日施。率此以往。則茫茫大地。竟無復我華人託足之處。數年以
 後。諸路皆絕。則我國每年損失。殆不下五六千萬夫。一國通寶。而驟減於今日五六千萬民生之彫
 敝。尙可問耶。況入口貨之率。年增一年。數歲以後。漏卮必又倍蓰於今日。加以債款本息。每年攤派。
 是歲。輦一百兆以上之金錢。瀉洩於外國。國力幾何。何以堪此。民苟非窮。必不肯餬口於四方。餬口
 路絕。勢不得不還歸於本國。當彫敝之際。而復增百數十萬失業之民。廣聚於一隅。不餓不盜。即盜賊

耳此又不徒爲商民等一人一家之近愛抑亦一國之隱患也。故商民等以爲此事所關似小實大。雖朝廷稍費周折猶當爲之。失今不圖。禁限再展十年。大局已不可問。爲此不避僭越。竭盡其愚。伏惟王爺中堂大人公忠體國。視民如傷。碩畫嘉謨。當更有進。商民等生長市廛。不學無術。區區芻蕘。何足以瀆清聽。獨是上念宗社。下撫身家。急切屏營。罔知所措。是以連合全美百餘埠僑民。公同商議。計惟有直抒所見。以呼籲於賢父母之前。冀垂哀憐。俯加采擇。除專稟。欽意外。理台具稟。瀝陳商民等登得之見。是否有當。伏乞王爺中堂大人鈞鑒。謹稟。

於正稟之外更有附片一通。條陳必須駁之苛例十八條。所謂不得已而思其次也。今並錄之。

再稟者。議約之際。若能藉國家之威稜。當軸之碩畫。竟廢全約。聿奏膚功。此所謂如天之福也。但近今外交之難辦。商民等亦略知一二。豈敢好爲大言。不求實際。或不得已而思其次。則禁約雖不克全廢。亦當有所要挾。廢其續增條例之已甚者。以爭回權利於萬一。謹再將鄙見爲我中堂大人瀝陳之。

(一) 禁例本起自美國。迨檀香山菲律賓改隸美版。相繼照辦。華僑益困。無路可行。今縱不能逕廢全約。則檀菲兩島必須力爭以期豁免。夫檀島以糖業爲出產最大宗。自禁華工以來。糖商大窘。財政日絀。此檀人所同病也。菲律賓土人難用。美國新經營此區。非有華工不能得力。此又美國報紙所

常論及也。況美國本境。白人居多。華工分彼工之利。故工黨持之最堅。若夫檀香山所爭者。則日本人之工耳。菲律賓所爭者。則該土人之工耳。本於美國。工黨無甚大關係。其所以仍禁我者。不過以是爲國例所在。云爾。故若吾國以此等實情。指明抗辯。持之稍堅。美廷必讓步無疑矣。

改正條約中
關於工人資
格之語詞

二

工。乃此而禁之。其悖戾於論理莫大焉。推原立約之始。美國作此含糊字面。實以爲藉口。尋僻之地也。商民等以爲若能徑廢全約。最善也。就令不能。亦宜與之斷定界限。凡工人之外。一切不禁。所謂工人。亦須指明某項某項資格。如鐵路。坭工。洗衣工。洋厨工等。數項作爲工人。凡在此外者。即以非工論。庶幾界線分明。不至礙及他色人等。

(一)美廷禁例日新。不可思議。其意非徒欲將來者拒之。不使來也。實欲將已來者驅之便盡。去彼見夫通商有約。凡爲商者。不能拒絕也。於是乎務縮窄商字之範圍。自光緒廿四年以後。而開酒。食館者。謂爲非商矣。迨至今年。而開捲烟。廠織。帶。廠縫。衣服者。皆欲謂爲非商矣。以前此等諸商。可以不取冊紙。可以取商照來往華美。今乃強辭厲禁。冤抑孰甚。夫酒。食館。裝修之費。動數萬元。中西紳商往來入口貨物。充斥稅關。歷歷可稽。至如華人所開捲烟。廠織。衣服。其大者。每歲向西店購買烟葉。絨布等類。以爲原料。所值動以百萬計。此而猶謂爲非商。則商之名義。謂何矣。充此類也。則華人

雖集千數百萬之公司來美。開大機器廠。謂之非商焉。可也。此實強詞奪理之甚矣。其故皆由條約中語句不分明。未嘗云於工之外不禁。而馴至於彼五等人以外皆禁。故劃清界限。爲此約第一義。酒食館爲東方大利源。所在捲烟織帶縫衣諸廠。爲西方大利源。所在。應請實力保護。庶安僑俄。

(一) 條約中載明凡合例來美者。經地方官吏發給文憑。由該處美國領事簽名蓋戳。即可入境。乃近年以來。美國屢設苛禁。多方留難。在各稅關建設木屋。凡華人到者。無論持何種文憑。皆須拘禁屋中。遲至一月半月。方始提審。審時若供詞稍有舛悞。便撥回原籍。似此苛制。實出情理之外。夫領事者政府之代表人也。美領事既已簽名蓋印。則是已認此人爲合例。是不啻美政府之認此人爲合例矣。然則其人持照抵境時。只須辨認領事之名及印之真贋。焉可耳。苟非贗矣。則其人雖不合例。亦非其人之咎。實美領事之咎。亦不啻美政府之咎也。此而留難。孰謂合情。應請我國政府與美廷申定前約。再加切實。凡華民來美。其在本國出口者。經地方官發給文憑。美領事簽名。其在別國屬地出口者。經該處華民政務司發給文憑。美國領事簽名。則到境時。應照屬實。即便放行。無得留難。稅關木屋。制同犴狴。玷辱國體。莫此爲甚。應請力爭。務求撤去。即有疑竇。或須審問。只得取保上岸。隨時到案。

(一) 條約原文。凡已居美國之華人。可以隨時來往華美。惟須由關吏給以憑據。爲復來時登岸之據。

求歸國復來者之便益

尊重現居美境者應得之權利

美假道之苛

乃近年以來。亦復多方留難。當領憑之時。動須候三四十日。始回覆准否。持據復來。仍拘木屋中。費時誤事。其害實深。應請申明前約。凡有在美境領憑者。務須立即給與。如光緒八年所出。一律樣俾隨時出口。其持此憑復來美者。不論從何處稅關登岸。皆要准入。不得阻延至二十四點鐘以外。又該華民回國。不拘久暫。但持有此據。即能隨時任意回美。

(一) 歷次條約。皆聲明已居美境之人。美國一律保護。與最優待之國同例。乃近年以來。復有查冊之例。溯原此例之起。所藉以為口實者。因光緒十九年。前欽憲楊。許其以前入境之工人。一律注冊。此後無冊者。即撥回原籍。開此厲階。至今為梗。近一二年。因無冊之故。押令出境者。每月以百數計。致使我民騷擾驚皇。爰及顧影。病民之政。莫此為甚。夫當注冊之時。其例必須注者。不過工人耳。則其餘非工者。自應無冊也。明甚。而美吏尋癡索垢。無論工與非工。動輒逮捕。況工人之冊。亦容有遺漏。遺漏之後。則雖合例。而亦不准居矣。甚至本年八月間。使署參贊。流車途中。亦以查冊為名。橫遭盤詰。其辱我國體。孰甚焉。查美廷所以嚴設此例之意。殆以為我華人。時有不合例。而私逸入境者。故為此以相驅除也。夫立約只禁其來。既來之則安之。若有偷漏。入是不過該關吏之不慎耳。只當自咎。而烏可以波及無辜之人。平等優待之謂何矣。此例為現在華僑人人切膚之痛。懇乞持理力爭。務求剷除。不然。不及數年。全美華民。將盡繁以去矣。

(一) 華民有從美國假道往別國屬地者。或往英屬加拿大。或往墨西哥。或往哥林比亞。或往西印度。

不能藉口傳
染病相阻止

定入口審問
時之法律使
與常案同

羣島。或往祕魯。或往智利。皆以美國爲孔道。勢不得不經過。其間或搭火車。或候火船。總須踏入美境。但其所往既非美屬。則必當准其來往。無得阻留。美員亦無權可以審問之。昭昭然也。乃近年種種盤詰干預。甚或以供詞一言之誤。強撥回籍。其損吾民身體自由之權利實甚。應請與美廷訂約。凡有此弊。實致我民失時損財。許向美政府要求賠償損害之費。

(一) 近年又往往以傳染病爲詞。雖合例亦不准登岸。其甚者如本年七月間。有學生江某。由北洋大學堂卒業。持有合例游學護照。乃竟謂有眼疾。恐致傳染。強撥回華。夫眼疾傳染。誠前古所未聞也。似此上下其手。非特條約所無。抑亦例案所未有。推此以往。則雖朝廷官憲前來。苟欲拒絕。何患無辭。蓋近來苛例。類此者更僕難數。此不過其一端耳。惟原其朔。實由光緒六年十月十五日北京條約。許美國有隨時限制華工之權。所以日出日新。而我無以爲難。懇乞將前約修改。凡此等語。句務請刪除淨盡。即云禁也。亦當有一定之法律。免致朝令暮改。使我民迷惑無所適從。

以上八條。皆所謂不得已而思其次者也。縱不能逕廢全約。苟爭得此數事者。亦可稍爲補苴。以得所慰藉。苟王爺中堂大人始終堅持。以商民等度之事。未有不濟者也。若更不得已而再思其次焉。則猶有數條。萬不可以不爭者。且如入口時審問之例。必不能免也。則外國審問罪囚。猶有定例。有律師以爲之抗辯焉。有陪審員以爲之判證焉。乃現在美國關員盤問入境華人之口供。不許一人在旁。知狀。苟非最野蠻之國。其訟庭未有若此者也。應請凡遇此等案。必須許我使署領。

查冊暴舉之節制

鷹紙事件

護照之給還

巴太連機器之廢止

署人員。臨場聽審。許聘律師代辯。此萬不能不爭者一也。又近例華民到步。其父母妻子親朋到船探問。一概不准。據美國刑律。雖罪犯極等。猶許親友入獄問訊。華人何辜。而待之苛於死囚。曾是公理而若茲耶。此萬不能不爭者二也。又西例審案。凡有被屈不服者。例得上控。求再審。今華人入口之案。除持美國土生護照外。其餘各種人一經冤屈批駁。即便撥回。不准上控。不公實甚。此萬不能不爭者三也。且如查冊之例。終不能免也。則萬不得已。亦宜將現在所有工人重新再給冊一次。以後無冊者。乃作爲違例。不然。前此失去冊紙之人。既有許多。濫肆逮捕。何太强暴也。此萬不能不爭者四也。雖然。此舉不過暫救一時。而貽患於後日者方長。苟能稍進。似斷不應行此下策。又光緒八年。美國初行禁例之時。每工人發照一張。名爲鷹紙。許其持此復能返美。此種紙連發至光緒十二年。乃忽戛然而止。計前後所發。凡萬餘張。及十二年五月。有工人五百餘持此紙來。稅關不認。強撥回國。以一國政府而失信如此。豈謂合情。應請持理與辯。凡前此鷹紙務准復來。此萬不能不爭者五也。又近日美國新例。雖持合例護照以入境。其入境之時。關員即將其護照留下。不再給與。然則其人甫離岸。數武。萬一有陰持之者。指爲無冊。繫之而去。彼人無憑據。以自明也。此係最新之例。行之不過兩月餘耳。其所以設此例之故。立心殆不可問。此萬不能不爭者六也。又今年新例。凡入口之華人。由關員特設量身機器。將其人全身骨節之長短。乃至耳目口鼻。指膝脛之距離。一一度之。此種機器。乃法國所創。今日歐美諸國專用之於獄中。以防囚徒逃逸者也。今吾民之來美。爲經。

游學生之特別保護

工人之眷屬 商店中之夥

商也。爲作工也。非罪人也。烏得以此而污。蠹我。此萬不能不爭者七也。又如學生。或屬寒士。不能全備學費。往往於晨間晚間。或暑假之時。傭工以自給。此其志之可嘉亦甚矣。漢之丁寬。明之王良。爲世大儒。皆從此起。日本學生在美者數百人。其且傭且學者十而七八。即美國學生。類此者亦十五六。斯亦可謂天下之達例矣。而美廷於中國學生。或有持游學證照前來。不得已借此以自給者。則從而逮之。曰是工人也。其冤孰甚。夫中國今日。亟思變法而苦乏才。則游學歐美之人。愈多愈妙。無待言矣。官派既難。于籌費私家。又每多塞士。得此一途。庶可補助於萬一。若復塞之。是杜絕全國之生機也。應請訂明。凡有我國學生。經在某校肄業者。雖其晨暮及暑假時。爲人傭工。不得以工人論。此萬不能不爭者八也。又男女居室。人之大倫。查美國現例。惟商人許攜妻來住。其餘工人。一概不准。夫既在美國之工人。美已準其居住。則何能使其夫婦離羣。號稱文明之國。似不應爾。此萬不能不爭者九也。又華商店舖中。皆應有管庫買賣手等種種職員。此等人不能以工人論。今美例凡此等人。皆入禁中。然則一舖店中。僅有店東一人。遂足乎。如此禁法。實何異制華商之死命也。此萬不能不爭者十也。以上所陳。畧舉大概。自餘煩苛苦擾之情形。雖更數僕。難悉數焉。要而論之。苟能力持全廢禁約之一大事。則前此之八端。不爭而自除。即不得已而能爭前此之八端。則後此之十事。亦不解而自破。若他不能得。而惟於茲區區小節。相辨難焉。是孟子所謂放飯流歎而問無齒決也。即能得之。亦百步與五十步耳。雖然。今日外交艱難。商民等具有天良。亦豈敢過於求備。誠恐我

賢父母於僑民困苦之狀。雖哀之而未能盡得其情。萬一所求廢約之一大事。稍有所窒礙而不能行。更思小小補苴。以蘇民困於一二。而又不實情。無從按條批駁。則憾莫甚焉。是以不辭冗沓。縷述下情。伏惟 王爺 中堂 大人哀憐焉。而一援手之。僑民幸甚。大局幸甚。抑商民等更有一言。竊聞天下事。理求其上者。僅得其中。求其中者。必得其下。故今日之約。非從大處落脈。不足以收功。就令僅欲補苴一二。似仍當以徑廢全約提議。差磨之極。雖極不得手。猶足以爭回種種之權利。況美國上等紳商。有可以利用之道。而廢約之事實。非空懸奢望者耶。此則 王爺 中堂大人自有權衡。無俟商民等再為詞費者矣。商民等焦灼下情。干瀆 清聽。伏惟 鈞鑒。謹附片陳明。旅居美國商民再稟。

此稟稿由美屬百數十埠十餘萬人聯名上遞。凡所遞者七處。

一 外務部

二 商務部

三 駐美京梁公使誠

四 上海議商約大臣

五 前任駐美公使伍侍郎廷芳

六 兩湖總督張制軍之洞

此舉非不可
挽救

檀香山新中
國報之建議

七兩廣總督岑制軍春煊

若當道者果能一省。則此事未必不可挽救於萬一。但斯區區一紙。果足以動
衰衰諸公之垂顧否耶。則非吾之所敢言矣。

檀香山新中國報總撰述陳君儀侃。建議謂不可仰鼻息於政府。惟我民以自
力抵制之。其論尤爲痛快直捷。今節錄如下。全文會登新民叢報第三十
八九號合本中故不全錄

(前略)今之所謂駁例者。吾知之矣。彼其意以爲禁約受虧。故苛例百出。今縱未能盡除。宜去其太
甚者。而存其稍輕者。感情聊勝于無。即鄙人之初意。亦若是已矣。然條約中所謂以最優之國相待
固久矣。視爲隨例之文章。而別見于他款者。則又子矛盾。大相逕庭。然則此等條約。無勢力以護
持之。則有約與無約等耳。即幸而駁除淘汰。畧盡。而以自爲刀俎之美人。而視我魚肉之中國。不旋
踵而別出一途。以相難其事。愈酷。其毒亦愈甚。我華人又將何以處此。矧無理可言。今日之花旗人。
有理不能言。今日之中國人。其必不能得志者乎。駁例者固極天下之有心人也。而皆知吾國之弱。
不能遽然廢約。遷就其詞。而曰駁之云爾。庸詎知惟國弱之故。則愈不能駁。且無所用其駁。遷就其
詞者。豈反而思之。然則今日聽此約之續行乎。曰烏乎。可。我有國民。而我自禁其出境。如今日之日
本政府。所謂權自我操也。我不自禁。而人禁我。且組織慘毒之例法。以禁我主權。何在。國體何在。有

心人所爲痛哭而流涕也。藉曰華人不知主權。不爭國體。惟試問禁例已行以來。華僑之財產失。喪者幾何。華人之生命傷害者幾何。工黨鼓其無滋他族滅此朝食之蠻氣。無端而寸地可之警告來。無端而望淺拿之惡耗。至無端而查冊無端而毒打紛紛擾擾。倉倉皇皇。昨日今朝。眼內心頭。亦既飽嘗之而飲聞之矣。禁約何物。此而續行。又何事不可行。

吾今正言以告我華僑同胞曰。禁例不能廢而必廢之。廢之之道將奈何。曰抵制之。夫美國強國也。中國弱國也。船不堅砲不利。何從而抵制。曰美人之禁。華人也。亦以其敢爲而已矣。太平洋之海軍。未調鋼快砲之準頭。未施以一紙空文而百數十萬之華旅將死。而二十行省之政府被縛。外交受其害。生計蒙其災。則亦曰敢爲之而已矣。然則我行我法。則此抵制之術爲今日獨一無二之法門。抵制之術奈何。曰辦貨者不辦美人之貨。用物者不用美人之物。爲辦此抵制之術之絕妙宗旨。而備力千碼。頭者惟美貨。則不起買賣于市上者。于美貨則有禁。爲辦此抵制之術之絕妙政策。(下畧)

此論誠簡易直捷之一法門也。雖然。今者吾政府之力固薄弱。而吾民間之力之散溥。亦與之相埒。然則此策遂果能實行乎。吾不能無疑。聞檀香山華人己派陳君往美遊說聯合。並派人歸國運動云。此事若成。亦國民對外思想發達之一先聲矣。

(完)



附
錄
二



湘潭楊度哲子著

新刊國揚氏音書

三月出版
價目未定

中國社會之不進步由於言文分離此義近今學者類能言之然求所以補此缺點者卒不可得前者如蔡氏沈氏亦曾有新字之作然不過襲用西人之速記術其不足以施諸學問之用也明矣故今日吾國民所最渴需者則得一種適用之新字使全國人民皆能讀書閱報受普通教育之效而此書即以此目的而成者也其中分爲語言文字教育發音四篇以東西洋語言學文字學教育學發音學各家之理論爲根據而推及於中國則斷以著者之卓見

語言篇

論世界人種之統系爲語言之分別而歸結于中國語言之構造之原因現狀及廢方言而用國語之法

文字篇

論各國文字進化之公例而於中國數千年文字變遷之狀言之最詳歸結於由形字改爲音字之法

教育篇

以各國現行之教育論文字與語言之關係欲教育之普及不可不以統一之語言便利之文字合而爲言文一致并論中國文字之利弊與改良之方法

發音篇

據生理學論空氣出入聲帶振動爲聲音高下之所以然并論母音及子音之分別而發表其新字及所以作新字之理論與方法并用之之條例

此全書內容之大畧也昔空海作新字以教日本至今日本之強實食其賜矣此事關係於國家前途至重且大殆不必多贅楊哲子先生以績學名儒留東數歲覃思殫精積朞月之力乃成此書其所以報祖國恩者又豈徒作日本空海而已承以版權畀本局榮幸莫甚因亟付印定二月間精校發行

發行所 上海 廣智書局

美洲遊學指南

卜技利大學留學生某述

頃年以來。海內士夫。漸知游學之爲急務。於是離鄉別井。負笈三島者。日衆一日。綜核其數。殆逾千人。繼今以往。接踵而至者。正未有艾也。噫。他日者。挽狂瀾於既倒。扶宗邦於瀕亡。其斯賴乎。其斯賴乎。然而游學之地。豈惟日本。日東政學取法泰西。今雖驟強。而遣其子弟留學歐美者。每歲猶數百人。美洲尤衆。我邦之人。獨寥寥如晨星。其故何歟。雖曰。東文易而成功速。西文難而成功緩。日本近而學費省。歐美遠而學費鉅。毋亦以東西懸絕。風俗迥殊。既昧於遊學之情形。又苦無友朋之引導。用是望洋興嘆。裹足不前。再乎。鄙人有憤於是。久欲有美洲遊學指南之作。徒以學務鮮暇。有志未遑。今適年假。停課兩旬。亟將來美洲遊學情形。略言大概。雖語焉不詳。簡而不備。未免貽當世大雅之譏。然於有志西遊者。亦未嘗無毫釐之助焉爾。

遊學美洲之特色

天下學問最優之國。不外英美德法。然彼此亦互有所長。互有所短。其詳細情形。非教育名家。親遊各國學堂者。不足以知之也。若合各種科學。統而論之。則美實不在彼三國之下。而實學（若機器工程農礦製造等是也）尤爲其所長。且其學校之多。遠超他國。國分四十餘省。每省必設省學。此外私立之大學。亦復繁夥。合而計之。不下七八十所。每年大學之卒業生。不下二三萬人。噫。可謂盛矣。夫學校多則相競劇。相競劇則師長去短之心切。故

其進步改良。亦較他國爲最速而最頻。雖然之四國也。其學問之高下相去實僅耳。且今日中國需才之急。有餓者之瀕於死亡。苟能得食亦已幸矣。更何暇孳孳於甘辛之間耶。

抑予之有取於美國者。其故有三。嚮來中國之所謂讀西文者。大抵皆習英文。其讀德文法文。千無一二。如欲遊學德法。其勢不得不多費三四年。以習德法之文。然今何時耶。今何勢耶。海內風雲。朝夕變遷。需才孔亟。片刻難待。成學遲一日。中國之權利已失去無數。而況再數年哉。若遊學於美。則此數年可以省矣。其故一。

英美同一文字。似乎其無間矣。然英國學費貴而路遠。美國學費省而路近。由華至英。須三四十日。而來美少則兩旬。多亦不過二十餘日。英之川資。亦必較多。不待言矣。且英之立國。專以轉輸製造爲本。一切食物皆仰給於歐美。加以地寡人稠。屋租昂貴。其學費之省。不及美洲。理有固然。其故二。

中國人之商工于海外者。以南洋爲最多。次則美國矣。欲知我華人謀生之艱難。異族待我之慘虐。黃白優劣之感情。國家盛衰之顯而。於此而一遊其地焉。可以洞若觀火。其切齒怒髮之情。自勃然動於中而不能已。此遊學歐洲者之所難逢也。然歐洲既爲華人所鮮至。一旦有二三其羣。或以爲東方人士。遠道而來。姑盡應酬之禮。或以爲衰國遺氓。觀風而至。頗形矜憫之容。則華人或以爲外人相待甚優。信爲實意。並疑其在中國要索種種利權。舉動種種暴橫。不過政府數人爲之。非出其全國人之野心。而愛國之情。旣無由激發。而媚外之習。自日見發淫。或反誦志士國難之論。爲無理矣。蓋見近小而不知遠大。爾小惠而頓忘大體。吾中國人之奴性。自有生以來。其對於異族。此病尤深而難拔者也。若夫遊於美國。苟使天良稍存。一經感覺。無有不督報國之誠者矣。其故

以上三端遊學美洲之特色也

美洲大學之比較

如前所言。美國大學最多。公立私立不下八九十所。然雖同是大學。其間亦有優劣之分。最著名者曰馬賽珠。省之赫赫。曰錫那的克省之耶路。曰紐約省之哥倫比亞及康奈落。曰依利那省之芝加哥。曰麥里蘭省之約幹。赫布京斯。然大學皆在美之東方。相隔稍遠。雖汽車甚便。數日可達。然又多二百餘元之車費。且學校修金頗鉅。年約三百元。(指中銀而言)恐貧寒之士。力有未逮。若以費用之省。學度之高。並而言之。其最宜於我邦人士者。則莫若加刺寬尼省之大學校矣。是校設於本省之下技利。與舊金山大埠相隔一港。乘輪船。三刻時可達矣。每年修金不過美金二十元。(約中銀五十二元)其學問所最擅長者。曰計學。曰農學。曰算學。曰金銀礦學。他學校罕有能過之者。若統各種專門而言。則其位置亦不出七八名外。而其學生之多。幾爲首屈一指。故其程度亦不可謂之低矣。且數年以來。其進步甚速。更非他校之所能及。蓋學校程度。恒視乎其教習學問之優劣。藏書儀器之多寡。而二者又因財力爲轉移。自麥堅尼擴充政策以來。整頓菲律賓。設太平洋電線。索廣州府河南之租界。竭力推廣遠東之商業。而本省實東西商務之總匯。太平洋商埠之中心點也。學校經費。每歲以本省勸產稅百分之二供之。本省之商務愈大。則斯校之財力愈富。財力愈富。學校斯愈進矣。數年之後。其程度將升入四五百名內。可無疑也。夫求學之道。在乎學校者十之二三。而在乎本人者十之七八。苟其財力足以遊學東方。

爲大善。如其不能。則在斯校。蓋亦差足矣。此外本省。尙有士丹佛大學校。相隔甚近。流車一點鐘可達。此乃私立學校。與卜技利互相頡頏。難分伯仲者也。茲將美國大學列表於後。

學校名

地名

- | | | |
|----|---------------------|------------------|
| 一 | Albion | Albion, Mich. |
| 二 | Amherst | Amherst, Mass. |
| 三 | Armour Institute | Chicago, Ill. |
| 四 | Atlanta University | Atlanta, Ga. |
| 五 | Barnard | New York, N. Y. |
| 六 | Boston University | Boston, Mass. |
| 七 | Bowdoin | Brunswick, Me. |
| 八 | Brown University | Providence R. I. |
| 九 | Bryn Mawr | Bryn Mawr, Pa. |
| 十 | Buchtel | Akron, Ohio |
| 十一 | Colby University | Waterville, Me. |
| 十二 | Columbia University | Hamilton, N. Y. |

- | | | |
|----|-----------------------------|-------------------------|
| 十三 | College of William and Mary | Williamsburg, Va. |
| 十四 | Colorado College | Colorado Springs, Colo. |
| 十五 | Columbia University | New York N. Y. |
| 十六 | Cornell University | Ithaca N. Y. |
| 十七 | Dartmouth | Hanover, N. H. |
| 十八 | De Pauw University | Greencastle, Ind. |
| 十九 | Dickinson | Cullisla, Pa. |
| 二十 | Drury | Springfield, Mo. |
| 廿一 | Fish University | Nashville, Tenn. |
| 廿二 | Franklin and Marshall | Lancaster, Pa. |
| 廿三 | Girard | Philadelphia Pa. |
| 廿四 | Hamilton | Clinton, N. Y. |
| 廿五 | Harvard University | Cambridge, Mass. |
| 廿六 | Harhart | Geneva, N. Y. |
| 廿七 | Iowa | Grinnell, Iowa. |

- | | | |
|-----|---------------------------------|----------------------|
| 卅八 | John Hopkins University | Baltimore Md, |
| 卅九 | Lafayette | Easton, Pa. |
| 四十 | Yaleigh University | South Bethlehem, Pa, |
| 四十一 | Leland Stanford Jr, University, | Palo Alto, Cal, |
| 四十二 | Main State College | Orono Me, |
| 四十三 | Marietta | Marietta, Ohio, |
| 四十四 | Mass, Inst, of Tech, | Boston Mass, |
| 四十五 | Middlebury | Middlebury Vt, |
| 四十六 | Mt. Holyoke | South Hadley Mass, |
| 四十七 | Muhlenberg | Allentown Pa, |
| 四十八 | New York University | New York N, Y, |
| 四十九 | Niagara University | Niagara Falls N, Y, |
| 五十 | Northwestern University | Evanston, Ill, |
| 五十一 | Oberlin | Oberlin Ohio, |
| 五十二 | Ohio State University | Columbus, Ohio, |

四十三	Ohio Wesleyan University	Delaware, Ohio,
四十四	Pacific University	Forest Grove, Ore,
四十五	Pennsylvania College	Gettysburg Pa,
四十六	Polytechnic Institute of Brooklyn	Brooklyn N. Y.,
四十七	Pratt Institute	Brooklyn, N. Y.,
四十八	Princeton University	Princeton, N. J.,
四十九	Purdue University	Lafayette, Ind.,
五十	Randolphe College	Cambridge Mass.,
五十一	Rose Polytechnic Institute	Yerre Haute, Ind.,
五十二	Rutgers College	New Brunswick N. J.,
五十三	Smith College	Northampton, Mass.,
五十四	Swarthmore	Swarthmore, Pa.,
五十五	Syracuse University	Syracuse N. Y.,
五十六	Trinity College	Hartford, Conn.,
五十七	Tufts College	Medford, Mass.,

五十八	Tulane University	New Orleans
五十九	Union College	Schenectady, N. Y.,
六十	U. S. Military Academy	West Point N. Y.
六十一	U. S. Naval Academy.	Annapolis, Md.
六十二	University of California	Berkeley Cal
六十三	Chicago	Chicago, Ill.
六十四	Colorado	Boulder, Colo.
六十五	Denver	Denver, Colo.
六十六	Michigan	Ann Arbor, Mich.
六十七	Illinois	Urbana Ill.
六十八	Minnesota	Minneapolis, Minn.
六十九	Mississippi	Oxford, Miss.
七十	Nebraska	Lincoln, Neb.
七十一	Pennsylvania	Phila., Pa.
七十二	the South	Sewanee, Tenn.

七十三	Texas	Austin, Tex.
七十四	Virginia	Charlottesville, Va.
七十五	Wisconsin	Madison, Wis.
七十六	Vassar College	Poughkeepsie, N. Y.
七十七	Washington and Lee University	Lexington, Va.
七十八	Wellesley College	Wellesley Mass.
七十九	Westyan University	Middletown, Conn.
八十	Western Maryland	Westminster, Md.
八十一	Williams College	Williamstown, Mass.
八十二	Worcester Polytechnic Inst.	Worcester, Mass.
八十三	Woster University,	Woster, Ohio.
八十四	Yale University	New Haven, Conn.

大學校之課程

世界之文明愈進，對學問之種類愈繁。大學校之課程，所分不下六七百種。然以學問日益進步，則種類亦日益增多。其勢難以枚舉。雖然種類多矣，而大率總不出數十科外。今將加刺寬尼省大學校所授之科學，臚列于左。

雖與他校之課程未必盡同。然亦可以略見一斑。

-
- 一 政治 Political Science,
 - 一 計學 Economics,
 - 一 法律 Jurisprudence,
 - 一 歷史 History,
 - 一 哲學 Philosophy,
 - 一 教育 Education,
 - 一 沙馬的言語文字 Semitic Languages and Literatures,
 - 一 亞東言語文字 Oriental Languages and Literatures,
 - 一 希臘文 Greek,
 - 一 拉丁文 Latin,
 - 一 英文 English,
 - 一 德文 German,
 - 一 羅馬言語文字(法西意三國是也) Romanic Languages,
 - 一 俄文 Slavie Languages,

-
- 言語學 Linguistics,
 - 數學 Mathematics,
 - 格致 Physics,
 - 天文 Astronomy,
 - 地理 Geography,
 - 化學 Chemistry,
 - 植物學 Botany,
 - 動物學 Zoology,
 - 地質學 Geology,
 - 金石學 Mineralogy,
 - 機器學 Mechanical Engineering,
 - 電學 Electrical Engineering
 - 工程學 Civil Engineering,
 - 礦學 Mining
 - 冶金學 Metallurgy

- 1 圖畫學 Drawing,
- 1 建築學 Architecture,
- 1 農學 Agriculture,
- 1 園藝學 Horticulture,
- 1 蟲學 Entomology,
- 1 灌溉學 Irrigation,
- 1 兵學 Military Science And Tactics,
- 1 體操學 Physical Culture,

以上所舉者科學也。每科又分數種。或數十種。若計學中。分爲賦稅、銀行、國債、路政、統計、財政史、諸種。是也。其欲成專門之才者。固非僅習一科。亦非兼習數科。必擇數科中之數種。與已所專之一門有關涉者。旁而通之。然後始成專門之學也。譬如專門於政治。則當兼習法律、憲法、歷史、數種。計學數種。專門於礦學。則當兼習化學、數種。數學數種。工程數種。是也。

入大學校之程度

校中共分九院。曰文學院。曰尋學院。曰物理學院。曰商業院。曰農學院。曰機器院。曰工學院。曰礦學院。曰化學院。入校前所當備之普通學。各院不同。今將每院所須各種學問。列表於左。

(工學院) College of Civil Engineering,

- 一 英文
- 二 代數
- 三 平面幾何
- 四 美國史及美國治法
- 五 格致
- 六 拉丁文(任擇一種)
希臘文
- 高等英文
- 德文
- 法文
- 七 立體及圓體幾何
- 八 平面三角
- 九 化學
- 十 隨筆書法

美國遊學指南

新大陸游記附錄

(礦學院) College of Mining

- 一 英文
- 二 代數
- 三 平面幾何
- 四 美國史及美國治法
- 五 格致
- 六 拉丁文
希臘文
- 高等英文
- 德文
- 法文
- 七 立體及圓錐幾何
- 八 平面三角
- 九 化學
- 十 隨筆書法

(機器院) College of Mechanics,

- 一 英文
- 二 代數
- 三 平面幾何
- 四 美國史及美國治法
- 五 格致
- 六 拉丁文
- 希臘文
- 高等英文
- 法文
- 德文
- 七 立體及圓體幾何
- 八 平面三角
- 九 化學
- 十 隨筆畫法

美國遊學指南

(物理學院) (College of Natural Sciences)

一 英文

二 代數

三 平面幾何

四 美國史及美國治法

五 格致

六 上古史(任擇兩種)

高等數學

化學

植物學

動物學

中古及近世史

普通拉丁(任擇三種)

高等拉丁

希臘

十九八

高等英文

法文

德文

(羣專院) College of Social Sciences,

一 英文

二 代數

三 平面幾何

四 美國史及美國治法

五 拉丁(普通及高等)

六 格致

七 希臘

高等英文

德文

法文

九八

上古史

美國遊學指南

新大陸游記附錄

十八

高等數學

化學

植物學

動物學

中古及近世史

(文學院) College of Letters,

一 英文

二 代數

三 平面幾何

四 美國史及美國治法

五 普通拉丁

六 高等拉丁

七 普通希臘

八 高等希臘

九 上古史

十 格致

(商業學院) College of Commerce,

是院所須之普通學。與羣學文學物理學三院同具。有進此三門之資格者。皆可入商業學院。惟德法兩文。可以西班牙文代之。

(農學院) College of Agriculture,

一 英文

二 代數

三 平面幾何

四 美國史及美國治法

五 格致

六 拉丁

希臘

英文

法文

德文

美國遊學指南

七 化學

八 高等數學

植物學

動物學

蟲學

(化學院) College of Chemistry

一 英文

二 代數

三 平面幾何

四 美國史及美國治法

五 格致

六 拉丁

希臘

英文

法文

德文

七 化學

八 高等數學

植物學

學動物

以上所舉皆普通之學。入校前所當豫備者也。共分十九種。每種所當用者何書。所當識者何物。茲照學校章程原文開列於下。

Admission Requirements.

DESCRIPTIONS OF THE PREPARATORY SUBJECTS.

A. Oral and Written Expression. Training in this subject enters into the proper treatment of all topics of study taken up in the school course, and extends to speaking and oral reading as well as to writing. Its aim is to secure to the student the ability to use his mother-tongue correctly, clearly, and portently on all lines upon which his thought is exercised.

A written test in this subject is required of all applicants for the status of Special Student in the Colleges of Letters, Social Sciences, Natural Sciences, and Commerce, excepting only those who hold teachers' certificates. In the case of other applicants, examination will be conducted in connection with English I and 14, and note will be made of correctness of form and adequacy of expression in the various papers written for other departments.

1. **English.** (2 units.) Until January, 1907, applicants may present the items as announced in

University of California.

1901. After that the examination will presuppose thorough acquaintance with the following works together with the practical knowledge of grammar and the fundamental principles of rhetoric implied in such acquaintance: (1) *The Lady of the Lake*; (2) *Ivanhoe* or the *Albanian*; (3) the best Ballads, Heroic Lays, and Poems of Nationality, — in all about 1500 lines; (4) *Classic Myths*; (5) *The following Poems: The Deserted Villages, The Cotter's Saturday Night, Tam o' Shanter, The Ancient Mariner, The Prisoner of Chillon* (or Selections from *Childe Harold*), *Horatius Snow-Bound*; (6) *The Merchant of Venice*; (7) *Julius Caesar*; (8) *Essays and Addresses: Emerson's The Fortune of the Republic, The American Scholar; Lowell's Democracy, Lincoln* (two for study; one for reading).†

While the examination at the University will be upon the subjects as stated above, accredited schools may, after consultation with the English Department, avail themselves of the following considerably enlarged list of substitutions: for (1) *The Lay of the Last Minstrel*; for (2), any one of these—*Scott's Quentin Durward, Kenilworth, Woodstock, Rob Roy, Tales of a Grandfather, Irving's Sketch-Book, his Tales of a Traveller, Hawthorne's House of the Seven Gables, Tom Brown at Rugby, Gulliver's Travels, Don Quixote*; for (3), an equivalent amount of purely literary selections from the Bible (*Gen., Genesis, Exodus, Ruth, Esther*), or *The Pilgrim's Progress*; for (4) *Classic Myths* (two-thirds), and, for the remaining one-third, *Biblical Selections* (as above), or the *Classics in English Translations*; if the latter be chosen, the following options are open: (a) *The Iliad, Books I, VI, XXIV, and XXIV* (Tape, Chapman, Lang, Bryant, and others), or (b) *The Odyssey, any four books* (preferably the *Episode at Ulysses* among the *Theocritus*), or (c) *Two of the following Greek Dramas: Antigone, Aeschylus' Iphigenia*; for (5) short poems of similar scope and character; for (6), *As You Like It, Midsummer Night's Dream, Twelfth Night, The Tempest*; for (8), An equivalent amount in the best prose explanatory of American ideals of citizenship, such as: *Washington's Inaugural of 1789; Jefferson's of 1801; Everett on Franklin, Washington, The Pilgrim Fathers; Choate on American Nationality, Daniel Webster; Sumner on The Scholar; Curtis on The Puritan Spirit, The Public Duty of Educated Men; Bryce on The Strength of American Democracy* (American Commonwealth, Chapter XCIX).

2. **Arithmetic.** No examination in this subject will henceforward be set, since the study comes regularly in the grammar school, and since its essential processes are involved in Algebra.

3. **Algebra.** (1 unit.) Through simple quadratic equations; namely, the various methods of factoring; the remainder and the factor theorems, the theory of exponents, the calculus of radicals, simultaneous equations of the first degree with problems involving their solution, simple quadratic equations.

4. **Plane Geometry.** (1 unit.) Including the general properties of regular polygons; their construction, perimeters, and arcs; and the different methods for determining the ratio of the circumference to the diameter.

5. **History and Government of the United States.** (1 unit.) A knowledge of the outline of American History, and of the nature of Federal, State, and local government. This requirement represents three things: the regular use by the pupil of a text-book in history, such as Manning's Student's History of the United States, Melanaghlin's History of the American Nation, or Montgomery's Students' American History, and a text-book in government such as Hinsdale's American Government, Ashley's American Federal State, or Bryce's American Commonwealth (1 vol. edition); systematic reading of assigned references; and a note-book containing maps, concise topical outlines or summaries of the most important movements or institutions, notes on some of the reference reading, and a few carefully prepared brief papers with bibliographical notes. The emphasis in the note-book should be on accuracy and thoughtfulness rather than on quantity.

6. **Elementary Latin.** (2 units.) (a) Translation of easy prose into English (1 unit). The examination will cover the translation into idiomatic English of the subject-matter and implied grammar of selected passages from Caesar's Gallic War, books I-IV, but accredited schools may use any equivalent Latin text, (or the matter contained in the Second-Year books), and are encouraged to increase the amount of reading indicated, by adding work from Cicero, Viri Romanæ, Nepos, or other books of Caesar. There should be some training in translation at sight from easy authors.

* 1. English. (2 units.) The examination in this subject will presuppose thorough acquaintance with the following works, together with the practical knowledge of grammar and elementary rhetoric implied in such acquaintance: (1) The Lady of the Lake; (2) The Alchemist; (3) Sir Kicker de Creveller; (4) Chaste Myths; (5) Short Poems; Horatio, The Descent of Villars; The Coler's Sailing Night, The Prisoner of Chillon (or Selections from Child Harold, Winter, Winter Morning Walk, Snow-Bound, Tam o' Shanter, The Ancient Mariner, L'Allegro, and Il Penseroso); (6) The Merchant of Venice; (7) Julius Caesar; (8) Alcauntay's Warren Hastings.

While the regular examinations will, for the present, be upon these subjects without option, schools on the accredited list of the University may, after consultation with the English Department, make such substitutions as the following: for (1), The Lay of the Last Minstrel; for (2), Tom Brown at Rugby, or Ivanhoe; for (3), Addison's Select Essays; for (5), some twelve poems of similar scope and character; for (6) or (7), Macbeth.

† Items marked " for reading " are not for class-recitation, but for personal outside of school with reports or discussions in class once a week or fortnight. The examination upon such items will not presuppose acquaintance with minute details. Whatever credit the pupil may acquire by his answers will be applied to offset deficiencies in other respects, or still further to improve his standing.

Admission Requirements.

(b) Translation of simple English into Latin prose. (1 unit.) This requirement presupposes familiarity with the usual forms and ordinary constructions of the language. (Continued training in translating detached sentences illustrative of constructions, and of connected sentences based on Caesar or an equivalent author, together with a thorough grammatical drill on the work read, is a proper preparation for satisfying this requirement.

7. **Advanced Latin.** (2 units.) Translation of Latin of average difficulty, and of English narrative into Latin prose.

(a) Third year Latin. (1 unit.) The examination will include the translation into idiomatic English of average passages from Cicero's Orations against Catiline, for Archias, and for Pompey's Military Command, and a selection from some other speech of Cicero, to test ability in sight translation. The examination will also include questions on the usual forms and ordinary constructions of the language and on the subject-matter of the authors read. Accredited schools may read any equivalent Latin prose text, and are urged to add to the minimum outlined above Sallust's *Catiline* and additional orations of Cicero. The English passage offered for translation into Latin (c^d) will be a paraphrase from one of Cicero's orations, and this requirement calls for systematic training in Latin prose composition in connection with the reading.

(b) Fourth year Latin. (1 unit.) The examination will be based upon Virgil's *Aeneid*, books I-VI; and with the addition of prosody, the scope of the examination will be similar to that outlined above for the Third year work. But the examination in Latin composition (c^d) will be connected discourse based on Cicero's *Manilius*, and schools may also well give attention to the thorough grammatical review provided for in the best manuals of Latin composition. The stronger schools are urged to add to the *Aeneid*, the *Eclogues* or *Georgics*, or some reading in Ovid. The test for translation at sight will be from poetry and not from prose.

NOTE.—Students may be recommended in *Tu* with the valuation of $\frac{1}{2}$ unit, *Tu* $\frac{1}{2}$ unit, and either division of *Tu* (composition) $\frac{1}{2}$ unit.

8. **Greek.** (2 units.) (a) Greek Grammar, including accents, the ordinary inflectional forms, the simpler rules of syntax, and the translation of easy English sentences into Attic Greek. White's or Bull's *First Greek Book* represents the amount of preparation required.

(b) Xenophon's *Anabasis*, Books I-VI, with questions on the syntax and subject-matter. The translation into Attic Greek of simple passages of connected narrative based on the *Anabasis*. [Parts I and II of Penrose's Greek Prose (composition) represents the nature and amount of preparation required.]

9. **Greek.** (1 unit.) (a) Advanced Greek Composition [Part III of Pearson's Greek Prose Composition], Sight Translation [fifty pages from the last three books of the Anabasis, or other Attic Greek]. (b) Homer's Iliad, books I-III, which questions on Homeric forms and prosody. Students should be trained not only to write a correct metrical scheme, but also to recite Homeric hexameters at sight, with fluency and expression.

Under the new matriculation requirement, schools which now give two and one-half years to Greek will find it desirable either to reduce the time given to Greek to two years, covering Subjects 8 only or to increase to three years, covering Subjects 8 and 9. It is hoped that the larger schools will take the latter course, thus offering to students the opportunity to include one year of Greek among their elective units, after completing the two units, which are required as an alternative for French or German. It is not possible for schools to gain credit in both 8 and 9 with less than three years' study of Greek, except under extraordinary circumstances. The adjustment of Greek work in the University to the different classes of students will be as follows :

1. Students who enter the University with credit for Matriculation Subjects 8 and 9 will be admitted to Greek 2 in Freshman year.

2. Students who offer only Matriculation Subject 8 will be admitted to a new Freshman course, which will cover the work of Matriculation Subject 9 in one year at the rate of three exercises a week. This will prepare them to take up Greek 2 in Sophomore year.

3. Students who bring no Greek to the University, but who wish to begin the study in the University, will be provided for, in the year 1902-1903, in a private class with a moderate tuition fee. It is the intention of the University to offer regular (free) instruction in Elementary Greek beginning with the year 1903-1904. But the period of life covered by the high school course is the time when the memory work involved in learning the elements of a highly inflected language, like Greek, is most easily and successfully accomplished, and students who intend to study Greek are advised to begin the subject in the high school whenever this is possible.

10. **Ancient History and Geography.** (1 unit.)

(a) Greek history to the Roman Conquest, with the connected geography.

(b) Roman history to A.D. 800, with connected geography.

Botsford's History of the Orient and Greece (or History of Greece), Botsford's History of Rome, Snyboda's Greek History, Myers's Rome, its Rise and Fall (last edition), Morey's Outline of Roman History, will serve to indicate the amount required. In connection with the text-book, the pupils are expected to acquire facility

University of California.

in making concise, logical outlines, and to embody some of these, with a few maps, and simple evidences of collateral reading, in a note-book.

11. Physics. (1 unit.) The requirement represents at least a daily exercise during one school year, which fills within the last two years of preparation for college. It is expected that the ground covered will include fair representation of primary empirical laws from each of the main subdivisions of Physics.

The results called for demand vigorous and thorough instruction in the classroom, based upon laboratory exercises by the pupils and other experimental illustrations. In addition to the test of a written examination, it will be required that each candidate submit a laboratory note-book, signed by his teacher, as evidence that the main principles of the subject are treated have been presented experimentally. The following form of certificate is suggested as a definite statement of what is vouchered for by the teacher's signature :

I hereby certify that these notes represent actual laboratory results obtained by [Insert name of pupil]. The statement applies to experiments numbered [Insert the numbers], entered upon pages [Insert the page-numbers] of this record.

Signed,

[Teacher's Name].

Dated at....., 19.....
 It is requested that this certificate be entered upon the last page of the student's laboratory record.

12. Advanced Mathematics, Chemistry Botany, Zoology, Physical Geography.

12. a Advanced Mathematics. (1 unit.) Any two of the following: (1) *Solid Geometry.* The fundamental propositions of solid and spherical geometry, accompanied by a suitable amount of exercise in problems—the whole to represent the work of one half-year. (2) *Plane Trigonometry.* The development of the general formulae of plane trigonometry, with applications to the solution of plane triangles and the measurement of heights and distances. (3) *Advanced Algebra, Part I.* Surds and complex quantities, ratio, proportion and variation arithmetical, geometrical, and harmonic progressions, examples of other simple series, determinants, and elements of the theory of equations, including the solution of numerical equations by Horner's Method. (4) *Advanced Algebra, Part II.* Inequalities, limits, and indeterminate forms, exponentials, and logarithms, natural logarithms, convergence and divergence of series, indeterminate coefficients with applications, to integral functions, partial functions, expansion of functions, and summation of series, permutations and combinations, the binomial theorem for any index, exponential and logarithmic series, logarithmic computation.

12b. Chemistry. (1 unit.) This requirement represents five exercises a week for one year. Laboratory practice is essential, and as much time as possible should be devoted to it. Much of the time should be spent in requiring fundamental principles, omitting as much as possible the analytical work. A note-book should be kept and presented at the time of the examination in Berkeley.

12c. Botany. (1 unit.) A knowledge of the morphology and simpler physiology of the higher plants is required. This should be based upon a full year of practical work in the laboratory, and to some extent, also, in the field. Careful attention should be paid to the recording of observations, by notes and drawings, together with the drawing of correct inferences from the observations. It is desirable that the pupils become familiar with the easier orders of flowering plants represented in the local flora. Bergen's Elements of Botany (Pacific Coast Edition), Spaulding's Introduction to Botany, Satchell's Laboratory Practice for Beginners, and Jepson's Flora of Western Middle California, indicate both the scope and the method of the work.

12d. Zoology. (1 unit.) To consist in the actual study of animals, and recitations, the practical work to be the center of the preparation. The practical work should be partly in the laboratory and partly in the field. The chief aim of the examinations in the subject will be to determine how closely and accurately pupils have observed. Guides for study: Harvey's Introduction to the Study of Zoology; Colton's Practical Zoology; Needham's Elementary Lessons in Zoology; Davenport's Introduction to Zoology; or Dodge's Introduction to Elementary Practical Biology. Jordan and Kollogg's Animal Life should be available for collateral reading.

12e. Physical Geography. (1 unit.) A course designed to cultivate habits of observation, comparison, and reflection; requiring a practical acquaintance with common natural phenomena and the processes which underlie them. It should embrace experimental and field investigation of as many of the topics in the following list as may be practicable:

- (1) The adjacent country. The general surface features of the country accessible to the pupils: hills, plains, valleys, streams, lakes, marshes, bays, verdure.
- (2) Soils. Their variable character, composition, and derivation.
- (3) Commonly occurring minerals. Their distinguishing characteristics.
- (4) Rocks. Their character as aggregations of minerals and their broad distinction into aqueous and igneous.
- (5) Plants. Their subdivision into broad types. Their relations to soil, water, and atmosphere.
- (6) Animals. The distinguishing characters of the different classes, their habits, elements of comparative anatomy.

Admission Requirements.

(7) The atmosphere. Its weight, composition, movements, temperature, and humidity; the formation of clouds and rain and the development of storms. Precipitation of moisture. The reaction of the atmosphere upon animal and plant life and its control of man's environment; its relation to forestry and irrigation.

(8) Streams. Their sources, character, and quantity of water: the lands through which they flow; their grades and corrosive action; their transportation and deposition of the waste of the land; their relation to lakes; underground waters. Glaciers.

(9) The earth. Its size, weight, and relation of land and water areas; its relief; its season; the distribution of heat and humidity over the earth's surface and its evolution; the relation of relief and climate to the distribution of plants and animals. Man's adaptation to his environment.

(10) The ocean. The salinity and temperature of its waters and the variation of these; its currents, tides, and waves; shore topography; relation of ocean currents to temperature and humidity of atmosphere.

(11) The cosmos. The real and apparent movements of the heavenly bodies.

So far as practicable the pupil should work without a text. For the teacher's use the following books are recommended: Physical Geography, Dyer; Physical Geography, Gilbert and Brigham; Physical Geography, Davis; Elementary Physical Geography, Farr.

13a. **Mediæval and Modern History.** (1 unit.) Myers's *Mediæval and Modern History* will indicate the period to be covered and the amount required.*

13b. **English History.** (1 unit.) From the earliest times to the middle of the nineteenth century. Tanned's *History of England* indicates approximately the amount required.*

14. **English.** Until January, 1905, applicants may present themselves for examination on this subject as a whole and as announced in 1901;† or (if credit for only one unit is desired) on any selection from the items of that subject which may be equivalent to one-half of it. After that date the subject will be divided as below. The examination both in 14a and 14b will presuppose a thorough acquaintance with the works covered as regards organization of thought and its development, style, metrical structure, place in literary history, life of the author, and relation to the age.

14a. (1 unit.) (1) Tennyson's *Idylls of the King* (for careful study, The Passing of Arthur; for reading,† with occasional reports in class, two of the following: the Holy Grail, Elaine, Guinevere, Eild, Gareth and-

Lynette); (2) Lowell's *The Vision of Sir Launfal*, and the Commemoration Ode; (3) Macaulay's *Civeo* or *Warren Hastings* (for *reading*); (4) Henry Esmond, or Silas Marner and the Vicar of Wakefield; (5) Milton's *Il Allegro*, *Il Penseroso* and *Comus*; (6) Sir Roger de Coverley.

While the regular examination will be confined to these items, accredited schools may, after consultation with the English Department, make such substitutions as the following: For (1), similar selections from the poetry of Chaucer, or *The Princess*; for (3), *The Second Essay on the Tenth of Chatham*; for (4), One of the following: *The Newcomes*, *Adam Bede*, *The Mill on the Floss*, *Ramola*, *Tale of Two Cities*, *David Copperfield*, *Nicholas Nickleby*, *Our Mutual Friend*, *Oliver Twist*, *The Cloister and the Hearth*; for (5) *Comus*, *Pandula*, *Joseph*, *Book 1*, or 2, or 5, or 6; for (6), an equivalent amount from Addison's *Select Essays*, the *Essays of Jelfin*, the *Autocrat of the Breakfast Table*, Stevenson's *Virginius Puerisque*, or Burrough's *Essays*, or Warner's *Back-log Studies*, or Curtis's *True and I*.

14b. (1 unit.) (1) Arguments and Oration: Burke's *Speech before the Electors at Bristol*; Macaulay's *First Speech on the Reform Bill*; Webster's *Reply to Hayne*; (2) The Essay, literary or ethical: Carlyle's *Essay on Burns*, or Emerson's *Compensation and Self-Reliance* (for *reading*); (3) A

*The mention of any book does not mean that the University or the Department of History recommends it. For suggestions to note-books, etc., see notes under subjects 5 and 10. The proportions of the elements of the note-books must be revised to suit the previous training of the class.

14. English. (2 units.) The examination in this subject will presuppose thorough acquaintance with the works named below, as regards organization and development of thought, as regards style and metrical structure, and as regards their relation to the author and his age: (1) Herbert's *Speech before the Electors at Bristol*; Macaulay's *First Speech on the Reform Bill*; Webster's *Reply to Hayne*; (2) Poems, lyrical, reflective, didactic, and satirical: Milton's *Comus*, *Lyones*, and *Sonnets IV, XXV, XXX, XXXI*; Dryden's *Alexander's Feast*; Pope's *Rape of the Lock*; Gray's *Elegy* and *The Bard*; Keats' *The Eve of St. Agnes*, and *The Nightingale*; Shelley's *The Cloud* and *The Sisyphus*; Wordsworth's *Tintern Abbey*, *Lacuna*, (1) on the *Imitations of Immutability*, and *Ode to Miss Liddell*; Coleridge's *The Vision of Sir Launfal*; Browning's *A Transcription from Hippolytus*, in *Parsons's Adventary*; Tennyson's *The Passing of Arthur*; Chaucer's *Prologue to the Canterbury Tales*; (3) Thackeray's *The Newcomes*.

While the regular examination will be confined to these subjects, schools on the accredited list of the University may, after consultation with the English Department, make such substitutions as the following: For (1), any three oratorical master-pieces of argument (including one of Burke's); for the *Rape of the Lock*, the *Essay on Man*, or Dryden's *The Character of a Good Person*, Pope's *Epistles to Dr. Rymer* and *Boyle*, and Johnson's *The Vanity of Human Wishes*; for Chaucer's *Prologue to the Canterbury Tales*, selections from *Chaucer* and *Arnold*; for *The Vision of Sir Launfal*, Tennyson's *Bald*, or his *Henry and Lynette*; for *Comus*, *Paradise Lost*, *Book 1*, or 2, or 5, or 6; for (3), Silas Marner and the *Vicar of Wakefield*, or *Henry Esmond*.

†See note under English 1.

‡See note under English 1.

University of California.

general outline of English Literature, illustrated by the study, in chronological order, of Chaucer's Prologue to the Canterbury Tales; Shakespeare's *Macbeth* (reading and reports); Milton's *Lycids* and Sonnets II, XVI, XIX, XXII; Gray's *Elegy*; Wordsworth's *Linen Thread*, *Ode on the Intimations of Immortality* and *Ode to Duty*; Keats' *Eve of St. Agnes* and the *Nightingale*; Shelley's *The Cloud* and the *Skyrark*; Browning's *A Transcription from Euripides* (in Balgustion's *Adventure*); Arnold's *Scholar-Gipsy* (or *Balder Dead*); Tennyson's *Oenone*.

Schools on the accredited list may, after consultation with the English Department, make such substitutions as the following: For (1), any three oratorical masterpieces of argument (including one of Burke's); for (2), *literary*: one of the following: (a) *Virgile* or *Macaulay* on Boswell's *Life of Johnson*, an equivalent in Boswell's *Life*, Macaulay's *Addison* (4) and Milton (4), an equivalent from Lowell's *Literary Essays*, such as his *Chaucer*, or from Arnold's, such as his *Preface to the Poems of Wordsworth* (4) and his *Tennyson* (4), Ruskin's *Sesame*, Harrison's *Choice of Books*; *ethical*: an equivalent from Bacon's *Essays*, or from Moulton's edition of the *Proverbs*, the *Psalms*, the *Book of Job*, or the writings attributed to St. John; for the selections in (3) from Dryden, Shelley, Browning, Tennyson, other poems of those authors similar in scope and character. It is also recommended that, so far as time may permit, the best short poems of our American authors, and of the more recent English poets, be read in class, though not necessarily for purposes of minute study.

150a. **Elementary French.** (1 unit.) Candidates who matriculate with both Latin and Greek and who have studied French during the last year of their High School course in a special class, may be credited for that work with one unit; provided that this work be approximately equivalent to the regular Elementary French as defined below.

150a². **Elementary French.** (2 units.) French is a living language and the object of the instruction should be to teach the student to read, write, and speak it as such. Therefore, as much French as possible should be used in class from the beginning. Translation into English should be sparingly used. It is preferable to get at a student's understanding of a passage by simple questions in French based on the passage. The answers of the student should be always in French.

At the end of Elementary Course the student should be able to pronounce French accurately; to read French prose of moderate difficulty; to understand, write, and speak French in simple sentences based on some text or on the ordinary affairs of life.

The work should comprise: (1) Careful attention to pronunciation. (2) The essentials of the grammar, especially the regular and most common irregular verbs, the forms and uses of all classes of pronouns, the uses

of the prepositions and conjunctions. (3) The reading of some 300 (thirteen) pages of modern prose. (4) Writing based on the texts read. Dictation is a useful exercise. The class work should be as far as possible in French.

1504. Intermediate French. (1 unit.) At the end of the Intermediate Course the student should be able to read ordinary French prose; to write ordinary French in the narrative form; to carry on a simple conversation in French.

The work should comprise: (1) A review of the essentials of the grammar, especially the use of the auxiliary verbs; the meaning of the moods and tenses; a rather full knowledge of irregular verbs; the essentials of syntax, especially the most common uses of the subjunctive. (2) The reading of from 400 to 600 pages from at least four standard authors, some of which should be in the dramatic form. (3) The writing of letters and short themes and the reproduction of passages of texts in French. The course should be carried on entirely in French.

1501. Advanced French. (1 unit.) At the end of the Advanced Course the student should be able to read more difficult French of a literary character of not earlier date than the seventeenth century; to write in French a short essay on some simple subject connected with the works read; to carry on a conversation in French.

The work should comprise from 600 to 1000 pages of standard French, classical and modern; the writing of numerous short themes in French; explanation and discussion of the text in French. The course should be given entirely in French.

The attention of modern language teachers is called to the valuable "Report of the Committee of Twelve," who have studied German during the last year of their High School course, in a special class, may be credited for that work with one unit. It is expected that a year's work, under these circumstances, will be approximately equivalent to the regular elementary German as defined below and will enable the student to continue the study of German in the same college course as those who were credited with 1502.

1502. Elementary German. (2 units.) The ability to read at sight easy German prose, to translate correctly simple English sentences into German, and to understand and answer, in German, simple questions on passages in the reading; a knowledge of the elements of German grammar.

The reading in Elementary German should amount to at least 150 pages of graded modern prose.

The requirement in grammar includes: the regular inflection of nouns, adjectives, articles, pronouns, and weak verbs; the inflection of the more usual strong verbs; the more common prepositions; the ordinary uses of

Admission Requirements.

the model auxiliaries; the elements of syntax, especially the rules concerning word-order and the use of the subjunctive.

15b. Intermediate German. (1 unit.) The ability to read at sight ordinary German prose or poetry; to translate correctly into German a passage of easy English, and to carry on a simple conversation in German; a knowledge of the essentials of German grammar.

The reading in Intermediate German should amount, in addition to that done in the elementary course, to at least 300 pages of recent and classical prose and poetry.

The requirement in grammar includes the inflection of the less usual strong verbs, the rules concerning the use of articles, cases, auxiliaries of all kinds, tenses and moods, and the elements of word-formation.

15c. Advance German. (1 unit.) The ability to read at sight any not exceptionally difficult piece of German prose or poetry from the literature of the last one hundred and fifty years, to translate into German a passage of ordinary English prose, to answer in German questions relating to the lives and works of great writers studied, and to write, in form of a short, independent theme upon some assigned subject.

The reading in Advance German should amount to at least 500 pages of good modern (including eighteenth-century) literature.

15a. Spanish. (2 units.) (1) An accurate knowledge of the essentials of the grammar, especially the verbs. (2) The ability to read ordinary Spanish prose, of which from 400 to 600 duodecimo pages should be read. (3) The ability to write ordinary Spanish. (4) The ability to carry on a simple conversation based on a text or on the ordinary affairs of life. [For more detailed suggestions, see Elementary French, subject 15a-1.]

16. Free-Hand Drawing. (1 unit.) Representing not less than two years' work of not less than four hours a week. The study of light and shade and perspective, by drawing and shading, with lead pencil, from geometric models (such as the cube, sphere, cylinder, etc., singly and in groups) and from simple objects related to those in form.

17. Geometrical Drawing. (1 unit.) This requirement represents one daily exercise during one school year, following the course in Free-Hand Drawing. The requirement calls for continuous training in the use of drawing instruments in the solution, by graphic methods, of such geometric problems as shall emphasize the necessity of accuracy and neatness. The course should be a general one, abridging preparation for technical drawing as taught in the Colleges of Engineering, as well as for the purposes of business life.

觀乎以上所列入大學前應有之普通學。九院之中。以文學物理學羣學商學四院。最重語言文字。而於拉丁希臘尤注意焉。夫歐西之文明。淵源於希臘羅馬。故欲考始尋源。其勢不得不習其語言文字。然文法艱深。難學易忘。在彼西人。尙望而生畏。則我中國人。更不待言矣。夫天下之事。學焉皆有所用。顧其用之大小何如耳。故與其費數年之精力。以習已往之古文字。毋寧習一二種之實學。有濟於實用之爲愈也。況希臘拉丁文。其著作稍佳者。幾已盡譯英文。不能讀原本者。讀譯本足矣。斯賓塞嘗論教育至此。曰。世人之重古文字。何異乎婦女之京腰。實守舊之劣性使然耳。夫西國通儒。以近日教育太重古文字。欲行改革者頗多。無如斯賓塞所謂守舊劣性者。實繁有徒。難以盡除也。幸而東方人士。於古文字一科。可以豁免。惟專門文學者。則不能爾。然文學首重語言文字。虛而不實。博而不精。無濟於實用。不學可也。故欲在中國。學習普通學。以備來美入大學者。最當留意於格致化學數學歷史諸實學。而於拉丁希臘闕焉不講可也。至於英文。亦不必於上所列諸書。一一讀過。蓋凡外國學生之遊學於是邦者。英文既非其母國文字。則其勢不能無稍欠闕。而學校亦時能通融俯就。不若於其本國學生之認真責備也。惟至少必須能看書作文聽講義。不然雖幸准入校。而亦自能不久持。其未讀過德法文者。入校後再行補讀。未爲遲也。

美國學制。分中學小學大學。凡中學經大學考驗而承認者。則其卒業生。可以徑入大學。不用考試。其餘則必須考起。然後得入。外國人之來此遊學者。必須携有本學堂之文憑。所習何種學問。所用何種讀本。俱當詳細載明。經大學校查驗。若程度合格。即可入之。不然。則必須考起而後可。

大學校之年限

大學校。大率四年可以卒業。若大學之功課。有前在他學校習過者。經學校查明許可。則可勿用重讀。而卒業之期亦較速。卒業後即爲學士。又一年考取爲碩士。若再加數年之功。博覽群書。遠意一學。而箸有心得之作。由學校考取。即爲博士。此專指按程受課之正生言也。倘不按課程。而惟擇習各科中之有關於已用者。謂之特別生。特別生既不按程受課。則無所謂卒業不卒業。則無學位。夫學位虛名耳。苟能得其實學。何用虛名爲哉。況今中國氣息奄奄。朝不保夕。瞬息之間。利權之外溢者。已不知幾千萬億。更何暇優游誦讀。斤斤於碩士博士之間爲哉。故爲實用計。爲救急計。爲今日之中國計。特別尤勝於正生也。雖然。名者實之資也。世人之智。非名不足以辨其實。而遊學中。又未免無狡詐之徒。游蕩荒嬉。學無所成。遂反以輕名務實。歸誑國人。此又遊學所當自戒。而國人所當慎防者也。

學期

學校之制。共分兩期。自西八月九月中至十二月下旬爲上期。自正月中至五六月中爲下期。每期招考新班一次。期終大考一次。上期考畢。放年假約兩旬。下期考畢。放暑假約三個月。暑假內另有暑假學院。惟其課程之美備。遠不及平日。學期約以個半月爲限。

入中學之程度

如其根柢太淺。不足以入大學。則可先入中學。中學約三四年可以卒業。讀過平算數學英國文法普通地理高

國史略者。其資格即足以入中學矣。其未嘗讀過英文者。只可入小學。小學自初班起。遲則七八年。速亦四五年。始能卒業。由小學而入大學。共須十一二年。在彼西童。則尋常事耳。其於我邦人士。則未免悠悠歲月。難以久待也。若在中國教導有方。自初讀英文起。不過五六年。即可有入大學之資格。（前北洋大學堂是也。今上海城內辦事頗稱得人。若再稍加整頓。亦能如是。）故最上之策。莫若先在中國盡習普通之學。然後再來美國遊其大學。雖然。尋常學校之外。尚有速成學校。不分班次。因人授課。未嘗讀過英文者。約六七年可入大學。惟修金頗重。月非數十美金不可。如西遊之心甚切。而其財力足以入此種學校者。雖根柢尚淺。來此亦未始不可也。

海陸軍學校

美國大學校。不論公立私立。大都皆兼設武備一科。讀兵書。練軍操。凡校中之學生。鮮有能免者。蓋欲其將來爲國家擔負爭戰之義務也。然簡畧不詳。普通不精。僅可稍得武備之大畧。而不能成專門之才。欲專門於此者。須入其海陸軍各學校。美國陸軍學校。以委斯時 West Point 之 U. S. Military Academy 爲第一。海軍學校。則以明尼阿坡利 Annapolis 之 U. S. Naval Academy 爲第一。兩校皆中央政府所立。外國學生。必須由其政府照會美國。經校長允准。方能得入。且人數亦不能過多云。此外私立者甚多。雖不及前兩校之美備。然其程度亦甚高。美國武員之由此出身者不少也。凡有入大學校之學問資格者。皆能得入。每年所費亦不過美金五六百元耳。今日之世界。黑鐵赤血之世界也。凡我少年。皆當持鎗執刃。與彼虎狼之強敵。爭存亡於戰場。豈可復如昔日言救國者。歲英雄於口舌筆墨之間哉。然近日我國之留學於此者。非習政治理財。即學商工農礦。

而習武備海軍。以爲將來國家之干城者。則尙無其人。殊憾事也。望迄今以後。海內君子。其來遊斯土者。於此兩學。急爲留意。學成歸國。振尙武之精神。庶幾可免國家于文弱之誚歟。

女學生

美國學校。分男女者少。不登男女者多。然男女相見。禮節凜然。毫無調戲諧謔諸野蠻舉動。西國文明之風。實有非吾東方人之所能思議者也。然其校有住宿舍者。大率非專教男子。則專教女子。鮮有男女同校者。衣服飲食。以及各種費用。男女學生皆同。無分軒輊。蓋男女皆爲國民。皆以成才爲覓。故甞既趨于平等。故雖同校。而各能自重也。我國女子讀西書者寡。而遊學歐美者殆無從屈指。固由數千年。尊男卑女之習。中於人心而不可破。視女子爲國家興亡漫無關係之物。于教育闕焉不舉。而萬里留學。更與不出閨閭。曩曩婚嫁之陋質不宜。于是無復議及。其所謂能西語者。非無恥卑賤之洋媼。即迷爾宗教之信女。于愛國愛種之義。無所動其感情。雖或有一二。藉教會之力。得遊外國。所習或偏于醫術。不過爲己身糊口之計。未能于國家政治經濟工業之前途。稍有影響者也。此猶其小焉者耳。若夫羨外邦之富侈。鄙祖國之陵夷。嫁異種以爲光榮。廣外交以爲通達。使中國華貴聰慧之女子。聞風悅慕。炫耀于得嫁外人。坐享多金之富。而厭棄其本國男子。相與輕視之。外心日重。國恥日消。蹈波蘭之轍。闢滅種之門。是無形之亡國矣。夫國之男子出于女子。而女子無愛國心。無愛種心。既如此矣。國將誰與守。種將誰與傳哉。其禍之巨。今始萌芽。有心人所由惴惴而悲也。願我國女學生思之。重思之。

遊學之經費

我邦人士。往往昧於歐美實情。其有志西遊者。言及經費。莫不爲之咋舌。以爲每年至少必須千餘金。其實則不然。如起居飲食。務極華美揮霍。則雖年數千金亦且不足。況千餘金乎。苟能竭力儉省。毫無靡費。即年數百餘。亦可支矣。茲將在加利福尼亞省大學校。遊學之經費。分頭二三等。開列於左。

(頭等)

脩金

每年二十元(半年一付)

房屋飯食

每月約二十五元

書籍零用

每月約二十元

每年共合美金五六百元(約中國通用銀千四五百元)

(二等)

修金

每年二十元

房屋

每月約八元(兩人同住不過四元)

飯食

每月約十八元

書籍零用

每月約十元

每年共合美金四百餘元(約中國通用銀八九百元)

(三等)

修金

每年二十元

房屋

每月三四元(兩人同宿)

伙食

每月約十元

書籍

每年約二三十元

零用

每月約兩三元

每年共合美金二百四五十元(約中國通用銀五六百元)

其備頭等費用者。倘非奢侈浪費。則正供以外。亦可以交友。稍事周旋矣。近日所深官學生。其學費做此。二等之費用。若竭力儉省。亦足以支正項矣。若頭二兩等之資釜。皆不能備。則其勢不得不降。至於三等矣。三等之費用。每年不過中銀三四百元。較諸遊學日本。相去實無幾何。其所以能省之故。在飯食零用書籍三項。至所住之房屋。與頭二兩等所差實有限耳。(被褥椅椅盆巾燈水一切皆備。本人毋用自置)校中有閱書樓。內藏書籍不下十數萬種。故凡書籍不能自備者。可向書樓借閱。零用兩三圓。僅足以供洗衣剪髮郵票靴襪。以及必不可免之零用而已。飯食則自買自煮。其品味之美備。固不及頭二兩等。然亦不至十分惡劣。以致有碍於養生。苟能稍耐困苦。亦能安之。當今國勢如此。豈我少年求安樂之日乎。苟其有益於國。即雖破身家捨生命。尚當爲之。況是區區者乎。吾有以知其必不足以阻志士求學之願也。

若讀化學格致。每年尚須試驗房存款二三十元。苟用料省。壞物少。所費不及所存。則餘款仍還本人。其不學化

學格致者。此款可省。然化學格致。爲諸實用學所必需。而實用學。又爲我中國之所最欠缺者。其有志實用學者。切不可因此些少之費用。遂棄而不學也。

學有虛理有實行。能實行而不知虛理。則無意識。知虛理而不能實行。則爲迂遠。故虛理實行二者。不可偏廢者也。學校之所授。故皆爲前哲觀察之所得。然徒學之於書。而不考之於事。其效必至務求迂遠。而爲不切實之談。故暑假之時。入廠操練。以資實驗。爲絕不可少之事也。夫天地一學校也。萬物一試驗室也。即不入廠操練。亦當遊歷各地。觀其風問其俗。察東西民情之異同。考國家興替之源由。其裨益之多。實不在學校下也。二者之費用。每年大約數十圓足矣。如學問根底不足。自覺有所欠闕。或救國之心甚切。欲速成學。東歸以任國事。可入暑假學院。擇宜以學。須另付修金十元。

動身前所當置之衣服

凡欲來此留學者。必須去髮改裝。不然則斷難入其學堂也。且上岸之時。亦或較易於不改裝者。茲將動身前在中國所當置之衣服開列於左。

一 常用衣服兩套 每套約中銀二十至二十五元。

其厚薄約上海二三月。香港冬季最冷時之所著者。其一套稍薄者亦可。色以純黑爲最宜。衫袖褲脚。宜窄不宜濶。胸前開口處。亦宜窄而高。

一 軟胸顏色領衣四件 每件約中銀二元

領衣有顏色純白兩種。白者易污。三四日即須更換。顏色者則至少可着八九日。然其中亦有軟硬胸之分。軟胸較於硬胸。稍爲適意。故以軟胸顏色者爲最宜。

一 白領一打 約二三元

領尙雙層。不可太低。大小須適其人。不可分毫過濶。濶則前墜。必須時時更換。

一 黑頸帶兩條 每條約半元

一 鈕扣一副 約一元

一 厚襯衣三套(冬天所着者) 每套兩三元

一 薄襯衣三套(春秋時所着者) 每套一二元

薄襯衣可以尋常中國內衣代之。不買亦可。

一 軟胎黑帽一頂 約四五元

一 靴一對 約八九元

靴頭宜圓不可太尖。色尙黑。

一 吊褲帶一條 約一元

一 小帽一打(西名Cap) 約一元

一 粗夏衣一套 約七八元

此間氣候之美，爲地球上所無而僅見者也。無大寒盛暑。週年約滬上二三月之天時。一套衣服。四季可以通用。惟六七月間。舟過日本檀島時。氣候頗熱。夏衣必不可少也。如來時在二九月間。不置亦可。

共合中國通用銀不過百元

以上所列。爲必不可少之物。動身前所當置備者也。如財力足者。至好再置厚薄外套各一件。每件約中銀二十元。色尚黑。領綠黑絨。身長至下腿之中。其薄者約合上海三四月所用。此爲此間冬天常着之衣也。其厚者約合滬上冬季所用。雖此間氣候和煖。不適於用。然海洋氣候。冷熱無定。亦船上所不可少之衣也。如來時在五六月間。則天氣甚煖。可以不置中國衣服。若薄綿袍夾袍。亦可帶一兩件。以備室內之用。

以前表言之。除靴帽等零物外。兩年可以不置新衣。此後則每年所當添置者。約美金十餘元足矣。雖然。此不過就其最省者言之耳。

護照

美洲之有華人足跡也。爲傭工而來也。是時美之西境。土曠人稀。鐵道礦工土地工業。在在需人興發。白人工價昂貴。而又不習於職業。主者苦之。聞華人價賤而耐勞易聽。驅策若牛馬。爲天下冠也。於是大倡招華工之舉。華人以本國謀生之難。每歲所得工資。不及外洋一月。亦遂携兄弟率親友。于于而來。迄夫礦山已開。鐵路已竣。荒土已墾。工業已興。交通便利。美之東境。與歐洲無業之民。移居於西境者。日衆一日。以華人工價低廉。能耐勞苦。爲彼黨所不能及。相形見絀。忌其攪奪。而思所以去之也。乃聯黨糾衆。捏造謠言。開然倡禁華工之議。夫狡兔死。

走狗烹飛鳥盡良弓藏。華人以黃種之族。麇集白工人之地。其爲牛馬之歸放。固在意中。加以各國流寓。皆准入美籍。華人獨否。彼黨有投票舉官之權。美人欲爲官者。莫不思買其歡心。得其選舉。蓋從而簸揚工黨之餽。於是全國輿論。卒爲所持。千八百八十四年。遂與中國訂立禁約。不准工人入境。惟官商遊歷遊學教書五種人。不在禁例。携有合式護照。皆得登岸。

來美護照。當由各埠海關道署領取。其中以上海道所發者爲最合宜。近日來美遊學生。大率皆用此也。海關道本有出照之責。如有以護照來請者。當即時發給。不得有逗留勒索之弊。況近來政府銳意維新。明降諭旨。令各省督撫獎勵士子遊學。然則其有以遊學護照來請者。海關道更不當稍有留難矣。然聞取護照者。苟非官派學生。則必須以金購之。初不過十數元。近則增至二十元矣。將來遊學者日益衆。而取護照者亦必日益多。護照之價。或由二十而三十而四十而百元。亦未可知。聞廣東海關道署。舞弊尤甚。噫。中國官場之積習。大率然矣。夫何足怪。

照內各項。必須一一填寫。不可絲毫誤漏。其不能填寫者。則以筆鈎之。護照分英漢文兩面。當以英文爲正。苟聽道署繕譯填寫。恐難免誤漏。至好先請關道簽名蓋印。然後取出自行填寫。並將自己相片。附貼護照之一角。託稍有名望者。作一介紹書。畧謂某人。實係赴美遊學者等語。親往美國領事署。請領事簽名蓋印。須付印費金一元。(約中國銀兩元餘)。如本人初到滬上。人地生疏。可託招待員代辦一切。必能妥貼無誤。買船票時。須示以護照。公司方肯給票。上船後。如執事人來索護照。可與之。到美前數日。彼即交還。舟既到。關役來取時亦與之。俟其查

毋無謂也。不致有拘留之慮也。

上海之輪船

來往華美之輪船。一曰美國公司。一曰英國公司。一曰日本公司。共有輪船九艘。其中以每禮拜必有一隻。自中國開行。直達上海而長崎而神戶而橫濱而檀島而金山。共計路程。速則兩旬。遲亦不過二十餘日。不知者以爲道路如天之遠。洋面如是之大。則必風濤山湧。舟蕩如簸。海上之苦。莫可言狀矣。其實則風平浪靜。較諸中國之海濱。有過之而無不及。其不然者。亦不過偶一見之。而非常然者也。

船上艙位。共分三等。一曰上艙。一曰歐洲大艙。一曰亞洲大艙。上艙客位。美金二百元。(約中銀四五百元)被褥面盆手巾。一切船上皆備。可勿攜帶飲食美備。招呼周到。西人大率皆住此等艙位。歐洲大艙。約美銀百元。(合中銀二百四五十元)西人之窮者。多搭此等。然由華來美。西人之乘此艙者。則甚屬寥寥。蓋我中國。乃彼異族發財之地。不論至愚極蠢。一陷我土。數年之間。即可大富。故其西歸者。必乘上艙也。亞洲大艙。則專爲中國日本工人而設。艙位每人美金四五十元。(約中銀百三三十元)雖同名大艙。然歐洲大艙。則數人一室。被褥桌椅。無一不備。雖不及上艙之堂皇。然尚潔淨適意。而亞洲大艙。則數百人同處一艙。床皆帆布。數十相連。分上下兩層。坐不能直腰。臥不能轉身。頭脚交錯。嗅氣充鼻。食無桌。坐無椅。一日之內。點名數次。每到一埠。逐人驗疫。其慘苦之狀。難以筆述。雖然。今日豈非我國少年臥薪嘗膽之時耶。苟誠念國家之將亡。奮然有志於學以救之。雖力不足。以備上中兩等之川資。而亞洲大艙。猶當樂之。豈可因此而墮生平之志氣。褻足而不前哉。(苟其力能備上

中爾等艙位者則切不可省此些少之費用而搭三等艙蓋三等艙客上岸稍難故也。

由華來美。出發之地有二。一由上海。一由香港。二者相較。上海優於香港。蓋甲午以來。廣東瘟疫流行。香港疫例甚嚴。聞凡華人來美者。除上艙客外。皆須先至疫房。以硫磺水洗身。衣服箱物。亦須薰以硫磺。然後始得登舟。他國人則一律豁免。一若疫虫有眼。專染華人者也。嗚呼。國勢衰微。異族欺凌。理固然矣。夫復何言。惟望我少年志士。共發公憤。速來遊學。歸圖報復之計耳。且來美登岸。必須護照。上海取照較諸廣東易而且妥。故中北兩部之欲來遊者。必以上海為出發之地。不待言矣。即南部數省。其以香港為出發地者。最好亦莫如先至上海。再行西渡。苟無親友在滬。可預先發函至招待員。託其招呼一切。毫無不便之處也。

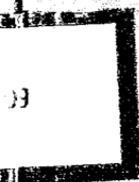
舟過長崎神戶橫濱之時。可上岸一遊。以觀其風景民俗。惟隨行時。必須訪定開船之時刻。以免遺誤。舟在橫濱約停一對時之久。不妨乘涼車入東京。一訪我中國留學生。相隔甚近。不過六十分鐘可達矣。至在中國動身前一郵期。先由招待員發函至東京。託留學諸君遣人到橫濱招呼一切。舟過檀島。約停十數點鐘。亦當上岸一遊。於土人漸滅之慘狀。華埠被焚之遺跡。見之皆可令人傷心動魄。而有所觀感者也。惟自該島歸拜美國以來。華人不得登岸自由。遑遑其地者。如欲上岸遊玩。必須由中國領事担保而後可。故動身前可預先函託檀香山領事。代為設法登岸。

來美前一郵期。必須預發一函。動身前一日。再發一函。至美洲招待員言明姓名年歲。並由何處動身。所乘何船。所搭何等艙位。以俟舟到之時。照拂一切。如能將已改裝之照片。惠寄一張則更妙。

(完)

7

51121



33